

DEBRECZENI UJSÁG

Előfizetés ára egy hóra 3 P. negyedévre 9 P.
Egyes szám ára hétköznap 10 fill., vasárnap 20 fill.
Kiadóhivatal Kossuth-utca 3. szám, I. emelet.

HAJDUFÖLD

Felelős szerkesztő
vitéz KOLOSVÁRY-BORCSA MIHÁLY

Szerkesztőség: József kir. herceg-utca 16. szám
Telefonszámok: Kiadóhivatal: 1-41.
Szerkesztőség: 3-43. — (éjtel 8-37.) Nyomda 3-47

VÁLASZT MAGYARORSZÁG NÉPE

Bethlen István listájára szavaz Debrecen nacionalista magyarsága

Vasárnap a nyílt, hétfőn és kedden a titkosan szavazó kerületekben zajlanak le a választások – Hatvanháromra emelkedett az egyhangú képviselői mandátumok száma

Ma mérkőzik Hajdumegyében a nemzeti gondolat a forradalmi felforgatással

Hétfőn járulnak az urnák elé Debrecen választópolgárai, hogy minden külső befolyástól mentesen gyakorolják legfontosabb alkotmányos jogukat. A debreceni választás, amely valóban a *fair play* semmiféle módon nem kifogásolható tiszta elvei szerint indult, lefolyásában is épp olyan méltóságteljes és higgadt lesz, mint a legmagyarabb civitásnak minden életmegnyilvánulása. Hiszen a város polgársága tulajdonképpen már az ajánlásoknál döntött, amikor az üres jelszavakon nyargaló, elavult függetlenségi hulladékokon rágódó szűklátókörű Hegyemegizmus és a bolsevikiek szálláscsinálóival szemben oly impozáns erővel nyilatkozott meg a legnagyobb élő magyar államférfi, gróf Bethlen István nacionalista politikája mellett.

Az urnák előtt a választás még könnyebb. Mert akármilyen súlyos is a világválságból Magyarországra háramló nyomorúság, akármennyi sanyarúság teszi is nehezzé mindenkinek existenciáját, még a kormányzati politika egyes részleteivel elégedetlen választó is kénytelen beismerni, hogy Debrecenben józan hazafisággal, a város, az ország, a revízió érdekében, a fenyegető világbolsevizmus elleni védekezés szempontjából ma csak egyetlen listára lehet, sőt, kell szavazni és ez az, amelynek élén Bethlen István gróf neve olvasható.

De Hegyemegi Kiss Pál és barátai, valamint Győrki elvtársék lajstromaival szemben elég végigtékinteni az egységespárti jelöltek névsorán, hogy az állásfoglalás még könnyebb legyen.

Dr Ruffy Varga Kálmán

aki a nemzetiségi vidékeken legmélyebbre gyökerező magyar hazafiságát hozta magával Debrecenbe kincses Kolozsvárról, fejedelmi Kassáról, tisztántuli működése alatt méltán érdemelte ki az

osztatlan tiszteletet és bizalmat. Nemcsak, mint európai hírű intézőnek bölcs vezetője, a gazdaság rajongva szeretett édesapja, mint szakember és minden, hazafia, vallásos, jólétkönyvély mozgalomban előjáró vezérférfi tűnt ki a legjobbak között is, de, mint Debrecen felvirágoztatásának egyik legeredményesebb munkálója. A pallagi villamosvasut, a pallagi műút, a pallagi iskola létesítése elsősorban az ő közreműködésének köszönhető. Ő volt az, aki a Takarékszövetkezet elnökeként teljesen önzetlenül keresztülvitte, hogy az egészséges közgazdasági élet legfontosabb tényezője, a városi takarékpénztár Debrecenben létrejöhetett. Mint az Alföldöntözés gígaszi gondolatának felvetője és propagálója, felbecsülhetetlen jelentőségű, országos értékű munkát indított meg az utolsó évben is. Debrecen az ő személyében a parlament által már is nagyra értékelt és elismert képviselőt nyer, ha, mint remélhető, két mandátumhoz jut a csak kritizálni és gáncsoskodni tudó baloldallal szemben a nacionalista lista.

Dr Radó Rezső

személyében alapos, nagy tudású, sokoldalú és fáradhatatlan agilitású képviselőt kapna az egész ország kereskedő és iparostársadalma, aki széles látókörű gazdaságpolitikusként egyik legeredményesebb munkása lenne a választás megoldásának. Képességeit kútonben épen lapunk hasábjain méltatták az elmúlt napokban az iparos és kereskedővilág legkitűnőbb vezető alakjai.

Benedek Sándor, Bessenyei Gyula, dr. vitéz Dávid Géza

mindhárman, mint a tisztviselőosztály, vasutastársadalom, mint az iparosság, végül, mint a kereskedők, egyben pedig a frontharcosok, vitézek, hadirokkantak hi-

vatott képviselői, garanciát nyújtanak arra, hogy a parlamentbe került jelölttársaik mindenha szívükön fogják viselni azoknak a társadalmi rétegeknek érdekeit, akiknek reprezentánsaiként szerepelnek a listán.

Krisztusi hitéhez, fajához, nem-

zetéhez híven ragaszkodó választópolgárnak csak egy kötelessége lehet a hétfői napon. Szavazatát arra a listára adni, amelyen a debreceni magyar társadalom fent felsorolt kiválóságainak nevei olvashatók.

Hogyan választ Debrecen

Amikor a hétfői választás sorsdöntő jelentőségére felhívjuk olvasóink figyelmét, nem tudunk mást az eszükbe vésni, mint azt a rendkívüli jelentőségű tény, hogy Debrecenben az egységespárti lista könnyen megszerezheti a második mandátumot.

Debrecenben tehát minden hazafias, nacionalista magyar ember szavazatára szükség van. A múltban és különösen az 1926-os választásoknál sajnálatosan kellett tapasztalni, hogy míg a baloldal hívei egytől-egyig leszavaztak, addig a polgári, nacionalista választók közül annyian tartózkodtak a szavazástól, hogy az így le nem adott szavazatok bőségesen elegendők lettek volna a második mandátumhoz. A törvény rendkívül szigorúan bünteti azokat, akik a szavazástól tartózkodnak és ha a múltban nem is ragaszkodtak a hatóságok a törvény betűjéhez, biztos értesülésünk van róla, hogy a törvényt most a legszigorúbban végrehajtják és mindenkit, aki elmarad az urnáktól, legalább 10 aranykoronára büntetnek meg.

Mikor kell szavazni?

A szavazás június 29-én reggel nyolc órakor kezdődik és 30-an délutánig tart. Vigyázzunk azonban, mert hét szavazó körzetben csak 29-én lehet szavazni. A 14., 15., 16., 17., 20., 32. és 35. sz. szavazó körzetekben tehát a Nagyhégyesen, a kádareai csárda környékén, Czuczsa pusztán, a 15-ik körzetben a Hortobágyon, Mátán,

Ohaton, a 16-ik körzetben a nagycserci iskolánál, a 17-ikben a Halápon, a 20-ikban a Borz-utca, Csap-utca, Cserepes-utca, Garay-utca, Tanító- és Vendég-utcákon, a 32-ik körzetben a Homokkertben és a 35-ik körzetben, melynek szavazatszedő helyisége a Kossuth-utcai elemi iskola és amelyhez a Berek, Kigyó, Csapó-utca, Méliusz-tér, Monostorerdő és Ótalmos-utca egyrésze tartozik, csak hétfőn esteig lehet szavazni.

Igy tehát igyekezzék leszavazni mindenki, nemcsak ezekben a körzetekben, de mindenütt már a legelső napon. Senki se halasztgassa a szavazást, amely állampolgári, hazafiúi kötelesség és arctelnek elmulasztását a törvény is bünteti.

Hogyan szavazzunk?

A választó három listát lát maga előtt a szavazólapon. A sors húzás kegyelméből a balszélső, 1-es lista a szociáldemokratáké. Vigyázzon mindenki, nehogy izgatottságból, vagy járatlanságból előlé tegye a keresztet. A középen lévő 2-es lista a Hegyemegi-féle balpárté. Hegyemegi Kiss Pál vezeti ezt a listát, aki népszerűségét, hitelét saját választói körében is elvesztette. Erre vigyázzunk, ide se tegyünk keresztet, mert Hegyemegi Kiss Pál áll leggyengébben Debrecenben és az ő mandátumát tudja legkönnyebben megszerezni az egységespárt. Minden tévesztett szavazat csak Hegyemegicéket segítené.

Tejes heti rádióműsorral 36 oldal ára 20 fillér

6/6
315
23
+

Öntudatos magyar ember, aki hazája boldogulását akarja, a 3-as számú lista fölül tesz keresztet, amely gróf Bethlen István miniszterelnök nevével kezdődik. A szavazó lapon semmiféle beírás, törlést, húzást nem szabad esz-

közölni. Egyedül egy keresztet lehet tenni a 3-as lista fölötti koc-kába. Minden más jegyzés, törlés, kihúzás érvénytelenül a szavazatot.

A szavazó lap tehát csak akkor érvényes, hogyha így néz ki:

SZAVAZOLAP.

DEBRECEN SZAB. KIR. VÁROS VALASZTOKERULET

1.	2.	3.
Szociáldemokrata párt:	Függetlenségi polgári balpárt:	Egységes párt:
□	□	☒
Képviselőjelöltek és pótképviselőjelöltek:	Képviselőjelöltek és pótképviselőjelöltek:	Képviselőjelöltek és pótképviselőjelöltek:
Dr. Györki Imre Kéthly Anna Labancz András Dr. Sonnenwirth Lajos Mázló József Kállai Sándor	Dr. Hegymegi Kiss Pál Dr. Polónyi Dező Zelinger Ede Sarkadi István Lukács Jenő Bélteki Lajos	Gróf Bethlen István Dr. Ruffy Varga Kálmán Dr. Radó Rezső Benedek Sándor Bessenyei Gyula vitéz Dr. Dávid Géza

A szavazás kötelező. Mindenki abban a szavazó körzetben szavaz, ahová a szavazó igazolványa szól. A választó, ha személyazonosságát kétségtelenül megállapítható, adatai hiányos bementése, vagy a névjegyzékbe történt hibás bejegyzése miatt, nem zárható ki a szavazásból.

A szavazó igazolvány csak a személyazonosság megkönnyítésére szolgál, hiánya tehát sem a szavazó helyiségben való megjelenésnek, sem a szavazásnak nem akadály.

A szavazáshoz botot, vagy más teltleges bántalmazásra szolgáló

eszközt vinni tilos.

A szavazás azzal kezdődik, hogy a választó a szavazatszedő küldöttség asztalához lép és egy ceruzát vesz át, azután az elrekesztett fülkébe megy és a jobb oldalról legelső 3-as számú lajstromot, amely gróf Bethlen István nevével kezdődik, a szavazó lapon a lajstrom felett lévő üres négyzetbe tett keresztrel, mint az már fentebb látható, megjelöli. A szavazó lapot a borítékba helyezi és a borítékot leragasztja. Ezután visszamegy a küldöttséghez és a szavazó lapot átadja az elnöknek.

Országszerte nagy az érdeklődés a debreceni választás iránt

A debreceni választás iránt országos érdeklődés nyilvánul meg, mert hiszen Debrecen népe adhat bizonyosságot arról, hogy titkos szavazás mellett, befolyásolástól menten is gróf Bethlen István táborában van az egész ország népe. Debrecennek kell megmutatni, hogy a miniszterelnök iránti bizalom nem csökkent, de meg-növekedett.

Ha így elmbe vesszük az el-múlt választás eredményeit, akkor látni fogjuk, hogy a debreceni egységespárt teljes remény-nyel indul harcba a második mandátumért.

A múlt választás számarányai

Az 1926-os választáson gróf Bethlen István pártja 11.488, Hegymegié 5181, Györkié 4691 szavazatot kapott. Háromszáznál több szavazatot érvénytelen volt. Így tehát összesen 21.742 választó szavazott le. Végeredményében az egységespártnak csak 162 szavazata hiányzott, hogy a második mandátumot is megszerezze.

Az 1930-as névjegyzékbe, amely most érvényes, 29.820 választó van felvéve, tehát jóval több,

Nyaraló partnert

hegyes vidékre júliusra

keres

keresztény uriaszony. — Pensió 5 pengő. Cim a kiadóban.

Hegymegi, de könnyen kibukhat Györki Imre.

Mindehhez csak az szükséges, hogy a polgári szavazók, a gazdák, tisztviselők, nacionalista munkások, kereskedők és iparo-

sok több öntudatot tanusítsanak, mint amult választáson és ne maradjanak el az urnától, mert ismételjük: ha mindenki leszavaz, biztos a második egységespárti mandátum.

Hol lesz választás vasárnap a Tiszántulton

Hajdumármegye nyíltszavazásos kerületein kívül a következő helyeken lesz választás vasárnap:

Békésmegye:

Gyula: Pongrácz Jenő gróf (hiv. egys.), Csete József (függ. kiscg.)
Gyoma: Zeóke Antal (hiv. egys.), Wangel Béla (egys.)
Békéscsaba: Bud János (hiv. egys.), Szeder Ferenc (szoc. dem.)
Békés: Dobránszky Béla (hiv. egys.), Szakacs Andor (agrár dem.)
Megyeri Sándor (függ. kiscg.), Takács István (szoc. dem.)
Szeghalom: Temesváry Imre (hiv. egys.), Varga Sándor (függ. kiscg.)
Szarvas: Tóth Pál (hiv. egys.), Farkas István (szoc. dem.)
Orosháza: Csizmadia András (hiv. egys.), Nagy Vince (ellenzék).

Biharmegye:

Berettyóújfalú: Szilágyi Lajos (pártonkivüli), Szabó Pál (függ. kiscg.)
Biharkeresztes: Dukai-Takács Géza (hiv. egys.), Hegyessy Károly (függ. kiscg.)
Biharmagybajom: Létay Ernő (hiv. egys.), Bersán Miklós (függ. kiscg.), Mangó Árpád (pártonkivüli).
Cséff: Mártonffy Gyula (hiv. egys.), Tildy Zoltán (függ. kiscg.)
Derecske: Pekár Gyula (hiv. egys.), Csizmadia Lajos (nemzeti radikális), Szalonta: Almásy Alajos gróf (hiv. egys.), Demjén István (nemz. rad.)
Szalárd: Leszkay István (hiv. egys.), Nagy Lajos (függ. kiscg.)

Jásznagykunszabolnokmegye:

Jászapáti: Hegedűs Kálmán (hiv. egys.), Pataky István (függ. kiscg.)
Karcag: vitéz Kenyeres János (hiv. egys.), Abraham Dező (Kossuth-párt), Kunszentmárton: Kuna P. András (hiv. egys.), Mezey Lajos (egys.)
Jászládány: Nagy Emil (pártonkivüli), Rege Károly (egys.)

Szabolcs-Ungmegye:

Tiszalök: Szabó Sándor (hiv. egys.), Vay Miklós báró (egys.)
Szatmár-Ugocsa-Beregmegye: Mátészalka: Péchy László (hiv. egys.), Rapoltay-Nagy Jenő (függ. kiscg.)
Csenger: Szuhányi Ferenc (hiv. egys.), Szoboszlai István (függ. kiscg.)
Tarpa: Konkoly-Thege Sándor (hiv. egys.), vitéz Bajcsy-Zsilinszky Endre (nemz. rad.)
Fehérgyarmat: Gaál Endre (hiv. egys.), Gyöngye Béla (egys.).

Ahol heves harc várható

Azok a kerületek, amelyeknek választási küzdelme különösebb figyelmet érdemel, a következők:

Garbócbogdány: Fekete Lajos (hiv. egys.), Mellezer Lilla (egys.)
Tompá: Podmaniczky Endre báró (hiv. egys.), Korody-Katona János (egys.), Vincze György (egys.)
Mór: Hunyady Ferenc gróf (ker. ellenzék), Stolpe Lénárd (függ. kiscg.)
Öttvény: Turi Béla (ker. gazd.)
Márffy Ede debreceni egyetemi tanár (függ. kiscg.), Csonka Antal (függ. kiscg.)
Eger: Petró Kálmán (ker. gazd.), Budaváry László (függ. kiscg.)
Tab: Kálmán Jenő (hiv. egys.), Turehányi Egon (ker. ellenzék), Dombóvár: Kállay Miklós (hiv. egys.), Pallavicini György őrnagy (ker. ellenzék).
Nagyvárosny: Jókay Imre Miklós (hiv. egys.), Zsigmond Gyula (függ. kiscg.)

Genfben folytatják a német-magyar kereskedelmi tárgyalásokat

Genf, június 27.

A német-magyar kereskedelmi szerződési tárgyalásokat, amelyek Berlinben kezdődtek, most Genfben folytatják. A tárgyalás helyét azért kellett Berlinből Genfbe áttenni, mert a delegátusoknak Genfben kellett utazniuk, hogy résztvegyenek a népszövetség bizottsági munkálataiban. Németországot a tárgyalásokon Windel szövetségi tanácsos, zürichi német főkonzul, Magyarországot Nickl Alfréd meghatalmazott miniszter képviseli.

HIRDETMEY.

Debrecen sz. kir. város adóhivatala értesíti az érdekelteket, hogy a folyó évben bejelentett aszály és jég-károkról szerkesztett kárfelvételi jegyzékek a városi adóhivatalnál (2. számú szoba, Birtoknyilvántartás) kész-szenlére vannak kitéve, ahol is az érdekeltek megtekinthetik a jegyzéket megtekintése után meggyőződhetnek arról, hogy károsult földrészeleik a jegyzékbe fel vannak-e véve, mert azon a címen, hogy valamely föld-részlet a jegyzékből tévedés folytán kimaradt, a kár mérvének bizottsá-gilag történt megállapítása után adó-ellenkezés nem igényelhető.

Debrecen, 1931. június hó 22.

Városi adóhivatal.

Hűsítő italok

készítésénél gondoljon cégünk-re, ahol az összes szörpököt és pedig citrom-, narancs- és málna-szörpöt

a legjobb minőségben és a legolcsóbban lehet beszerezni. Állandóan frissítlésű ásványvizek.

Kontsek Géza

k. r. t.

Osszefoglaló helyzetjelentés Hajdúvármegye négyválasztókerületéből a pártok erejéről és a választások várható eredményéről

A jobboldali jelöltek nagy fölényű győzeleme várható

Hajdúvármegye népe ma áll a szavazatszedő bizottságok elé, hogy újabb öt esztendőre határozzon sorsa felől. Négy kerületben, Szoboszlón, Nánáson, Böszörményben, Nádudvaron ma reggel nyolc órakor kezdődik meg a szavazás, amely mind a négy helyen nyíltan, előszóval történik.

A hajdúvármegyei nyíltszavazásos kerületekben kétségen felül nagy többsége van a kormánypártnak s előreláthatólag mind a négy ke-

rületben az egységespárt jelöltjei kerülnek be fölényes győzelemmel.

A legnagyobb érdeklődés mindenesetre a hajdúszoboszlói kerület sorsát kíséri, mert hiszen itt várható a legélesebb harc és a leghevesebb küzdelem. Hajdúszoboszló felé országos figyelem fordul a mai napon, mert hiszen a szoboszlói választás jelentőségét sok érdekes körülmény megnövelte.

Hajdúszoboszlón vitéz Hadházy Ferenc behozhatatlan előnyt szerzett a mai szavazásra

A hajdúszoboszlói kerületben Dr. Juhász Nagy Sándor pártja már évek óta, lassu, szívós munkával építette ki hadállását. Az ellenzék részéről Hajdúszoboszlót sok ideig, mint biztos ellenzéki kerületet könyvelték el, amihez járult az a vélemény is, hogy a hajdúszoboszlói egységespárti választók még a választások kiírása előtt sem voltak tisztában saját elhatározásukkal és hosszú időbe telt, mi vitéz Hadházy Ferenc személyében meg tudták találni azt az alkalmas férfit, aki kiváló képességgel, összehittetésével méltóan tudja képviselni a kerület nagy érdekét. Ez a körülmény egy ideig taktikai előnyt biztosított az ellenzéknek, amely teljesen elbizakodott erejében.

Vitéz Hadházy Ferenc fellépésével azonban a helyzet egy esapásra megváltozott. A kerület népe szívesen várt lelkesedéssel, szeretettel és megértéssel fogadta vitéz Hadházy Ferencet, akinek szimpatikus egyénisége mihamar megnyerte a választókat. Tábora napról-napra növekedett s az ellenzék, amely látta, hogy pozícióit ilyenformán veszteni kezdi, úgy igyekezett előre magyarázatot adni bekövetkező bukásának, hogy költött atrocitások, erőszakoskodások hírével szaturálta a kerületet, és részt a maga részé-

ről a legnagyobb társadalmi terort fejtette ki.

A hajdúszoboszlói kerületben Juhász Nagy Sándor kortesci egyre-másra fenyegették meg a hatóságokat, feljelentést küldözgettek minden tisztviselő ellen, aki törvényben előirt kötelességét teljesítette. Akadtak kortescik, akik felgyújtással fenyegették a kormánypárti szavazók házáit, az ellenzéki gazdákat a kormánypárti munkásoktól megtagadták az aratási munkánál való alkalmazást. Végül a fővárosi és Debreceni liberális sajtót állandóan telekürtölte az ellenzék különböző választási rémhístoráikkal.

Ebből az óriási sajtókampányból keletkezett aztán az a hatalmas érdeklődés, amely a szoboszlói kerület sorsát megnyilvánul. Az ellenzék az utóbbi napok már attól sem riad vissza, hogy véres választással fenyegetőzzék. Erre azonban Hajdúszoboszlón egész biztosan nem fog sor kerülni, mert hiszen Erdőss Kálmán választási elnök erélye és a kirendelt karhatalom garantálja, hogy az ellenzéknek nem lesz alkalma semmiféle rendbontásra.

Dr. vitéz Hadházy Ferenc előreláthatólag sima választással, a szavazók befolyástól mentes spon-tán akaratával lesz a szoboszlói kerület képviselője.

A Hajdúnánási kerületben a féktelen baloldali demagógia szilárdította meg Maday Gyula pozícióját

Hajdúszoboszló után a hajdúnánási kerület sorsát kíséri még megkülönböztetett érdeklődés. — Maday Gyula nyolc éven keresztül volt ennek a kerületnek közszerepben álló képviselője és kezdetben mindenki arra számított, hogy egyhangú választással kerül vissza az ország házába. — Ennek ellenére Hajdúnánáson három ellenjelöltje is akadt Maday Gyulának. Lóska György ügyvéd, majd dr. Gulyás István kísérleteztek ellenzéki, független kiscsapatpárti programmal, s amíg őket Hajdúnánás határain belül a lokálpatriótizmus támogatta. Balmazújvárosou felme-

rült Szepesi Albert szociáldemokrata, aki az újvárosi és hajdúhadházi szegény lakosság körében bihetetlen demagógiával és ügyességgel mihamar pártot toborozott magának. A szocialista kortesháboru nem riadt vissza a legnagyobb szélsőségtől sem. A nagy többségben levő Maday-párti képviselő nagy része s a függetlenek hogy felgyújtják házaikat, Hadházyon halálfejekkel festették be Maday Gyula plakátjait.

Azonban épp ez a határokat nem ismerő ellenzéki izgatás erősítette meg nagymértékben Maday Gyula pozícióját. A gazdaközönség belátta, hogy érezze kell

fognia a vörös veszedelm ellen és a baloldali demagógia visszahatása nyomán a összekovácsolódott Maday Gyula körül a nemzeti társadalom imponáló

Nádudvaron óriási többséggel fog győzni dr. Petry Pál

sokkal kisebb kortéziával és kevesebb izgalommal folyt a választási hadjárat. Dr. Petri Pál Nádudvari kerületben már kultuszállományt kár a kerületben óriási népszerűségnek örvend. — Előzetesen tett a német iskolákat, utakat öntöttet, elírt a szegény emberek cserinek ügyes-bajos dolgában és általában az a meggyőződés, hogy az országban nincs még egy kerület, — Szege-det kivéve —, amely annyit kapott volna képviselőjétől, mint Nádudvar és a hozzája tartozó községek.

Dr. Uzonyi György és vitéz Kőszeghy Frigyes között dől el a böszörményi választás

A hajdúböszörményi kerületben eddig nem volt túlhevés küzdelem. Itt eredetileg négy jelölt állott szemben egymással, azonban ezek közül egy, — Kiss Roland szociáldemokrata, — már az ajánlásoknál elvérzett és a Gaál Gaszton párt jelöltje Kálmán Ferenc kiscgazda csak a legnagyobb nehézségek árán tudta összegyűjteni ajánlásait.

A hajdúböszörményi helyzet igen érdekes. Az egységes párt jelöltje dr. Uzonyi György ügyvéd, aki tekintélyes hajdúböszörményi család sarja és kiváló képességekkel rendelkező férfi. Uzonyit főként a régi függetlenségi érzelmi gazdák támogatják, mert érdekes tudni, hogy Hajdúböszörményben az egységes párt a régi függetlenségi pártból alakult ki a forradalmak után.

Az egységes párt jelöltjének erős ellenfele vitéz Kőszeghy Frigyes kálvineumi igazgató, akit az intelligencia tulnyomó része, a teljes iparosság, a frontharcosok, a gazdák nagy része támogat. Mellette vannak még a nemzeti érzésű munkások is.

A harmadik jelölt Kálmán Ferenc Gaál Gaszton párti kiscgazda, aki körül a régi Csorba-párti megmaradt gazdák állanak. Ezek kétségen felül jószándéku, becsületes magyar emberek, azonban az elhamarkodott jelölést nagyon megbánták, mert rájöttek, hogy dr. Csorba Antal sokkal erélyesebb jelöltje lett volna a pártnak, mint Kálmán Ferenc. Így aztán most már nem tulok lelkesedéssel támogatják Kálmán Ferencet.

A hajdúböszörményi választás eredményét nehéz lenne előre megjósolni. Valószínűnek látszik, hogy az abszolút többséget Uzonyi György nem kapja meg

egysége. Lóska György visszalépett, dr. Gulyás István nem tudta megszerezni a szükséges ajánlásokat. Így a mai napon Madaynak csak Szepesi Alberttel kell megmérkőznie. Ez a küzdelem nagyon könnyű lesz, mert Hajdúnánáson általában nincs talán a szocialistáknak. Hadházyon 80 százalékos többsége lesz Madaynak, a balmazújvárosi néhány száz szocialista szavazat pedig számítáiba sem lehet a kerület több, mint nyolcezer választójának egységes akaratával.

Petry Pál ellenjelöltje egy Molnár József nevű nádudvari kiscgazda, akinek a kerület többi községeiben egyáltalán nincs pártja. Legfeljebb Nádudvaron kap szavazatokat, de van olyan község, melyben egyetlen szavazatra sem számít. Ajánlása is rendkívül kevés volt és csupán hárommal több ajánlást tudott szerezni a szükségesnél.

Petry Pál államtitkár itt óriási többséggel fog győzni, bár az is meglehet, hogy ellenzék már a választás reggelén visszalép a küzdelemtől.

az első választáson. Előreláthatólag ő kapja a legtöbb szavazatot, de csaknem ugyanennyit fog szerezni vitéz Kőszeghy Frigyes is, míg Kálmán Ferenc a harmadik helyre kerül. Hajdúböszörményben tehát pótválasztásra van kilátás. Ennek a pótválasztásnak a sorsát mindenesetre Kálmán Ferencék döntenek el. Dr. Uzonyi és vitéz Kőszeghy közül az lesz a kerület képviselője, akinek a pótválasztásból lemaradó Kálmán Ferenc párt csatlakozik. Mivel ez inkább vitéz Kőszeghyvel szimpatizál, könnyen megtörténhetik, hogy a pártonkívüli Kőszeghy kerül ki győztesen a végső küzdelemből. Ha azonban — amire jóformán kilátás sincs, — az első választáson Kálmán Ferenc kerülne második helyre, úgy dr. Uzonyi György megválasztása bizonyos, mert vitéz Kőszeghy pártja ez esetben alighanem Uzonyihoz csatlakozik.

A választás előestéjén ez a helyzet Hajdúvármegyében és nem igen hinnék, hogy bármi meglepetésszerű jelenség változthatna a hajdúvármegyei választás végeredményén.

Padlólakkok

speciális minőségben, magas fényű, a legszebb színekben, olcsó árban kapható

STERN festéküzletben Piac-utca 10 szám.

Bikával szemben. — Ugyanott biztoshatású irtószert vásárolhat olcsón, poloska, svábbogár, patkányirtásra.

6/6
315
23
x

A Margit strandfürdő állandóan nyitva!

Idény és havi bérletjegyek felnőttek és gyermekeknek nagyon kedvezményes áron válthatók

Akik már képviselők

Hatvanegy kerületben nem lesz szavazás, mert egyhanguan választják meg a kerület képviselőit. Ezeknek a képviselőknek és kerületeknek pontos jegyzéke a következő:

Apponyi Albert gróf (Jászberény),
Almásy László (Pomáz),
Biro Pál (Ozd),
Brandt Vilmos (Törökszentmiklós),
Bottlik József (Mezőkeresztes),
Czettler Jenő (Jakóhalma),
Dezsőffy Aurél (Sajószentpéter),
Ernszt Sandor (Ipolyság),
Erődi-Harrach Tihamér, Tiszaföldvár,
Eber Antal (Nyiregyháza),
Farkas Géza (Szikszó),
Fáy István (Feled),
Farkas Elemér (Hercegfalva),
vitész Fischer Miklós (Pécsvár),
Fenyő Miksa (Nagykapocs),
Frey Vilmos (Szekelyhíd),
Gáspárdy Elemér (Héves),
vitész Gömbös Gyula (Abádszalók),
Gratz Gusztáv (Bonyhád),
Gyömörey Sándor (Zalaszentgróf),
Hajós Kálmán (Zalabaksa),
Héjj Irma (Nagylak),
Herczegh Béla (Kunhegyes),
Holtscher Károly (Zire),
Hódossy Gedeon (Gyöngyös),
Huszár Mihály (Sárvár),
Ivány Béla (Pásztó),
Illés József (Nagykároly),
Kálmán István (Tura),
Kálnoky-Bedő Sándor (Nyírbátor),

Kohát Adorján (Szirák),
Kocsán Károly (Tatabánya),
Kray István báró (Zalaegerszeg),
Krüger Aladár (Csongrád),
Karafiáth Jenő (Ipolyszalka),
Klein Antal (Tolna),
Kállay Miklós (Kemece),
Kállay Tamás (Kisvárd),
Kenéz Béla (Szolnok),
Lingauer Albin (Kőszeg),
Lukács Béla (Ónod),
Lányi Márton (Tótkomlós),
Lázár Andor (Szenté),
Mikecz István (Gáva),
Mayer János (Kálkápó),
Nánássy Andor (Nagykálló),
Patacsi Dénes (Szentlőrinc),
Pesthy Pál (Gyöngy),
Puki Endre (Torna),
Putnoky Mária (Putnok),
Ráday Gedeon gróf (Nagykőrös),
Sópkéz Sándor (Gyömrő),
Simon János (Siklós),
Szapáry Lajos gróf (Alberti),
Szeitovszky Béla (Balassagyarmat),
Sztranyovszky Sándor (Salgótarján),
Strausz István (Marcali),
Szinyey-Merse Jenő (Hatvan),
Temple Rezső (Kiskunmajsa),
Tankovics Sándor gróf (Kaposmérő),
Teleky Sándor gróf (Dunavecse),
Tomcsányi Vilmos Pál (Mezőkaszony),
Urbán Péter báró (Bakonya),
Urbán Gáspár báró (Mezőtúr),
Zsitvay Tibor (Rétság).

A Nautilus mégis utnak indul a sarkvidékre

London, június 27.
Sverdrup, a híres skandináv sarkutazó kijelentette, hogy azok a nehézségek, amelyekkel a Nautilusnak Amerika és Európa közti útján küzdenie kellett, nem rendítették meg a buvárnaszád használhatóságába vetett hitét és hogy az eddigi balesetek ellenére is csatlakozni fog a sarkutazási expedícióhoz. Az Atlanti Óceánban — úgy mond — a buvárhajó nem volt igazán elemében, Sverdrup ugyan attól tart, hogy az idő már tulságosan előrehaladt ahhoz, hogy az idén elérjék az Északi sarkot, de ha javítási munkálatok nem késleltetik nagyban az indulást, még fontos tudományos megfigyeléseket eszközölhetnek a sarki tengeren.

Nagysikerű vizsgák a Timár-utcai és Homokkeri óvodákban

(A Debreceni Újság tudósítójától)
A Timár-utcai óvodában szombaton volt az évről-évre, amelyen megjelentek Papp Gyula parochus, szentszéki tanácsos, Rickl Antalné, Bodnár Géza bankigazgató és Mester Lajos törvényhatósági bizottsági tag. A Timár-utcai óvodát már Könyves Tóth Mihály tanácsnok mintá-óvodának nevezte s most Orosz Margit óvónő bebizonyította, hogy valóban Lámulatraméltó eredményt tudnak felmutatni az intézet növendékei, akik szebbnél-szebb jeleket, irredenta szavakkal s énekszámokkal gyönyörködtették a közönséget. Nagy feltűnést keltettek a gyerekek slójd-munkái.

Ugyancsak tegnap volt a homokkeri óvoda évről-évre vizsgálója

is. Barcza Erzsébet óvónő rendkívül értékes pedagógiai munkásságának köszönhető, hogy a gyermekek itt is elsőrangú előmenetelt mutattak fel. A homokkeri vizsgán nagy és előkelő közönség vett részt, élén P. Nagy Zoltánnéval és Harsányi Gusztáv ny. kuriai bíróval.

HIRDETMEY

Közlöm a város érdekelt lakosságával, hogy a m. kir. kereskedelemügyi miniszter ur 143023/931. K. M. számú rendeletével a motorbenzinnek és olajnak a benzín- és olajkutatokból, valamint a garageokban köznapokon, továbbá vasárnapokon és Szt. István napján való árusításáról és a garageokban vasárnapokon és Szt. István napján végezhető munkájáról az alábbiak szerinti rendelkezett:

Motorbenzint és olajat a benzín- és olajkutatokból valamint a gépjárművek befogadására szolgáló garageokban köznapokon, továbbá vasárnapokon és Szt. István napján is egész napon át, tehát éjjel is szabad árusítani. Az árusítással egy-egy alkalmazottat naponta legfeljebb 12 órán át szabad foglalkoztatni. A nappali és éjjeli üzemekben az alkalmazottakat délután hat és esti tíz óra között fel kell váltani olyképen, hogy minden alkalmazottnak napi szolgálata után legalább tízenkét órai megszakitás nélküli pihenője legyen.

A garageokban a gépjárművek be- és kivezetésével, tisztogatásával és karbantartásával kapcsolatos munkák vasárnapokon és Szt. István napján az egész napon át végezhetők. Az éjjel is üzemen tartott garageokban az alkalmazottakat délután hat és esti tíz óra között fel kell váltani olyképen, hogy minden alkalmazottnak napi szolgálata után legalább tízenkét órai megszakitás nélküli pihenője legyen.

Pénzbüntetéssel büntetendő az a munkaadó, aki a fenti rendelkezéseket nem tartja meg.

Debrecen, 1931 június hó 15.

Dr. Vásáry István,
polgármester.

Négyezeröttszáz törpebirtokos állami adóját törölték Békéscsabán

Békéscsaba, június 27.
Mint ismeretes a gabonaértékesítésről alkotott törvény akként intézkedik, hogy mindazoknak a törpebirtokosoknak, akiknek a községek és városok területén levő összes földbirtok kataszteri tiszta jövedelme az 58 pengőt nem haladja meg, állami földadó-jukat 1931-től kezdve nem kell a magukéból fizetniük, mert helyettük a bolettaalap megtéríti. Körülbelül 3 héttel ezelőtt kérésre be a kormányzat Békéscsabáról azokat a törpebirtokosoknak kimutatását, akiknek állami földadójuk évi 11 pengő 60 fillért nem halad meg. Az adóhivatal a kimutatást elküldötte az illetékes pénzügyi hatóságoknak.

A kérvényre megérkezett tegnap a pénzügyminiszter utasítása, mely elrendeli, hogy az érdekelt törpebirtokosok ezévi állami földadóját a bolettaalap által megtérítessék.

Békéscsabán 4587 törpebirtokos adóját törölték.

Romániában bevezetik a kenyérbélyeget és buzakiviteli prémiumot

Bukarest, június 27.
A kormány a költségvetés csökkentéséről szóló törvényjavaslatával egyidejűleg a következő törvényjavaslatokat terjeszti be:
A kivitelre kerülő búzának vagononként 100 lejcs praemiummal való jutalmazásáról szóló törvényjavaslatot is, amely a je-

lenlegi buzakivittelt évi 30 ezer vagonról 150 ezer vagonra akarja emelni. Egyidejűleg bevezetik a kenyérbélyeget, amely a pékeket és molnárokat fogja sújtani s a mely a buzakiviteli praemiumok fedezéséről szóló 300 millió alapot alkotja.

A vagyonszállás buza ára

Budapest, június 27.

A pénzügyminiszter a mezőgazdasági ingatlanok vagyonszállásába fejtendő buza árát a földművelésügyi miniszterrel egyetértéssel júliusra mázsánként 14 pengőben állapította meg.

Benes Csehszlovákia egyik leggazdagabb embere

Prága, június 27.

Az Express Stribny képviselő esti lapja összeállítását közli a csehszlovák köztársaság leggazdagabb embereiről. Petsek bankigazgató. Bata cipőgyáros mellett Csehszlovákia leggazdagabb emberei közé tartozik Benes külügyminiszter 7 millió csehszlovák koronával. Mint ismeretes Benes a háború előtt lapudósításból tartotta fenn magát, majd tanár volt a kereskedelmi akadémián.

ÉRTESÍTÉS.

Tisztelettel értesítjük a villamos áram fogyasztó közönségünket, hogy halózatunkon eszközölnöd javítások miatt f. hó 28-án, vasárnap a következő helyeken és időben az áramszolgáltatás szünetelni fog:

Reggel 6 órától 7-ig és délután 2-3-ig: Árpádtér, Virág-utca, Rakovszki, Dobozi-utca, Csapóker, Katz-telep, Kut, Nyil, Homok, Apaffi, Nagy S. József, Csonka-utca, Kassai-ut, Hadházi-utca, Kórház-utca, Simonyi-ut páratlan oldala.

Reggel 6 órától délután 3 óráig: Nagyerdő, városi villák, Pallag-puszt. Reggel 8 órától déli 12 óráig: Szepesség, Simonffy, József kir. herceg-utca, Hatvan-utca vége, Vendég, Csap, Jókai, Tanító, Cserepes, Garai, Csokonai, Zugó, Borz-utca, Mester-utca páros oldala.

Világítási Vállalat.

GEBAUER

TEMETKEZÉSI VÁLLALAT

KOSSUTH-UTCA 2.

TELEFON NAPPAL 103. ÉJTEI 60.

Figyelem!

Mig a készlet tart:

100 széles selyem muslin	eddig 6.50,
	most 3.98
100 széles Georget valódi selyem	eddig 9.80, most 6.98
100 széles selyem maroqen és Radamé Compléra	eddig 11.—, most 6.80
100 széles cérna grenadin	eddig 3.80, most 1.98
100 széles Tiflisz valódi selyem	eddig 16.—, most 9.80
Sevilla és Parisette szép minták	eddig 3.90, most 1.78
Divatós és színtartó voalok	eddig 1.35, most 0.79
Műselyem szép színekben	eddig 1.60, most 1.10
Burete nyers színben	eddig 1.60, most 1.10
Nyersselyem, nyers szín, tiszta selyem	eddig 5.20, most 3.20
Chantung divat színekben	eddig 4.90, most 3.80
Csikos és kockás nyersselyem	eddig 8.80, most 6.—
Nyersselyem színekben (valódi selyem)	eddig 6.50, most 4.80
Nansuh fehéreneműre	eddig 1.20, most 0.75
Selyem harisnya (Viskosa selyem)	eddig 2.40, most 1.55
Flanell takaró I. minőségben	eddig 7.80, most 5.60
Panama vászon minden színben	eddig 2.20, most 1.40
Angol ing puplinok	eddig 3.80, most 1.80
Oxfordok I. minőségben	eddig 3.80, most 1.80

Vásárlásnál kérem ezen hirdetés felmutatni!

Béke Áruház

Debrecen, Szent Anna-utca 2. szám.

10 szavas apróhirdetés

2 napilapban 30 fillér. Hirdetés feladás helye: Kossuth-utca 3. L em.

Sevilla környékén ellenforradalmi lázadásban tört ki a spanyol katonaság

Az eddigi hírek szerint sikerült az ellenforradalmat elnyomni

Madrid, június 27.

A Hóra című lapnak jelentik Sevillából, hogy biztos forrásból vett értesülés szerint a tabladai repülőtér ellenforradalmi lázadás tört ki. A lázadással kapcsolatos események a következő módon rekonstruálhatók:

A tabladai tisztek és altisztek, amint tudomásukra jutott, hogy Franco őrnagyot rendelkezési állományba helyezték, ellenforradalmi mozgalmat kezdtek szítani. Az altisztek tervét tudomásukra hozták a főzisztéknek, akik figyelmeztették a zendülő-

ket a tervük kivételének lehetlenségére. Erre az altisztek, mint-hogy sem a tisztekre, sem a legénységre nem számíthattak és miután megtudták, hogy Sevillában csapatokat vontak össze megtorló szándékkal, tervüktől elálltak. Barron őrnagy az altiszteket lefegyverezte és ezzel ismét helyreállt a rend.

Barron őrnagy, aki reggel Sevillába érkezett és átvette a tabladai hadtest parancsnokságát. Délután öt órakor az egyik ezred fellázadt és tüntetésbe kezdett. Néhány lázadó letartóztatták.

A francia képviselőház bizalmat szavazott a kormánynak a Hoover-ügyben

Páris, június 27.

A kamara éjszakai ülését fél-nyolc órakor folytatták. Flandin pénzügyminiszter folytatta beszédét amelyben hangsúlyozta, hogy a moratórium következtében előálló hiányt nem kell a francia adófizetőkre áthárítani, mert a költségvetés kiadási tételének különböző leírásából fedezhető lesz a hiány. Beszéde végén emelt hangon kérdezte a pénzügyminiszter a kamarától, vajjon az európai válság súlyos helyzetének tudatában elvállalhatja-e a nagy felelősséget azokért a következményekért, amelyekkel a moratórium megtagadása járna. Nem szabad Európát zsákutcába juttatni — fejezte be Flandin beszédét.

Nicolle képviselő (Marin-csoport) a kamara figyelmét felhívta arra, hogy a francia iparosok és kereskedők Hoover javaslatát folytán német versenytársaikkal szemben hátrányos helyzetbe kerültek.

Leon Blum drxmai erejű beszéde után, amelyet jobboldali ellenfeleinek közbekiáltásai sűrűn megzavartak, a kamara áttért a szavazásra és reggel félhét órakor 386 szóval 189 ellen elfogadta

Fougere képviselő napirendi javaslatát, amely a kormánynak bizalmat szavaz és helysli azt a politikát, amellyel a hági egyezményben lefektetett elvekhez és a feltétlen annuitások megfizetéséhez ragaszkodik, de egyébként a gazdasági együttműködés politikáját mindenkor kész a maga részéről is támogatni.

A kamara éjjeli ülése alatt megjelent a folyosókon Breitscheid német szociálista képviselő, akinek ott tartózkodása igen élénk feltűnést keltett. Breitscheid hosszú tárgyalásokat folytatott a francia szociálistákkal, főleg Leon Blummal és politikai körökben az a hír volt elterjedve, hogy Breitscheid igen nyomatékosan kérte a német párt nevében szociálista elvtársait, hogy a Hoover féle javaslat körül folyó vitában szavazatukkal a Laval-kormányt támogassák.

Páris, június 27.

A szociálisták a javaslat mellett, a radikálisok a javaslat ellen foglaltak állást.

Mint-hogy a reggeli lapok megjelenése idején a kamara ülése még mindig tartott, a jelentések csupán a Hoover javaslatra adott francia válaszal foglalkoztak.

Az angol légi haderő nagy gyakorlata

London, június 27.

A londoni repülőtérén félmillió főnyi közönség jelenlétében ma tartotta meg az angol légi haderő 250 repülőgépe ez évi nagy mutatványos gyakorlatát. A nagyközönség sorában jelen volt Mac-Donald miniszterelnök, a kabinet több tagjával együtt, a diplomáciai testület majdnem teljes számban megjelent és a fényesen öltözött hölgyközönség valóságos divatbemutatót rendezett a repülőtérén. A gyakorlaton 15 kü-

lönböző repülőgép típust mutatnak be, közülük az angol légi haderő több olyan gépét, amelynek tervrajzait lakat alatt őrzik. legképrázatosabb látványosságot az új vadászgépek nyújtották, óránként 250 mérföldes sebességgel repülve. A légi gyakorlatok során bemutatták kombinált régi bombatámadásokat tüzfelhőkkel és elhárító gyakorlatokkal. Majd egy új szerkezetű 3 ezer lóerős légnyomásos lökőkészülékkel 9 tonnáé óriási bombavető repülőgépet hajtottak fel.

Valódi olasz fagyalfot

csak püspöki palota
Hatvan u. 1. alatt lehet

NE KISÉRLETEZZÉK!



EZÉRT ISMÉTELJÜNK

NE KISÉRLETEZZÉK!

SINGER VARRÓGÉPEK

világhírűek!

Singer varrógép részvénytársaság

PIAC-UTCA 79. SZAM.

Veszedelemes tűz a budapesti központi városházán

Budapest, június 27.

Szombat délután a központi városháza Gerlóczy-utcai részén, a fővárosi vegyészeti hivatal helyiségei felett a tetőn tűz támadt. Minden valószínűség szerint a kéményből kipattanó szikrák meggyújtották a tetőzetet és összezsugorodó részt. A tűzoltók hamarosan eloltották a tüzet. Nagy riadalom volt a központi városházán, mert az a rész, ahol a tűz keletkezett, légvonalban csak mintegy 30-40 méternyi távolságban van a közjogi ügyosztálytól, ahol ma délután az összes folyosók tele voltak a választáshoz szükséges nyomatvánnyal.

Amerika eltiltja a szovjet áruk bevitelét

London, június 27.

Washingtonból jelentik, hogy az amerikai kincstári hivatal a jövő hét kezdetétől meg akarja tiltani Szovjetországból minden árucikk behozatalát. Ez a rendelkezés az új vámtarifa tör-

vényen alapszik, amely tiltja a kényszermunka termékek behozatalát. A kincstári hivatal hajlandó megbizonyítani, hogy a szovjet öt éves gazdasági terve következtében Szovjetországból minden munka kényszermunka.

A francia kormány elfogadta a német miniszterek látogatását

Páris, június 27.

Lavall miniszterelnök ma este Briand külügyminiszter és Francois Ponchet államtitkár jelenlétében fogadta Hoersch német nagykövetet. A beszélgetés Hoover elnök moratóriumi javaslatára és az ezzel kapcsolatos kérdések

körül forogtak. A francia miniszterelnök a német nagykövetnek egyben hivatalosan tudomására hozta, hogy a francia kormány a német miniszterek látogatását örömmel fogadja. A látogatás időpontját később fogják megállapítani.

Kátyuba jutottak Szibériában az amerikai Oceanrepülők

London, június 27.

Post és Gatty amerikai repülők sanghaji időszámítás szerint ma este 10 órakor Blagovjeszenszkbe érkeztek. A repülőgép leszállás

közben belesüppedt a sáros talajba, először lovakkal próbálták kivontatni, majd traktorokkal próbálkoztak. A repülők holnap reggel akarják útjukat folytatni.

SEMMERING

magaslati gyógyhely,
100 m. a tenger színe felett.

A SÜDBAHNHOTEL és a WALDHOF
családi penzió
leszállították az árúkat.

A SEMMERING legszebb szállodája,
a legjobb déli fekvéssel az egyetlen
szálloda, ahonnan kilátás nyílik a
Raxra és a Schneebergre. Remek ter-
aszok, hatalmas saját park. Minden
szobában folyó hideg és meleg víz.

Lakás teljes ellátással a nyári főszezonban 15 pengőtől.

6/6
315
03
+

Óriási részvétől kísérve temették el Weszprémy Andort

(A Debreceni Ujság tudósítójától)

Debrecen urí magyar társadalmának őszinte részvéte kísérte utolsó útjára Weszprémy Andort, a fiatalon elhunyt hegedűművészt, akinek neve a városi zeneiskola örök büszkesége marad. A temetési szertartás szombaton délelőtt fél 11 órakor kezdődött a kossuth-utcai református templomban, ahol a debreceni társadalom előkelőségeinek színe-java megjelent. A gyászoló közönség sorában ott voltak: dr. Vásáry István polgármester, Olchváry Zoltán királyi ítélőtáblai elnök, dr. Uri Casinó elnöke, dr. Perjes Mihály táblai tanácselnök, dr. Messerü Lajos törvényszéki elnök, dr. Mező Sándor, a kir. ügyészség elnöke, dr. Vargha Elemér polgármesterhelyettes, dr. Csűrös Ferenc kulturtanácsnok, dr. Tóth Emil árvaszéki ülnök, dr. Budaházy-Bruckner Ernő egészségügyi főtanácsos, Havass Gábor, Nagy Vilmos, Zivuska Ferenc, Buzinkay Béla ezredesek, dr. Orsós Ferenc, dr. Verzár Gyula egyetemi tanárok, dr. Görgey Márton tisztii főorvos, Wilhelm Emil a Nemzeti Bank ny. elnöke, dr. Petzkó-Szokolay Ernő ny. gimnáziumi tanár, dr. Oláh Miklós, dr. Szarukán Zoltán ny. táblai tanácselnökök, dr. Jóna Kálmán kir. járásbíró és mások. A városi zeneiskola részéről ott láttuk Füredy F. Gusztávot.

A templomi szertartás a „Tebenned bízunk“ éneklésével kezdődött meg, majd dr. Tankó Béla egyetemi professzor lépett a szószékre s mondott lélekbe-

markoló imát. 11 óratájban megindult a gyászmenet a Kossuth-utcai református temető felé, hol az elhunytat édesanyja sirja mellett temették el. A sírnál dr. Tankó Béla professzor olvasott fel bibliát s tartott újabb imát, melynek végzetével a koporsót a jelen voltak nagy részvételtől kísérve elföldelték. A gyászbeszéről a család a következő jelentést bocsájtotta ki:

Mély szomorúsággal tudatjuk, hogy szertelt fiam, testvérünk, rokonunk, **Weszprémy Andor** folyó hó 25-én délután hosszas betegség után, életének 42-ik évében csendesen elhunyt. Temetése folyó hó 27-én délelőtt fél 11 órakor volt a református egyház szertartása szerint a Kossuth-utcai templomból a Kossuth-utcai temetőbe. Debrecen, 1931 június 20. Béke poraira! Weszprémy Zoltán édesapja, ifj. Weszprémy Zoltán testvére, Hodászy Istvánné sz. Weszprémy Ilona nővére, Hodászy István sógora, Hodászy Juditka, Hodászy Istvánka. Nagynénjéi, nagybátyjai és nagyszámú rokonsága nevében is.

Szallagfeliratok

A „Debreceni Ujság—Hajdúföld“ munkatársának a koporsót elborító koszorúk feliratai közül a következőket sikerült feljegyeznie:

Szeretett Andornak Ilonka, Dódi és Tibor. — Szeretett Andornak Róza néni, Nusi, Kálmán. — Szeretett Andornak Margit néni és Jenő bácsi. — Kedves Andornak, Isten veled: Margit néni és Béla bácsi. — Weszprémy Andornak. — Kedves Andornak: Anikó, Gyurka. — Isten veled, Babiola, Tivadar. — Utolsó üdvözléssel, Ica, Jenő. — Lélekben, szívben ezután is veled leszünk. Kálmán és Jucika. — Igaz barátsággal Laci.

— Andor barátomnak dr. Berényi. — Szeretettel Pista, Bertus, János és Irénke. — Szeretett drága Andornak Jolán néni. — Andornak Békessy

Lászlóné. — Szeretettel Mariska néni, Manci és Kornél. — Meleg baráti szeretettel Mátyás Béla. — Isten veled.

Három betörés ügyében nyomoz a debreceni rendőrség

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)

A debreceni rendőrségen tegnap délelőtt három lopás, illetve betörés ügyében tettek feljelentést. Az első panaszos Schuschitzky János fakareskedő volt, aki elmondta, hogy az állomás külső laterén lévő irodájába az éjszaka folyamán valaki betört és 80 pengő értékű irodafelszerelést ellopott.

Ugyanezen az éjszakán dr. Szabó Sándor szikvizgyáros Honvéd-utca 16. számú házában lévő irodájában is betörő járt. A tettes álkulccsal, vagy a tulajdonos által elvesztett eredeti kulccsal kinyitotta a kaput, felfeszítette az iroda ajtaját és dr. Szabó asztalából 400 pengő készpénzt ellopott. A károsult szikvizgyáros szerint a tettes ismerős lehetett a helyzettel, mert a legnagyobb biztonsággal végezte el a munkáját. A feltört irodaszalon ikvül semmi máshoz nem nyult. Valószínű, tudta, hogy máshol nincs semmi érték, amit érdemes volna elvinni.

A harmadik feljelentő Lehel Ernő utazó volt. Panaszos szerint Budapest és Debrecen között a délelőtti közlekedő személyvonaton ellopták a kofferjét, amiben 30 kiló papírminta kollekción volt. Érdekes, hogy a feljelentés megtétele után a koffer már meg is került. Az ebesi vasuti ör jelen-

tette, hogy az őrház közelében, egy fiatalember leugrott a robogó vonatból, ahonnan előzőleg egy koffer dobott le a pálya mellé. Az őrnök gyanús volt a dolog és igazoltatni akarta a fiatalembert, aki azonban nem várta be, mert abban a pillanatban, amikor a közelgő pályaoért észrevette, a koffer hátrahagyásával futásnak eredt.

A betörések, illetve lopások ügyében a rendőrség a nyomozást megindította.

Téli tüzelési anyag

szükségletét

előnyös vételünk
folytán igen olcsón
biztosítgatja

Fülöp és Prohászka
cégnél Mester-utca 23. sz. alatt.

Saját érdekében keresse fel még ma.

**Keltetőgépek
műanyag**
Bészler Lajosnál
a Csónakatorny mellett

Hajók a ködben

Írta: Wass Albert.

A csatorna ószi vizén álmos köd hevert. Mozdulatlan, sűrű és nehéz volt a köd, mint a rabruh: az elítéltek testén, vagy mint a télvégi lassu délutánok szürke motoláin az unalom.

A francia part nyárfái, mint valami torz fantomok, bámultal dermedt szemekkel a tenger felé és aszott karjaikat kétségbeesett reménytelenséggel tárták az égre. Néhány álmos varjú gubbasztot rajtuk, mozdulatlanul és feketén, mihátha ott akarták volna kivárni az idők végtelenjét.

A hajó, amelyik a francia partról indult Anglia felé, hosszasan elnyújtva dudált egy darabig, egy másután gyújtotta ki jelzőlámpáit, aztán a ködben eltűnt. — Esetlenül terült el a ködben, a lámpák piros és zöld fénye féltelenül vibrált ide-oda, valami távoli pontot keresett, majd tétozva veszett el a párak leonuló függőnyekben.

Szünet nélkül böngött a kürt és réha egy rövid pillanatra elhallgatott, hallani lehetett közelebből, távolabbról a tompa, szakadozott jeleket, amiket a csatorna ólomszínű sötétjében tévelygő hajók egymás számára üzengettek.

A fedélzet korlátjának támaszkodva két asszony állt. Magabarna nő volt az egyik, határozott profilal, egyenes orral és meredő szemekkel. Ritkán szólt, csak nézett mereven a ködbe. mintha

várna, vagy keresne benne valamit. A másik éppen ellentéte volt. Osolygós szemű kis fityos szökecség, a nőknek abból az ismert és csodálatos változatból, akik mindig jókedvűek, mindig sokat beszélnek és hangosan és általában megelégedettek.

Most is a szöke beszélt.

— Nem kell olyan tragikusan venni. Annie. Hiszen elvégre a férfiak minc ilyenek. Néha jön valami boldog és kiszámíthatatlan eseményük, megfélemlenek mindenről és mindenkiről... aztán egyszer csak újra ott vannak, mintha mi sem történt volna. — Mind egyformák a férfiak és azért mind olyan kedvesek!

A másik csak megrázta a fejét.

— Ez más.

— Nincs igazad, Annie. Elfogult vagy.

— Nem vagyok elfogult. Csak most már tudom, hogy nem szeret, hogy nem is szeretett soha.

Hangja elcsobogott. Kis, csillogó könnyesepp indult el a szeméből és csendesen lepergett az arcán.

— Annie — mondta a kis szöke és átborította barátja vállait —, nektek, kettőtök, Robertnek és neked, egy nagy közös hibátok van. Az, hogy nem mondtok el mindent egymásnak, ami a szívetekben van. Ha valamiknek hiánya volt, ellátgatta a másikból és hidd el nekem, tulajdonképpen ebből lett az egész. Mert egy átkolt gondolat mögött hosszú gondolatok torlódnak fel és ha megkészen egy kis foszlány felszínre, akkor ezek a „mi a mási“ esodálkozik és nem érti meg, mert

erről nem tudott. Így születnek meg a félreértések. Akik egy életet akarnak együtt leélni azok között nem lehetnek titkok, azok egy kell ismerjék egymás érzéseit, gondolatait, mint én önmagukat, vagy még ennél is jobban. Mindketten hirtelen vagytok, Annie és ne haragudj, de talán te vagy a nagyobbik részben. Mert ma nők, mindig könnyebben tudnak áthidalni a lelki különbségeket, ha akarjuk és ha szeretünk nagyon valakit.

A másik csak a fejét rázta.

— Lehet, hogy igazad van, de azért nem ez a fontos most. Hiszen látod, hogy ő nem szeret engem. Mikor elment, nagyon fájt hiszen egy kicsit talán hibás voltam én is, hogy összevesztünk... írtam neki... hosszú, alázatos, bocsánatkérő leveleket. Nem válaszolt. Sokáig. Aztán egyszer ő írt. Irta, hogy mindig csak engem szeretett, hogy fájt neki is és bánja ő is azt, ami történt, pedig tulajdonképpen nem ő volt a hibás. Megírta, hogy vágyik utánam és csak egy szavamba kerül, hogy visszajöjjön...

— És te erre mit válaszoltál?

Ugyanakkor, amikor ez a hajó elindult a francia partról, a véletlen egy furcsa szeszélye folytán egészen pontosan ugyanakkor utra kelt egy hajó az angol partról is. Lomha testével bűgvaszelta a sűrű ködöt, tarka fénypásmákat lövelt maga köré és csillogó morzsákkal hintette tele a tengert.

A fedélzeten csak két férfi állt.

Csak ritkán beszéltek.

— Szeretted még azt az asszonyt?

— Szeretem.

— Kibékülsz vele?

— Azért megyek haza.

— Miért nem tetted meg hamarabb, ha szereted?

— Megtettem volna... de tudod, vele nem lehet úgy, mint mással. Nem tudom kiismerni, nem tudom soha, hogy mit gondol, nem tudom soha, hogy mit akar. Egyszer azt írja, hogy szeret, egyszer azt írja, hogy már nem szeret, egyszer kegyelemért könyörög, aztán hajlandó megkegyelmezni, csak azért, hogy én ne szenvedjek... te mondd, minden asszony ilyen?

— Lehet. Azt mondják, minden asszony egyforma.

— Látod, én beismereim, hogy bennem is volt sok hiba, de ha én legyőzöm a büszkeségemet és megpróbálok közeledni hozzá, mért nem tesz ő is egy lépést felém, ha szeret? Tulajdonképpen azt hiszem, nem is szeret, csak sport neki, hogy engem bolondíthat. Szórakozás. Bizonyára nagyokat nevet rajtam, amikor barátainak elmeséli.

Sokáig nem beszéltek többet. Körülfogta őket is a köd és sulyosan nehezedett a hangulataikra.

— Nézd Annie, egy hajó! ott szemben velünk! egyenesen nekünk jön!

Vészpikok sikoltoztak a ködbe, üvöltöttek a megriadt hajókürtök és mint egy csodálatos ő-

Közel ötmillió mázsával kevesebb buzatermésre van kilátás, mint az elmúlt évben

Tizenhencemillió mázsa várható buzatermést mutat ki az előző hivatalos termésbecslés

Budapest, június 27.

A legutóbbi két hét időjárását rendkívül magas hőmérséklet és az ország túlnyomó részében nagy csapadékhiány jellemzi. A nappali felmelegedések különösen az Alföldön szokatlanul erősek voltak.

A buza

A száraz és igen meleg időjárás következtében hirtelen érik, sőt helyenkint attól tartanak, hogy a szem megszorul. A szárazabb részekben aratását megkezdték. A buzavetés általában ritka, szalmája alacsony, kalásza pedig apró és rövid. Rovarkárokat, levéltörzsdát és törzsgombát több megyéből jelentenek.

A gazdasági tudósítók és a min. gazdasági felügyelőségek idei első számszerű becslése szerint 1. holdanként 6.26 q, 2.906.411 kat. holdon tehát összesen mintegy 18.206.300 buzatermés várható. A múlt évben a végleges adatok szerint holdanként 7.79 q, összesen pedig 22.953.426 q buza termett.

Az országos átlagot, a kat. holdanként 6.26 q-t elérő és ezenfelül termést remélnék 14 vármegyében. (Bihar 6.3 q.) Kat. holdanként 6.1 q termést, vagy ennél kevesebbet várnak: Szabolcs

6.1, Hajdu 5.9, Szatmár 3.0 q-t; összesen 11 vármegyében.

A rozs

a nagy száraz melegben szintén rohamosan érik, úgy, hogy a homokos talajokon már aratják. A rozsvetés általában ritka és kevés kivétellel vékonyzárú, alacsony; kalásza rövid és sok helyütt ablakos, a szem pedig nem elég telt és a nagy hőségben meg is szorul. Rovarkár a rozsban is fellépett főleg Borsod és Hajdu vármegyékben.

Kat. holdanként átlag 5.73 q, vagyis 1.076.013 kat. holdon összesen mintegy 6.164.700 q rozstermés remélhető ezidőszert. A múlt évben holdanként 6.37 q, összesen 7.215.452 q rozs termett. A várható termésmennyiség tehát a múlt évinél mintegy 1.050.700 q-vel kevesebbet mutatkozik.

Az országos átlagot, az 5.73 q-t elérő és ennél nagyobb termést várnak 14 vármegyében. (Hajdu 5.7 q.) Kat. holdanként 5.6 q, vagy ennél kevesebb termésre van kilátás: Szabolcs 5.6, Bihar 4.8, Szatmár 3.8 q, összesen 11 vármegyében.

Az őszi árpa

aratása folyamatban van. A tavaszi érésben van, fejlődésében

lény alakja bontakozott ki a köldök egy hajó. Egy gyors fordulat, szaladgálás, néhány harsány parancsszó... még néhány feszült pillanat, aztán horzsolva egymás oldalát suhantak el néhány méterre egymástól a hajók.

— Jujj Annie... ha most összeütközünk... meghaltunk volna mind a ketten!...

— Ki tudja, talán úgy lett volna jó...

— Annie! Hogy beszélhetsz így! Nézd, ott a másikon mintha két ember állna... azokkal együtt haltunk volna meg...

— És milyen boldog lett volna Robert — jegyezte meg a másik és hisztériás sikollyal tört ki belőle a kacagás.

Ott, a másik hajón egy férfi hallgatósza hajolt ki a korláton, aztán a szomszédjához fordult.

— Hallottad? Mintha sikoltott volna valaki!

— Hallucinálsz Robert. Talán csak megijedt egy asszony.

— Lehet.

A távolodó hajó után nézett. Néhány pillanatra még látszottak rimosódó körvonalai, aztán lomlán és szürkén körük borult újra a köd.

Halkan felelt.

— Semmit...

— Semmit? Miért?

— Nem tudom. Fájtnálán, hogy engem hibáztat... nem, — bosszantott határozottan... és nem irtam. Csunya dolog volt tőlem ez a dac, de úgy gondoltam hadd szenvedjen ő is! Aztán újra irt. Soha még ilyen szép és szo-

moru levelet nem kaptam tőle. Azt írta, hogy nekem van igazam, ő belátja, hogy nem méltó hozzám és nem is fog zavarni többet. Boecássak meg neki és feledjem el... ő sohasem fog engem elfelejteni... ilyeneket irt.

— Na és válaszoltál neki?

— Igen. De nem azonnal. Először hagytam, hogy várjon egy kicsit... hadd érezze ő is azt, amit én éreztem addig... azt a fejtogató bizonytalanságot... aztán irtam neki egy hosszú levelet. Megírtam, hogy bár nagyon rossz volt hozzám és nagyon kiméltelen, de azért jöjjön vissza, én vární fogom. Azt is hozzátettem, hogy megpróbálom úgy szeretni, mint régen, ha talán nehezen is fog majd sikerülni.

— Ezt miért irtad?

— Csak úgy... ő erre rövid, gunyos levélben válaszolt. „Mivelünk Angliában — írta — nem divat a kényszerszeretlem. Ha engem már nem tud szeretni, szeressen mást, nagyon egyszerű, én nem gördíték akadályokat szerelmei elé.” Erre én újra irtam neki, kértem, hogy ne haragudjon, hiszen csak értelmetlen csacsóság volt tőlem az egész... nem is válaszolt többet.

Friss szél csapott át a fedélzeten, a messze óceánról jött és meglebbentette a köd ölmös függönyvásznaikat. A barna asszony elhunyt a szemét.

— Igen. Így volt. Nem bírom már tovább most magam megyek érte.

A fiatalok bizhat 100 éves tapasztalatokban!

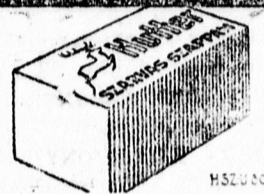


Három nemzedék használta a Hutter-szappant és hű maradt hozzá. Szükséges-e több bizonyíték, hogy a Hutter-szappan a negyedik nemzedék, az Ön ruháinak mosásához is a legmegfelelőbb?

HUTTER SZARVAS SZAPPAN

...és Asszonydicséret

a rég bevált tisztítószer-éjjelen át mindenszennvet felold - munkát takarít



viszamaradt, szalmája alacsony, kalásza rövid és vékony.

A zab

általában gyenge, alacsony, ritka és sok helyen gazos, a nagy meleg és szárazság miatt csak nehezen tud fejlődni, de kiadós eső még javíthat rajta. Helyenkint már ki is sült, így Nógrádmegyében majdnem teljesen elpusztult.

Az árpa és zab terméskilátásairól beérkezett minősítő becslések országos átlaga: árpa 3.15, zab 3.92, vagyis a közepesnél gyengébb.

A tengeri

a szárazság dacára eddig általában jól fejlődött, cimerét kezdi hányni. Második kapálását és töltögetését nagyobbára már befejezték. További fejlődéséhez kiadós esőre volna szüksége. Szatmár megyéből jégkárokat jelentenek.

A burgonya

jól bokrosodott, lombzata egész séges. Virágozik. Második kapálása és töltögetése folyamatban. Esőt kíván.

A mesterséges takarmányok közül a lőhere és lucerna első ka-

szálását általában jó eredménnyel betakarították. A rétek kaszálása általában közepes eredménnyel legnagyobb részben befejeződött. A legelők a magasan fekvő és szikes talajokon kiégtek; a jószág csupán a mélyebb fekvésű legelőkön talál még táplálékot

A gyümölcsök

között általában sok a férges, hibás és hullott gyümölcs; a gyakori szélviharok is sokat levettek. A kajszinbarack kezd érni, minősége jó, mennyiségre gyenge termést ad. A cseresznye és meggy közepes, helyenkint jó termése a piacra került. Az alma, körte, szilva és egyéb gyümölcs terméskilátásai vidékenként nagyon különbözőek. Általában azonban jó közepes termés várható.

A szőlők

a nekik kedvező időjárás következtében szépen fejlődnek. A virágzás általában mindenütt befejeződött. A peronoszpóra egyes helyeken szörványosan észlelhető. A szőlő moly és a szőlőilonca kártétele észlelhető. A borkereslet lanyha, a kínálat élénk.

Az igazságügyminiszter konferenciát hív össze az ügyvédség bajainak orvoslására

Pápa, június 27.

Zsitvay Tibor igazságügyminiszter ma délben autón Páparra érkezett. Először az egyházak fejeit kereste fel, majd fogadta a bírói és ügyvédi kar küldöttségét. A járásbírói elnök üdvözléte után dr. Kendy Ádám ügyvéd tárta fel előtte az ügyvédség bajait.

Zsitvay Tibor igazságügyminiszter szívesen szavakkal válaszolt és kijelentette, hogy az ügyvédség bajainak ismertetésére az ősszel nagy konferenciát fog összehívni. Utána a város küldöttsége a miniszter tiszteletére 300 terítékes bankettet rendezett. Ezen Tenzlinger József polgármester üdvözlése után a miniszter mondott beszédet és Pápa vá-

ros közönsé ére üritte poharát. A miniszter beszéde után dr. Ángván Béla államtitkár szólalt fel.

Butorozott

szobát keres? Olvassa el lapunk apróhirdetési rovatát.

Deutsches Töchterheim

Erziehungsanstalt und Ferienheim
Graz, Klosterweg 24, Verzüglicher Sprachunterricht, Bester Referenzen. Mässige Preise.

6/6
315
03
+

VIGSZINHÁZ

TELEFON 14-71

Az előadásokat katonazenekar kíséri!
Péntektől hétfőig június 26-tól 29-ig
A földkerekség legnagyobb illuzionista
művészei

UFERINI ÉS TARSULATA

vendégszínház.

A 33 rejtély műsora!
A titokzatosság művészetének színháza!
A régi és új világ titka!
A vidámság és nevetés estje!

OLCSÓ HELYÁRAK!

Előadások kezdete hétköznap 7 és 9 órakor. Vasárnap 5-7 és 9 órakor
Az 5 órás előadás mérsékelt helyárakkal.

Kertmúzeum

Az előadásokat katonazenekar kíséri!
Vasárnap, hétfő, június 28. és 29.

ELISABETH BERGNER

művészi alakításával

ELZA KISSASSZONY

filmregény 9 felvonásban.

Azonkívül:

Richard Talmadge

bravur főszereplésével

A ZÖLD SÁRKÁNY

(Alkoholbanditák)

Egy lecsusztott milliomas kalandjai

7 felvonásban.

Előadások kezdete este 9 órakor.

Kedvezőtlen idő esetén a belépőjegyek

másnapra érvényesek.



Vasárnap:

FEKETE TULIPAN.

Dráma 10 felvonásban, Richard Tischer, Alice Yoyce főszereplésével. — Megelőzi:

AZ UTALSÓ FUTAM.

Színháték 8 felvonásban. Főszerepben: Barbara Berdford és Comvay Tearle.

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor, 3 órakor félhelyárak.

Hétfőn:

CSENDELET A DUTYIBAN.

Nadrágéyes szerelmi történet 8 felvonásban

Zoro-Huru főszereplésével.

Megelőzi:

HARC A BECSULETERT.

Eletkép 7 felvonásban.

Főszerepben: John Hines.

Előadások 7 és 9 órakor.

Félhelyárakkal!

Lapunkat támogatja,

ha hirdetőinknél vásárol.

Lakása ? kiadó

Egyszer kell csupán a napi
lapban meghirdetni. 10 sz/
30 fillér Hirdetés feladás
helye: Kossuth-u. 3. I. em.

Tíz shillingre ítélték az angol trónkövetelőt,

akinek legfőbb bűne, hogy megakasztotta az utcai forgalmat

London, június 27.
A herefordi rendőrbíróság 10 shilling pénzbírságra ítélte Anthony Hallt, aki Hereford városka utcáin ismételtén népgyűléseket tartott, melyen bejelentette az angol trónra formált igényét, miután a Tudorok egyeneságu leszármazottjának tekintti magát. Az elitelt méltatlankodva vette tudomásul, hogy saját országának rendőrsége őt, a törvé-

nyes uralkodót, jogainak érvényesítésében meg akarja akadályozni és kijelentette, hogy ha ősei trónjára jut, első dolga lesz az elvult törvények megváltoztatása.

Az inkriminált népgyűlés „Uj királyt az új országnak” feliratu zászlók alatt vonult fel, de a rendőrségi ítélet pusztán azt a tényt kifogásolta, hogy a menet megakasztotta az utca közlekedését.

Agyba-öbe verték egy hadirokkantat, — a bíróság öt-öt napi fegyházra ítélte őket

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
Sandra János, Germán György és ifj. Papp János nagylétai gazdalegények egyrendbeli súlyos testisértés vétségével vádoltan állottak tegnap a debreceni kir. törvényszék büntetőtanácsa előtt. A kir. ügyészség vádirata szerint a három gazdalegény február 20-án Perez Sándor 50 éves százszázalékos hadirokkant szülőjében a karókat kitérdelték a szőlőtökeket kihuzgálták, majd amikor Perez Sándor szólott nekik, hogy ne garázdálkodjanak, neki estek és összevissza verték. Perez Sándor mostohaleánya, aki szintén a szőlőbe tartózkodott, a három legényt tettének láttán segítségért kiabált, mire Bud Dániel és Vida Sándor gazdák a közelből előrohantak és szétválasztották a verekedőket. Perez Sándort a feldühödött legények elő-

betuszkolták a pajtába, Sandra János, Germán György és ifj. Papp János azonban ide is követtek. Rátörték a pajta ajtaját, kiszédték az egyik szellőző ablakot és a már több sebtől vérző hadirokkantat kapával agyba-öbe verték.

A tegnapi tárgyaláson a vádlottak beismerték tettüket és azzal védekeztek, hogy nagyon be voltak rugva és nem tudták, hogy mit csinálnak. A tanúk azonban mind azt mondták, hogy bár mind a hárman italosak voltak, de azért tudatosan cselekedtek. Az ő vallomásaik alapján a törvényszék bűnösnek mondta ki mind a három legényt és ezért Sandrát és Germánt 5 hónapi, ifj. Papp Lajost pedig 1 hónapi fegyházra ítélte. Az ítélet ellen ügy. kir. ügyész, mint a vádlottak felbuzgalmat jelentettek be.

Debreceni katonaiszt győzött a Hadsereg Sport hét pentatlon lovasversenyén

A díjlovaglás és törvívó bajnokság eredményei

Budaest, június 27.
Ma délelőtt 8 órakor kezdődött a modern pentatlon a lovaglással. A kb. 5 ezer méteres pályán 18 akadályt állítottak fel. A 37 versenyző közül heten hiba pont nélkül végeztek. 14-en feladták a versenyt, a többi pályatervezés miatt diszqualifikáltak. A hibapont nélkül végzett között az idő eredménye döntött 1 lett Kovanda Vilmos hadnagy Debrecen 100 ponttal. 2. Matuskovits Loránt hadnagy Miskolc 100 ponttal. 3. Puschnik Lajos főhadnagy Budapest 100 ponttal. 4. Klep Albert százados Budapest 100 ponttal. 5. vitéz Benárd Ágoston főhadnagy Budapest 100 ponttal. 6. Ischeta János főhadnagy Gyöngyös 100 ponttal. 7. Gerecz László főhadnagy Nyiregyháza 100 ponttal

A modern pentatlon második része a pisztolylovás holnap reggel 8 órakor kezdődik a Ludovika Akadémián
Ma délután volt a Vörmezőn a Hadsereg Sport hét díjlovaglásának főmérkőzése. A közönség soraiban megjelent Iózsaf kir. herceg feleségével, Anasztia kir. hercegné asszonyával. Gömbös Gyula honvédelmi miniszter feleségével. Oxilia alezredes az olasz követés katonai attaséja vitéz Nánássy-Mezav Ernő altábornagy stb. A mérkőzésen 46-an indultak, először nyolcas csoportokban megjelentek a zsűri előtt, majd az utolsó csoportban hat első helyezett sebesebből-szebb magyar tenyésztésű lovon. Eredmények a következők:
1. Szabó Sándor százados Nyiregyháza. 2. Hacslinszky. 3. vitéz

Irekv Imre százados. 4. Matuskovits Endre főhadnagy Kecskemét. 5. Pap László százados. Kiskunhalas. 6. Turnegg Kálmán őrnagy Budapest. 7. Kertész Sándor őrnagy Nyiregyháza. 8. Neubard Miklós ny százados Szombathely. 9. Vaida Károly százados. 10. Györi Mihály főhadnagy Nyiregyháza.

A könnyű díjlovaglás döntőmérkőzésének befejezése után következett a díjlovaglás A) kategóriájának főmérkőzése amelyen 13 lovas 14 lóval indul. Ebben a csoportban a lovasok a lovaglást művészet magas iskoláját mutatták be a sok ezer főnyi közönség lelkes tapsai és ünneplése közt. Különösen nagy tetszést aratott a közel 70 éves Moys Elemér ny huszárezredesnek a régi monarchia egyik lektünőbb lovasának lovaglása. Eredmények:

1. Haidecker László Örkény. 2. vitéz Irekv László százados. 3. vitéz Németh Lajos százados.

A honvédség törvívó bajnoki mérkőzése ma volt az országos Tiszti kaszinóban. A selejtezés során 18 vívó indult, akik három csoportban mérköztek. Közülük hatan indultak az elődöntőbe. A két hetes elődöntőből 8-an jutottak a döntőbe, amely délután 6 órakor kezdődött. A favorit Piller György százados 3 vereséget szenvedve, a második helyre került. Ratz Ottó főhadnagy megrövidelten nyerte a bajnoki címet.

A honvédség 1931 évi tisztí törvívó bajnoka Haz Ottó főhadnagy 6 győzelem. 2. Piller György százados 4 győzelemmel 23 kapott tussal. 3. Borovszky Jenő főhadnagy.

18,468/1931. VI. sz.

PÁLYAZATI HIRDETÉS HADIÁRVA-ÖSZTÖNDIJRA

Az 1923. évi 4670. M. E. sz. rendelet, (megjelent a Budapesti Közlöny 1923. évi 142. számában), illetve a 70,000—1926. N. M. M. sz. rendelet (megjelent a budapesti Közlöny 1926. évi 111. számában) alapján hadirokkantak gyermekei és hadiárvák részére az 1931/1932. tanévre ösztöndíjat fogok engedélyezni, melynek feltételei a következők:

Ösztöndíjban részesülhet középiskolai, vagy főiskolai tanulmányai, vagy tanonciképzés ideje alatt, a nem hivatásos állományba tartozott katonai hadiárvája és a nem hivatásos állományból származó legalább 25 százalékos hadirokkant gyermeke, ha:

1. középiskolai, vagy főiskolai tanulmányok esetén életének 24-ik, tanonciképzés esetén pedig életének 20-ik évét még nem töltötte be és a legutóbbi iskolai évet jeles (1-es), vagy kivételesen jó (2-es) eredménnyel végezte;

2. szülője, vagy eltartásra köteles más hozzátartozója és maga a gyermek vagyontalan és keresetük, illetve jövedelmük sem számottevő.

Nem kaphat ösztöndíjat az a tanuló:

- a) aki másféle ösztöndíjban vagy egyéb számottevő támogatásban (pl. ingyenes intézeti ellátásban) részesül;
- b) aki állam- vagy nemzetellenes magatartása, erkölcsi fogyatkozása, büntetett előélete miatt kifogás alá esik.

Az ösztöndíj összege:

főiskolai hallgatók részére 80 pengő; középiskolai iskolák felső osztálya (vagy ezzel egyenrangú más iskolák megfelelő osztálya) tanulói részére évi 70 pengő;

középfokú iskolák négy alsó osztályának tanulói részére évi 60 pengő;

iparos-, kereskedő- vagy kertész tanoncok részére évi 50 pengő.

A kérvényezések határideje 1931. évi október hó 1-je.

A kérelmet a tanuló (tanonc) szülője, gyámja vagy más eltartásra köteles hozzátartozója az erre szolgáló úrlapon tartozik előterjeszteni. Az előírt úrlapok a városi I-ső foku közig. hatóságánál és a városi árvaszéknél kérhetőek.

Az úrlapot pontosan ki kell tölteni, azután az iskola igazgatójával (tanoncoknál a munkaadóval), ugyszintén az illetékes előjárósággal a fenti második bekezdés a) és b) pontja tekintetében záradékolni.

Az úrlaphoz csatolni kell: 1. a tanuló legutóbbi (1930/31. isk. évről szóló) évvégi iskolai bizonyítványát (vagy annak hiteles és teljes másolatát), tanoncoknál a tanoncszerződést (vagy hiteles másolatát), 2. a szülőknek, vagy a hadiárvának az illetékes hatóságoktól beszerezhető „Egyéni lap”-ját.

Aki a múlt tanévben hadiárva-ösztöndíjban már részesült, tartozik ezt a körülményt — saját érdekében — kérvényében az engedélyező miniszteri rendelet számának kitüntetésével feltűnően jelezni.

A kérvényt közvetlenül a m. kir. népjóléti és munkaügyi miniszterhez kell intézni. A kérelmek bélyegmentesek.

Hányos vagy elkésett kérvények nem vételnek figyelembe

Budapest, 1931 június hó 24.

Polgármester.

Allást keres

Tegye közzé a hirdetését 2 naplanban, 10 szót 30 filléért — Hirdetését feladhatja: Kossuth-utca 3.

A Singer varrógépek
mégis a legjobb!

A kormány tervei és beruházásai a szoboszlói gyógyfürdő telepén

A hatalmas fürdőfejlesztési program részletei

(A Debreceni Ujság tudósítójától)

A hajdusoboszlói gyógyfürdő annakidején egy piszkos kis sárgódörböl indult el. Ma az ország legmodernebb strandmedencéje. Mikor a gyógyfürdőt feltört az első mélyfürésnél, Hajdusoboszlón azt sem tudták megmondani az idegennek, hogy merre kell keresni azt a fránya nagy tornyot. Ma remek aszfaltut vezet a hőforrásig és a hajdusoboszlóinak büszkesége lett a gyógyfürdő. — Különvonatok, autók, autóbuszok százával, ezrével hordják a betegeket, az üdülni vágyókat s a szoboszlói fürdő híre tullepte az ország határait.

Az elmúlt héten megérkeztek az első külföldi fürdővendégek egy berlini kereskedő és egy chemnitz-i postatiszt személyében s a fürdőigazgatóság hetenkint adja ki jelentéseit, amelyből kitűnik, hogy az ország minden részéről vannak vendégei a gyógyfürdőnek.

Ujabb százezer pengő bevételeire számíthat Szoboszló a gyógyfürdőből

Ezen hatalmas látogatottság és egyre emelkedő érdeklődés mellett érthető, hogy ha Hajdusoboszló város vezetősége mindent el akar követni a fürdő fejlesztéséért. A szoboszlói ellenék ugyan még mindig áskálódásra, kortespropagandára akarja kihasználni a fürdő ügyeit, de ez az aknamunka aligha akadályozhatja meg többé a nagy célok megvalósítását. Azt állítják még mindig, hogy a kormány semmit sem tett a gyógyfürdőért. Ezzel szemben az az igazság, hogy a kormány adta át Szoboszlónak száz évre a gázkutat, a kormány segítségével sikerült megkötni a gáz eladásáról szóló szerződést, amelynek eredményeképpen újabb százezer pengő bevételt várhat a város a pótladó csökkentésére. — ugyanakkor, amikor a gyógyfürdő jövedelme már 100,000 pengővel van beállítva a költségvetésbe.

Annak idején maga, a miniszterelnök személyesen működött közre, hogy a város, illetőleg a közbirtokosság kölcsönt kaphasson a fűdő átvételére.

Mind ezek olyan óriási eredmények, amelyekre nem lehet azt mondani, hogy a kormány elanyagolta volna a gyógyfürdő ügyét.

Versenyszodát, üdülnőházat és aszfalt utat létesítenek a fürdőtelepen

A további fejlesztés tekintetében is hatalmas, gazdag program

67. Csapó-u. 67.

Bálint József

asztalos.

Ajánlja saját készítésű butorait.

van. Klebelsberg Kunó kultusz-miniszter már a legkomolyabban foglalkozik azzal a gondolattal, hogy az OTT segítségével egy versenyszodát létesít Hajdusoboszlón. Tervebe van véve, logikussá válik a fürdőhöz vezető utlejáratok is. Mayer János földművelésügyi miniszter pedig a szakkörök sürgetésére mihamar napirendre tűzi egy Hajdusoboszlón felállítandó kísérleti telepet létesítését, amely után megkezdendék az üvegházi zöldségtermelést a gyógyfürdő vízmelegének felhasználásával.

Egyidőben szó volt arról, hogy Gombóc Gyula honvédelmi miniszter a katonaság számára üdülnőházat létesít Hajdusoboszlón, azonban ezt a tervet Bélyeky Lajos, aki a kormányzat egyik legdühösebb ellensége, merő ellen-szenvből elgáncsolta és elűtötte a várost attól, hogy a gyógyház felépülhessen.

Uj kufurás és hat holdas csónakázó tó

Tervezik ezenfelül azt is, hogy a forrás közelében egy újabb névszáméter mély kutat fúrnak, amelyből 32 fokos melegvizet és annyi gázt lehetne nyerni, amennyi egymagában elegendő volna a villanytelep ellátására.

A fürdő mellett mihamar megcsinálják a hatalmas, hat hold területű csónakázótavat is, amelynek létesítésére már az összes tervek készen állnak.

A hajdusoboszlói gyógyfürdő tehát a legszebb reményekkel néz a jövő felé. Most már csak az a fontos, hogy a város közönsége politikai okokból ne juttassa el az állam szimpátiáját és igyekezzen megkedvelni Hajdusoboszlót szokkal a tényezőkkel, akik legjobban és legeredményesebben működhetnek közre a fürdő fejlesztésénél.

A tégláskerti új utcanyitás ügye

(A Debreceni Ujság tudósítójától)

Hírt adtunk már róla, hogy legutóbb a polgármesternél írt a tégláskerti lakosság küldöttsége, amely kérte, hogy a repülőtéren keresztül vezető utat újból nyissák meg, vagy nyisson a város új utat. A polgármester azonban utána nézett az ügynek és már megállapítást nyert, hogy az az ut, amely a repülőtéren keresztül vezetett, nem közterület, de városi magánút volt, így tehát nyugodtan el lehet zárni. A polgármester azonban gondolni kíván arról, hogy a lakosság közlekedését ezután is lehetővé tegye és ezért megvizsgálta a helyzetet. Megállapítást nyert, hogy az új ut nagyobb része meg is van már, csak ezt kellene megfelelően tovább építeni.

A polgármester a szombati értekezleten utasította a műszaki osztályt, hogy a költségvetést és a tervek az új ut kiépítésére készítse el.

NYÁRI CSEREAKCIÓ!



100 pengő értékű
50 pengő értékű

TELEPES KÉSZÜLÉKERT

DETEKTOROS KÉSZÜLÉKERT

TEHÁT:

CSERÉLJE BE RÉGI TELEPES KÉSZÜLÉKÉT MODERN PHILIPS HÁLÓZATI KÉSZÜLÉKRE

6 - 12 HAVI RÉSZLETFIZETÉSSEL MELLETT FORDULJON RÁDIO-ÉRTÉKESKEDŐJEHEZ



PHILIPS

EGY ÉVES GARANCIÁT NYUJT!

Bárány Rádióház,

Szent Anna-utca 1. szám.

Bleyer Ernő

Ferenc József-ut 27.

Telefon 11-27.

Napirendre tűzik a Horthy Miklós sugárut folytatásának kiépítését

(A Debreceni Ujság tudósítójától)

A város az elmúlt télen tudvalevőleg nagy költséggel és sok munkával rendezte a Sestakertet. Az volt a végrehajtott utcanyitások, utcaszélesítések, telek-kiszájtások, tudvalevőleg a Horthy Miklós sugárut megnyitásával álltak kapcsolatban. A Sestakert rendezése most már a vége felé közeledik és így a város mihamar napirendre tűzi a Horthy Miklós sugárut folytatásának kiépítését is.

Ezzel kapcsolatban a Libakert rendezése kerülne sorra. A műszaki osztály már el is készítette a terveket és ezek szerint a Libakert rendezése körülbelül háromszázezer pengő költséget igényelne. Természetesen itt is utanyitásokra, utcarendezésre és vi-

telítésekra van szükség. A városi bizottságot küld ki, amely felbecsüli a kiszájtandó telkek értékét.

A Libakert rendezésének ügye elé kerül.

Strand melltartók,

sípó lüzök, egészségügyi haskötők, orvosi rendeltetve legolcsóbb árban szerezhetők be

Kiss Béláné

Füző üzemében, Kossuth-utca 59. sz.

Ezüst retikulák bélelését, keztük javítását, tisztítását, festését vállalom.

LI

alatt, adás 3lötti 3-ból. Liba-! A lytat-kező ez a meg-ido.

plom nk... felső ... órá-üg-nyan ... z idő ntel-ko-nyü-

akerti kava-tuffo, Curoi, zádt. Parla-ndzso szesz

(ben)

külö-

elett, rtána gyüj-

nyött

kaia-nye.

Liba-

s a böl-y velés t ur gyül-

akció

yek, ang-földi sta-árt-ka a

ent-je-naj-

an-

za-

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

6/6
315
03
+

Debrecen propagandája Párisban és a francia városokban eszperantó nyelven és rádió

(A Debreceni Ujság tudósítójától)

A Magyar Nemzeti Szövetség értesítette Debrecen város polgármesterét, hogy eszperantó nyelvű propaganda osztályának vezetője, dr. Lukács Gyula visszaérkezett külföldi utjáról, — amelynek során Magyarországot, a magyar városokat és így többek között Debrecen is ismertette a külföldön. Lukács Gyula előadásait a külföld nagy városaiban mindenütt szépszámu és sok helyt igen előkelő közönség hallgatta.

Az első előadás Párisban a Sorbonneon volt, ahol igen nagy és közéleti előkelőségekből álló közönség jelent meg. Orleansban szintén nagy sikert ért el a Magyarországról szóló eszperantó nyelvű propaganda-előadás, amelyet 22 magyar vendégi is végighallgatott. Le Manche-ban a vá-

ros minden vezető egyénisége résztvett az előadáson, Toursban az ottani ünnepi játékok rendezőségének felkérésére Lukács Gyula utcai rádióhangverseny keretében is bemutatta a magyar zenét és a magyar dalosokat, amelyek igen nagy sikert arattak. Limogesben a helyi lapok is nagy elismeréssel emlékeztek meg az előadásról és barátságos hangucikkeket írtak a magyar ügyről.

Strassburgban nagy külföldi hallgatóság és mintegy 200 magyar vett részt az előadáson, lelkes fogadtatásban volt része Lukácsnak Bajorország és Ausztria nagyvárosaiban is.

Bizonyosra vehető, hogy a sikeres propaganda-előadások igen nagy mértékben használtak a magyar ügynek, sőt az ide irányuló idegenforgalomnak is.

Kardos Lajost beiktatják a hajdubagosi lelkészi állásba

Lélekemelő és bensőséges keretek között ikatták be Hajdubagason Kardos Lajos debreceni segédlelkészt, akit a gyülekezet egyhangú meghívással állított az egyházközség élére. Kardos Lajos, a debreceni segédlelkészi kar egyik legképzettebb és legrokonszenvesebb tagja volt, aki Uray Sándor mellett a lelki gondozás sok eredményre hivatott munkása lett. Így érthető az a nagy lelkesedés,

amellyel az ünnepélyes beiktatáson nemcsak a hajdubagosi gyülekezet tagjai, hanem a nagyszámu debreceni hívek is körülvették az ifjú lelkipásztort.

Közel félszázán kísérték el Kardos Lajost, aki F. Varga Lajos esperes társaságában utazott új gyülekezetébe. A hajdubagosi állomáson a hívek serege fogadta az új lelkészt és Nagy Lajos sárándi lelkész eme-

kedett szellemi beszédben Isten áldását kérte rá. Virágh János főjegyző és Barnos Péter főbíró a község nevében köszöntötték Kardos Lajost és örömlüknek adtak kifejezés a gyülekezet választása felett. A sorfalat álló levente diszszázad parancsnoka, Kékfy főoktató jelentése után kocsin vonultak be a faluba, ahol „Isten hozott” feliratu diadalkapu várta az új lelkészt. Az uton mindenütt megnyilatkozott az a nagy szeretet, amellyel a gyülekezet várta lelki vezérét. A fogadás megható jelenete az óvoda előtt látszódtott le, ahol három kis gyerek virágcsokrot nyújtott át.

A beiktatási ünnepély 10 órakor kezdődött. F. Varga Lajos esperes beiktató beszéde után a presbiterok közfoggással fogadták be az új lelkészt, aki a dalárda éneke után gondolatokban gazdag evangéliumi erejű ünnepi prédikációt mondott, amit a hívek nagy áhitattal és lelki gyönyörűséggel hallgattak végig.

A templomi ünnepély befejezése után presbiteri gyűlést tartottak, amelyen az esperes elnökölt. A hivatalos kijelentések után Nagy Lajos sárándi lelkész adta át a lelkészi helyet, majd Horváth István igazgató a tanító testület nevében üdvözölte az új lelkészt és a közös munkára tett ígéretet. Kardos Lajos válaszában megköszönte a megnyilvánult bizalmat és szeretetet, kérte, hogy ezt a jövőben is tartsák meg, mert a gyakorlatban csak így valósíthatják meg a keresztyén eszményeket, ha testvéri szeretettel együttműködnek.

Az ünnepélyeket követő közös ebédnél több felköszöntő hangzott el, amelyek során F. Varga Lajos esperes a Kormányzóra, Nagy Lajos sárándi lelkész az esperesre és új lelkészre, Virágh János főjegyző a község és az egyház együttműködésére mondott toasztot.

Ruzsa Kálmán a Mester-utcai egyházzés elbucszott volt kiváló munkásától és virágcsokrot nyújtott át emlékéül. Csighy Antal hosszupályú lelkész az új lelkész szüleit életette. Nagy István diakónissza lelkész a belmisszió munkását üdvözölte új munkahelyén, végül Huszka Mihály a debreceni KIE nevében üdvözölte, mint az egyesület hit tagját és kérte, hogy új munkahelyén is dolgozzon az ifjuság között.

Kardos Lajosban kiváló lelkipásztort nyert a hajdubagosi gyülekezet és remélhető, hogy az ő mély evangéliumi erőkből táplálkozó kitartó munkája nyomán virágzó egyházi élet indul meg az eddig elhanyagolt egyházközségben.

Ha
eladni
akar, vagy
lakása
kiadó,
csupán egyszer
hirdesse meg
lapunk
apró-
hirdetési
rovataiban biztos
eredményre
számíthat!

Jönnek a tikkasztó meleg napok:

vegye **23⁰⁰** pengőért

pehelykönnyű
bourettöltőveinket

Közvetlen
a Bika-szálló
épületében

vegye **11⁸⁰** pengőért

könnyű lopé-
kabátjainkat

és vegye itt fel

nem sorolható sok más
könnyű nyári ruházati
cikkeinket, melyekből óri-
ási választékot találhat a

MAGYAR RUHAIPAR

Magyarország egyik legnagyobb

férfi- és fiuruhaáruházában.

ZOKON NE ESSEK...

Halló, halló... itt rádió Libakert!

Leadások a függetlenségi stúdióból

48 kilowatt
Allandó kisugárzás

Jelzés: HK-PK-HK-PK-P
Hullámhossz: 1918

Halló, halló... hier Radio Libakert... Meine Damen und Herren! Die un...hängige Partei No. achtundvierzig létesítése... eine F...his...tion. Mint ismeretes, a Fűvészkert-utcai programbeszédet szabadtéri közvetítésből légköri zavarként Czibak uram is...llgathatta a Bika el... így ez vezetett a relé-állomás gondolatához. Mesdames et Messieurs! Wir übertragen jetzt unsere Nachrichten...

Halló, halló... itt rádió Libakert... Emberek! Asszonyok! Üdvözljük a választó polgárságot. Most reggeli híreink következnek.

— Londonból jelentik: Lord Rothermere, ki elsőnek csatlakozott szeretett jelöltünk programjához, a Dálmáj... helyesbitem: a Dajlimajli tegnapi számában szótartot intézett Debrecenhez és arra kéri a választókat, hogy függetlenségi listára szavazzanak.

— Más!... Nevijorkból jelentik: Hoover elnök ma táviratban értesítette Lavalt, hogy mindaddig, amíg a 48-as párt listája meg nem kapja az abszolút többséget, szóba sem áll az európai hatalmakkal. Az amerikai államfő nyilatkozata egész Európában megnyugvást kellett.

— Más... Hajdusoboszlóról jelenti a speaker: Tegnap este a Kösüly-laponon újabb hőforrás keletkezett. Juhász Nagy Sándor Öminencié... tudvalevőleg programbeszédet tartott, oly nagy sikerrel furta meg közösgyes kormányunk ballplatzai politikáját, hogy szónoklatának forrósága az eddigi hőforrás kalória-mennyiségét is túlhaladja. Hogy az eként nyert természeti kincs mire lesz fordítva, ezidőszereint még nem történt intézkedés.

— Más... Kukutyinból jelentik: A kukutyini kerület polgársága egyhangú lelkesedéssel csatlakozott a 48-as párt zászlaja alá, minekutána országos pártelnökünk a „Pógár Post” c. világlap hasábjairól eme helységnek lakosait is felvilágosította függetlenségünk igazáról. Kukutyin szavazói a világlap vétele után azonnal abba hagyták a zabhegyezést és fülüket hegyezve, lelkesedtek.

— Más... Az a féktelen terror, mely jelen választási harc idején országszerte, de különösképpen a 48-as párt letörésére megnyilvánul, tegnap délután borzalmas atrocitásra ragadtatta a hatóságot. Egy függetlenségi választópolgár, nyilván a párt-

telefonált, kik kényszerzubbonyba tették az embert s a kormányparti érzelmű városi kórházba szállították. Listavezetőink e hír vétele után azonnal tiltakoztak a belügyminiszternél.

— Meine Damen, und Herren! Híreink közlését befejeztük. Fél perc szünet után időjárás és víz-állás-jelentés.

HK-PK-HK-PK-P... HK-PK-HK-PK-P...

— Halló, halló, itt rádió Libakert! Meine Damen und Herren! A meteorológiai intézet jelenti: A Hegyek-megetti program-áradás változatlanul folyik. Szoboszló felől az ellenzéki ígéretnek annyira elborították az eget, hogy minden pillanatban nyári zivatar várható. Dobogókön a hőmérséklet mínus 5 fok, Fűvészkert-utcai dologó mínus 6 fok. Időprognózis: Borus idő várható, balparti bukások, helyenként szavazatokkal. Ismétlem a prognózist: bal-parti... bu-ká-sok... helyen-kent... sa-ta-ta-tok-kal...

— Reggeli vízállás: A Tócsa folyásán: felül, a nagy fánál 17, alul, a kis fánál 43. Hajduszo-

boszlónál a Kösüly: jóval 48 alatt, egészen 18-nál. Tovább is apadás remélhető. Tenger színe fölötti magasság folyton enged a 48-ból.

— Halló, halló, itt rádió Libakert! Asszonyok! Emberek! A listavezetők házi sextettje folytatja hangversenyét. Következő szám: „Jaj, de ravasz dolog ez a szavaz...” Mielőtt azonban megkezdենék a leadást, pontos időjelzést adunk.

— Következik a Kistemplom óráján 12 óra 20 perc... (pik)... következik a Nagytemplom, tetső óráján 6 óra 8 perc... (pik)... következik a Nagytemplom óráján 11 óra 50... (pik)... a függetlenségi 48-as párt házi óráján ültől az utolsó óra... (pik-pik)... Meine Damen und Herren! Az idő előrehalado...ságára való tekintettel a mai nap folyamán több közvetítésünk nincsen. Holnapi műsorunk:

9:15: Programfon hangverseny. 1. Kortársinduló. Előadja a Libakerti Diszharmonikus Zenekar. 2. Összekavarodási nagyária. Éneklő Sarkadi Ruffo. 3. Választási koloratúrák: Galli Curci. 4. „Nem én lettem hűtlen hozzád”. Éneklő a listajelöltek kara. 5. „Parlament ellen szedjen tányért”... Bendzsó kísérettel előadja a Krachmann-dzsessz együttese.

9:40: (A hangverseny szünetében) reggeli rémhírek közvetítése.

11: Időjárás-jelentés. Vízállás, különös tekintettel a választóvízre.

12: Harangozás egy mandáum felett. 1: Választási zöldégyipiac, utána gyorritás-tanfolyam. (Pótlalások gyűjtése a függetlenségi kerületekben.)

3:15: Pali bácsi mesésdrája felnőtt gyermekek részére.

4:30: A Csígekerti Citerakör s a Kalamajka-Zenekar együttes hangversenye. Vezényel Butschu István.

5:45: Függetlenségi elvoktatás. (Libaketri Dumaventura.)

6:20: Nagy mókaest. (Felolvasás a „Rádió Pógár” című napilap cikkeiből.)

7:15: Az Oskolán Kivüli Földművelés előadássorozatában Sarkadi jelölt ur szakértekezlete a talajközeli környüállások helyzetállanójáról.

8:30: Az európai műsorcsere-akció közvetítése Cserérről. Utána kb.

9:50: Kerületi versenyeredmények, majd Terem-Bura és zenekarának hangversenye a Dumapalotából. A külföldi állomások közül Csige-Regional, Sesta-Midi, Köntös-Wusterhausen és Párt-Oszló műsorai egész nap azonosak a libakertiével.

Meine Damen und Herren! Mesdames et Messieurs! Mai leadásunkat befejeztük. Üzere haj-tige Übertragung is krepa.

Vétel után ne felejtsek el mandátumukat elföldelni!

Hölgyeim és Uraim! Jóéjtszaka-tál!...

LISZTIUS.

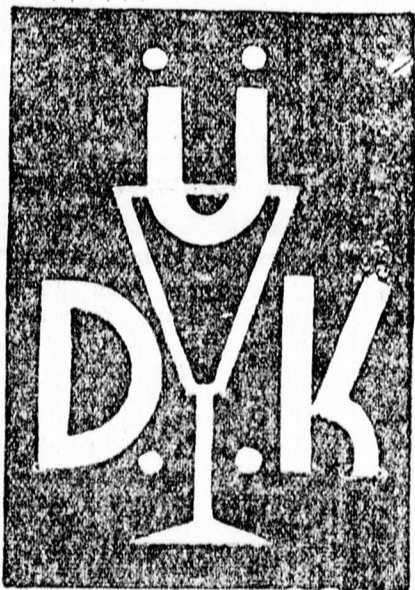
Mézbödönök,

vendég és nyuzágyak, lócák, tüggönyrudak, alpacca evőszerek

Nagy vasüzetében

Csapó-utca 77. Kanycsarok

Tekintse meg kirakatainkat!



Diszítse lakását magyar áruval!

HERENDI és ZSOLNAY

márkás porcellánok, magyar gyártmányu ólomkristály, színes és fehérüvegdisztárgyak igen nagy választékban

Debreceni Üvegkereskedelmi

Részvénytársaságnál

Rózsa-utca 2.

Tekintse meg kirakatainkat!

Szenzációs a

Werner vásár

Meglepő olcsó árak.

Pazar választék.

Megbízható minőség.

6/6
315
03
+



Hatvani István élete és művei 1718-1786

Irta: dr. Lósy-Schmidt Ede.

(Kiadta a Debreceni Tisza István

A debreceni Kollégiumnak, főleg a XVIII. század közepét megelőző időkbe visszanyúló múltja kellemes tisztázva még ma is. A feljegyzések hézagosságok, szűkszavúak és szétszórta. Iskoláinknak sok oly kiváló professzoráról is keveset tudunk, akik pedig valamikor Európaszerte tekintélyei voltak a tudományos világban. Én azért hálát és elismerést érdemelnek azok a kutatók, akik a szétszórta adatokat gyűjtögetik, a talált anyagot egy-egy monografiában feldolgozzák és készítetik utiát a Kollégium rendszere története valamikor leendő megírásának. Mert, hogy e munka elmaradhatatlan, mindenki érzi, aki tudja, hogy Kollégiumunk nemzeti kultúránknak nemcsak szervező tartozéka, hanem művelődésünk fejlődésének szadokozonát egyenesen irányítója volt.

Teljes elismerés illesse Lósy-Schmidt Edét, hogy fentebbi című munkájával ő is lényegesen hozzájárul ahhoz, hogy jelentős világszág derüljön arra a korra, és azokra a körülményekre, melyek közt a Kollégium egyik legeredetibb professzorának, Hatvani Istvánnak az élete lefolyt. Mert e munka szintén utóbbi céljára, a Kollégium nevelése kezdettől fogva egyoldalú és a realitást elhanyagoló rendszerű. Ha

Tudományos Társaság, 8. r. 218. old.)

nem is tudnók bizonyítani, hogy a debreceni Kollégiumban már a XVI. század végén tanítanak reális tudományokat és ha nagyon közel időből vennők azt a hivatkozást, hogy a debreceni Reáliskola alapját éppen a Kollégium rakta le. —

elég volna azokra a rézmetsző diákokra rámutatni, akik a XVIII. század végén mértani és földrajzi ábrákat és térképeket sokszorosítanak, főleg pedig Hatvani István alakjára, aki a Kollégiumban már a XVIII. század közepén idehaza soha nem látott villamos gépek bemutatásával kíséri előadásait. Működésének korszakos jelentőségét, a praktikus tudományok fejlődését előmozdító hatását éppen az mutatja, hogy a tudományos titokba még belátni nem tudó debreceni polgárság szemében az ördögös szerszámokkal dolgozó tudós a Sántán cimboráivá lesz, sőt, még a külföld előtt is „Der Ungarische Faust” nevet nyeri.

A kutatáshoz ernyedetlen kitérés szükséges. A szerző dícséretre méltó buzgalommal kutat át huszáll több levéltára fáradságának legnagyobb sikere mégis az, hogy Hatva-

ni professzor leszármazottai között egy debreceni családnál rátalál a professzor eddig ismeretlen önéletrajzára, melynek egyik oldalát sikerült fényképmásolatban a könyvben is bemutatni. Az életrajz adatai a kutatást határozott irányba fordítják és a szerzőre most már az a feladat várakozik, hogy az egyes döntő események köré csoportosuló anyagokat felhasználva, az események keretét megadja és a törtéret megírja. Az adatok azonban rendszeresen átvizsgálta és körültekintő összeállításában, az egyes részletekértékek tudományos irodalmának felhasználásával megismerteti a szerző hennünket Hatvaninak gyermekkorával, rimaszombati, losonci, kecskeméti, debreceni diákoskodásával, továbbá Bázelen végzett teológiai, orvosi, matematikai tanulmányával, melyeknek alapján egyetemi tanárnak hívják Bázelen, Marburgban és Leydenben. Majd megírja a Szerző — mivel Hatvani is hazajön, mint több más elődje, hogy tudományával egyházának és nemzetének itthon szolgálatát — debreceni működését, hivatalos és magánéletét. Aztán sorra veszi azokat a kéziratokból és nyomtatásos művekben található mondákat, melyek a „magyikás” professzor fölül keletkeztek a értékelő azokat a műveket, melyek az minden művészi fantáziát foglaló értékes alakját színpadra viszik.

Kollégiumunk iránt kedves figyelemről tett tanubizonyítást és tudományos irodalmunknak nagy szolgálatot a „Debreceni Tisza István Tudományos Társaság”, mikor e kiváló munkát kiadta s így olvasó közönségünknek módot nyújtott, hogy a nevért és a róla költ mondák révén már jólismert professzor életét egy minden fejezetében lebilincselő munkában közelebbről megismerje. A munka Csáthy Ferenc könyvkereskedésében 4 P 50 filléért kapható

Dr Nagy Sándor

Előfizetőinkhez!

A „DEBRECENI UJSÁG—HAJDUFÖLD”-et bármely kül- és belföldi nyaralóhelyre fennakadás nélkül küldi kiadóhivatalunk. Kérjük tehát mielőtt nyaralását megkezdi, szíveskedjék az alábbi szelvényt kivágni és pontosan kitöltve kiadóhivatalunknak megküldeni (Kossuth-u. 3. l.), vagy pedig a címre a 1-41. telefonszámra közölni.

Kérem a „DEBRECENI UJSÁG—HAJDUFÖLD”-et, melyet eddig
.....
címre kézbesítetek, hó hó
hó ig a következő címre küldeni:
Név:
Új cím:

Égbeli Uristen... adj esőt!

Irta: NYÁRY LÁSZLÓ

A kis utca kertjeinek fehér virágai szikrázóan égtek a kora délelőtti napfényben. Levelek, ágak, bokrok és fák, virágok és sárguló fűrtök csüggedten húztak az ázizzott, a porra omlott föld felé. Végig baktatott az utcán nagy busan Nagy Lajos Géza. A fő utca felé igyekezett, a Templom-térre. A sarkon megállt. Csüggedten, révegen bámult bele a nagy semmisségbe, ki, a messze távolba, lemondóan kutatva az ég szélét. Keze lehullott a lankadó futórőzsák közé, úgy nézett előre, mint egy kapatos ember.

A levegő megállt, levél se rezzen. A fullasztó hőségben lélegzeni is alig tudott az élet.

Nagy Lajos Géza odaért a Nagytemplomhoz. Az áhitatba merült falu népe esőért könyörgött az Egekurához. Megállt a templomajtó előtt, ahova kihallotta az elfulladt, mély reszketéssel feltörő orgona bűgást az emberek, az asszonyok, a gyerekek és az öregek egyhangú karát:

..... Irgalmazz minékünk! ...

Nagy Lajos Géza nem tudott most imádkozni, egyre csak a forróság pusztító vése foglalkoztatta gondolatvilágát, mintha öltomsullal nehezede az agyára valami.

— Esőt! Víz!... — csak a szája mozgott már, de ha hangot ad, ez lett volna a mondókája... Ugy érezte, mintha pillanatra az

eső csapdosná a vállát, vagy valami táncoló tenger csobogna körülötte, valami olyan jó nedves szag érte, olyan, mint a tavaszi esőfuvó szelek illata. A víz szaga, a tavak, a folyó partok kimondhatatlan finomságú aromája, amit csak a földhöz nőlt ember tud megérezni a levegőben.

Harangzúgás érte Nagy Lajos Gézát ébredőmodosában. Reménytelenül lépdelt fel a templom lépcsőn, hogy senki ne kérdezze tőle délután a Nagykrumpliban, miért nem volt a misén.

Nem tudott áhítatos lenni, térdre rogyott a templomi kőköckőre, így mormogta maga elé:

— Égbeli Uristen!... Adj esőt, fűvelő esőt, ami bosszu hetek óta nincs már. — Nem könyörgés volt ez már. Halk sírás, zokogásba fulladtak a szavai. Nem bírta sokáig. Keresztet vetett, kifelé indult a templomból.

A templom ajtóból messzire el látott. Tul a falun megolvadt gyémánt ragyással öntötte el a földet a verőfény. Fél szemével hunyorgatott, hajadonfölt, nyűtt lábujjában állott Nagy Lajos Géza, a nyolcholdas osztás bérlője. Átnézett a nádsüvegű, alacsony házak felett, a boglyaacsucokon és szomszjas akácokon túl, végig az összefutó utca irányában. Sárgát vetett itt-ott már az őszi árpa, mérges heretáblák sötétlettek. Az urasági szőke buzatenger mesgyei nyilegyenes vonalban feketéltettek elő a távolodó képből. A faluvégi gémeskutak árván ágaskodtak, messziről a kis erdő fái össze-

érni látszottak az ég kékjével. A guta ütött szélmalom mozdulatlan vitorlákkal terpeszkedett már hetek óta a falu alján.

Nagy Lajos Géza még mindig ról. A szélén álló házak is teni csodában való reménykedés, az, amit a tengerbe esett ember a vizet csapdosva, egy utolsó, oda-tévedt gerendától remél.

— Égbeli Uristen!... Ne hagyj el!

Leballagott a templom domboról. A tér szélén álló házak is mintha alázatba rogyva, térdre omlottak volna a torony előtt, mely megdermedt felkiáltójel gyanánt mutatott az égbolt közepére.

Elhatározás, cél nélkül indult el, előre, a hulló fehér tűz örvényében. Lankadt bazsarózsák, szekfüvek és mályvák tikkadoztak a kertekben. Pedig ezek ittak valamicskét, mert a derengő hajnalán irgalmas asszonykezek locsolgatták őket. De a többi, a mérhetetlen, tengernyi gabonaszár, kukorica, a rét, hetek óta fulladozik az aszályban.

— Mi lesz velünk?... — nyögte keservesen.

Rugalmas bricskában egyszerre előtte termelt az uraság vadászruhás intézője. Valami idegen fajzat volt, nehezen törte a magyar nyelvet. Idegen és szivtelen. De intező volt, sok függött tőle. Nagy Lajos Géza megsüvegelte. Meg is állt előtte a kis bricska és az intező lilaszderjes képpel kiáltott rá:

— No, hé! Arenda nem fizetye?... Mi lesz? Nem seft! Fizet-

nyi! Lesz baj, nagy baj! Holnap fizessél!

Mint a tört kő zápora, úgy hullott fejére az intező szóára latta. Mit mondjon?...

— Nincs uram eső, öt hete nincs... — de nem folytathatta.

— Nix eső! Én föld attam bértbe, öhne eső, fizetsz, vagy alomars! Ó, meg mind! — úgy ordított, hogy ábrázata elkéült, aranygyűrűs ujjait ökölbeszortotta, úgy fenyegette meg az egész falut: — Holnap muszáj jössz fizetni!

A templomból kitódult már a falu népe. Kisgazdák, kubikosok, bérlők és béresek, Nagy Lajos Géza osztályos társai, — a nagy csapásban egyforma aláztat vedlett sorstársak. Amint meglátták az intező bricskáját, gubába húzott nyakkal sietve odábboldalogtak.

Az intező elrobogott kocsiján. Nagy Lajos Géza ott maradt szegyenében.

Hazai ndult a kis tanyára, amit sok évi keserves küzködés után szerzett magának. Legelőtörés volt s ő a vérével verejtékezett, amíg életre bírta. Fölturta, bevettette. Most aztán fizetni kellene az első termésből az arendát, a bankot...

A vakolatlan vályogfalú viskó, — amit a múlt ősszel ugyancsak ő maga vetett ki a földből, — két ablak szeme mintha bánatosan nézett volna a teremő gazdájára.

A meggyötört ember kinézett a földre, a szerelmes kis darabka

Ferencz Ferdinánd és a magyarok

A meggyilkolt trónörökös bizalmi embere szenzációs nyilatkozatokat tesz a szerajevói gyilkosság évfordulóján

(A Debreceni Ujság számára írta: Paál Jób.)

Semmering, 1931. jún. 27. Amikor ezek a sorok napvilágra kerültek, pontosan tíz év esztendeje van annak, hogy Szerajevóban eldőrdült két revolver és röviddel utána összekulesolt kezekkel mondottak el emberek halotti imádságot a monarchia trónörökösének és nejeinek holtteste előtt. Azután: megdörmöltek az ágyuk és lángborították egész Európát. A történelem színpadjáról pedig örökre eltűnt az a férfi, akinek az élete örök rejtély volt mindenki számára. Amíg élt: a legenda sűrű ködfátyola vette körül, amikor meghalt, sokan fellélekzettek. A hatalmas monarchiánál senki sem ismerte Ferenc Ferdinándot, senki sem tudta, mi lesz akkor, ha egyszer ő foglalta el a Habsburgok évszázados trónját. Nálunk furesa hírek keltek róla szárnyra, azt mesélték, hogy a trónörökös gyűlöli a magyarokat, azt jósolták, ha egyszer trónra kerül, összekalapácsolja azt, ami annyi Habsburgnak nem sikerült: Gesamtmonarchiát.

Beszélgetés a meggyilkolt trónörökös főszakácsával

Kerestem bizalmi embere volt Ferenc Ferdinándnak, akik még éltek, eddig nem beszéltek. Most megszólal az egyik legmeghittebb embere. Talán az egyetlen,

szántóra, amelyen mindent megőlt a forróság, a megőrült nap gyilkos szárazsága. Gyöngysárga, fonyadt kukoricás haldoklott a napon. Éppen a címet próbálta kibontani, a csöveket, a hajszál. Lehetősen fejlődött eddig... De öt hete már... A buza is... Megszorult a duzzadt tejes szem, kevéssé a harmat, de mit is ér ebben a pokoli hőségben.

Halántékát erősödő porólycsapásokkal dongeti a végső kétségbeesés...

A baj nem jár egyedül. A végtelen kárt magában rejtő szárazságotok sújtotta embert most az intező sokatmondó fenyegetés zavarta meg. Már önmagával beszélt, mint az eszelős:

— A keserűt az én huncut életemnek, de megvertél engem te Isten! — Ökölbe szoritott kézzel beszélt, hörgött, nyakán, karján betélvastagságúra dagadtak az erek. Nem volt már tisztán, gondolatai tarka összevisszaságban száguldtak agyában. Elkese-redettségekben túlfutott hangulatában nekikötött a buzatáblának. Ülközben kikapott a földből egy vastag karót, azzal csapkodott, pusztította az életet maga körül. Rohant, vagdallózott, mint egy örült, végig a tagon, ki az akácosság.

A forró vasárnap délután néma volt a határ. Kint csendesség nyúlt végig a pihegő földeken. Nem mozdult a szél, csak a bibicék veselkedtek szomjasan egy galagonyabokor száraz ágaiban. Az akácson hajkurászva tör-

akihez a trónörökösnek bizalma volt. A volt udvari főszakács. — Tizenhárom esztendőn keresztül vezette a trónörökös konyháját. Akihez a fenséges ur olyan bizalommal volt, hogy vadászatok alkalmával vele bontatta fel privát sürgönyeit is. Ez a férfi: Doré Róbert, most 58 esztendő, de fiatalabbnak látszik. Kilenc nyelven beszél, természetesen tud magyarul is. Születésére nézve francia, de az anyja negyvenhárom évig állott a Pallaviciniek szolgálatában és a fiatal Doré Pusztaszeren tanult meg magyarul. Három esztendő óta főszakácsa Európa legnépszerűbb hegyi szállodájának, a semmeringi Südbahnhotelnek. Szakmájában a legnagyobb tekintély. Nem is lehet csodálni: egy életen keresztül a legjobb konyhákban főzte a lukullusi falatokat.

A szerajevói merénylet évfordulóján Doré Róbert tizenhét esztendő halgatás után beszél. Amit mond, az még ma is a leggyöbbszenzáció.

Ablakok és ajtók

minden nagyságban készen kaphatók Blattner Kálmán és Tsa asztalosárú ipartelepén, Nagyvárad-utca 14. szám. MIKLÓS UTCA VÉGÉN.

letett előre, a kezében lévő karóval a levegőbe szürkált, mintha mind megannyi láthatatlan ellenség ellen harcolna. A kanyarokban megállt.

Vastag keresztgerendán Jézus leltette fűzőt itt alázatosan. Rozsdamarta festő alatt is az engedelmű, az irgalmas, az önfeláldozó Megálto volt.

Nagy Lajos Géza mindezt nem látta meg, az elvakult indulat rabja lett.

— Krisztus! Isten vagy, vagy nem vagy? Ott lent az égben? Mert nem adsz esőt? Esőt? Mi?...

Néma csend felett az emberpöndró Istenkáromlására.

Nagy Lajos Géza kidülledt szemmel bámult a pié Krisztusra, ráhörgött:

— Te Isten vagy? — nyomában felemelte a husángot, hogy rávágjon az irgalmasság fiára.

Ekkor azonban, — talán a nap izzása esalta ki a fenyőgerendából a szunnyadó mézgát, — rozsdás, kissé talán likaesos pléhen keresztül, mintha egy könnyesepp gördült volna ki a Megváltó szeméből és csillogón ereszkedett alá az arcon.

Nagy Lajos Géza megkövült ütölendületében, a magasra emelt karót tartva dermedten bámult a fűvaskoronás fejre. Remegni kezdett, rángatózó karral messzire hajította a dorongot. Térdre hullott a felfeszített király előtt, homlokával verdeste a földet, úgy könyörgött:

— Magasságos Isten! Irgalmazz énnékem! Kezgyelem! Irgalom! —

A mesébe illő Südbahn-hotel szörnyőru teraszán, szemben a hóba temelkedett Rax és Schneeberg panorámájával beszélgetünk egymással. Ezeket mondja nekem:

Mit tud a főszakács a trónörökös terveiről

— Tizenhárom esztendeig álltam a trónörökös szolgálatában és ez idő alatt legteljesebb bizalmát érdemltem ki. Nem tartozott a ritkaságok közé, hogy a fenséges ur kijött hozzám a konyhába. Én voltam az első ember, akivel a fenség szoba állott és én voltam este az utolsó, akitől elbucszott. Teljes bizalommal volt hozzám, ismertem életének minden titkát, ismertem gondolatait is. Ferenc Ferdinánd tetőtől talpig demokrata volt, az volt az elgondolása, ha egyszer majd trónra kerül, a monarchia minden országa teljes önállóságot kap. Egy dűl és kizárólag a király személye lesz az, amely az országokat összetartja. Ebből a tervből nem is csinált titkot és éppen ez szerzett neki rengeteg ellenséget az udvarnál. A szűkebb értelemben vett kamarilla, amelynek Montenuovo herceg, az első főudvarmester volt a látható feje, — ölte őt. Gyűlölték, mert tudták, hogy uralmuk csak addig tart, Amíg Ferenc Ferdinánd nem lesz király. Meg is

mondta: ha egyszer a trónra kerül, olyan nagytakarítás lesz az udvarnál, amilyen még nem volt.

A kamarilla áskálódása a trónörökös ellen

— A kamarilla állandóan ellen dolgozott. Minden teremtés ellen voltak. Intrikáltak ellene — az öreg királynál. Ha telefonáltak az udvarból, hogy a fenség üzenettőre audienciára tartozik a királynál megjelenni, már tudták, hogy megint feimosás lesz. Az ilyen audienciák után a trónörökös magából kikelve jött vissza a Belvederebe. Letépte magáról az atilláját, a diszkabát gombjai szertegrulltak a szobában, valamennyit láttuk, hogy a kamarilla megint eredményesen dolgozott.

Elgáncsolt tervek

— Nem igaz az, hogy a trónörökös gyűlölte a magyarokat. — Szerette őket. Lányi püspök volt a magyar tanára, bizalmába fogadta őt. Egész csomó magyar barátja volt. Számtalanszor előfordult, hogy parancsot kaptam: pakkoljunk, megyünk három-négy hétre Pestre. Az elutazás előtt két nappal aztán jött az audienciára való citálás és a pesti utazás elmaradt. A kamarilla mesterségesen terjesztette a hírt, hogy Ferenc Ferdinánd magyargyűlöli. Az a kamarilla, amely mindig meghusított, hogy a fenséges ur a magyar székvarosba menjen. Megtörtént, hogy a trónörökös Pesten telket vásárolt magának, az volt a terve, hogy a bécsi Belvedere mintájára ott palotát építtet, elkészítette a terveket is, de a szép tervből nem lett semmi, mert a király nem adta hozzájárulását a palota felépítéséhez.

— Kimondhatatlan gyűlölet vette körül ennek a nemes gondolkodású embernek a személyét az udvarnál. És ez a gyűlölet tervszerűen dolgozott. Ez a gyűlölet haditervet dolgozott ki a maga számára és ami szomorú, az öreg királynál mindig célt értek...

— Még egyet: minden ellenkező híreszteléssel szemben igaz az, hogy Ferenc Ferdinánd magyarul beszélt. Ő is, a fenséges aszszony is és a hercegek is tudtak magyarul. És Ferenc Ferdinánd magyar barátaival örömmel és szívesen beszélt magyarul.

... Könnyes lesz a Doré Róbert szemé, ha a holnapi napra gondol. Holnap van a szomorú évforduló. A Südbahnhotel második emeleti sarokszobájában a szent Szűz képe előtt holnap este két szál gyertya halvány világát gyújtja majd fel az emlékezet. És imádkozni fognak itt két halottért, akiket, amíg éltek, nem ismertek az emberek eléggé. Két néma sir a kapucinusok templomában Bécsben, két szál gyertya itt a hegyek között. Istenem, még csak tizenhét esztendeje lenne, hogy Szerajevóban eldőrdült a revolver? Az embernek úgy tűnik fel, mintha egy évszázad telt volna el azóta...

N. J. és G. i.

Terjessze a Debreceni Ujságot

6/6
315
03
+

Tátrai levél

Debrecenről a kassai Kálvárián át a Lomnici csucsig

Tátralomnic, június hó.
A Tátra impozáns hegyláncolatának varázsa minden időben mélyen vonzotta magához a természet lelkes barátait. A nagy magyar Tátra-híre—neve a külföld elől—éppen oly jól ismert volt, mint amily büszkén indultunk mi magyarok egyenletes, fenséges, gigantikus csúcsainak, ormainak megmászásához és mint ahogyan ragyogott a szemünk varázslatos szépségeinek láttán.

A gyászos Trianon megfosztott tőle. Szívet szorongató érzés elcsúszni hozzá, de csak ez a hegylánc állt magához azt a lehetőséget, ami minden beteg szervezetnek adott már teljes gyógyulást.

És lássuk, hogy Trianon 13-14 évében hogy fest egy magyarnak a tátrai út.

Debrecen. Ragyogó nyári reggel, pikareszk látványzó napsugarakkal. — miközben kevés utasával kigördül a szerelvény. Egymásután fut vonatunk át a magyar városokan, felvagon: Nyíregyháza, Kisvárd, Záhony. Szerelvényünk egyre apad. Záhony eddig oly jelentéktelen állomásán hatalmas nemzetiszíntű lohogó löveget a szél. Az ember szíve a torkába szalad nehéz, fájdalmas érzés szakad lelkében. A váltakozó csodás buzavirágos, pipacsos lengő kalászu róna képe egybefolyik a könny nyomán a fülkébe lépő magyar határtiszt alakjával, aki hangtalanul, mély tiszteléssel veszi ki kezünk-ből a Debreceni Ujság és a magyar lap számaival s aztán átvonuljuk utlevelünket. Az immár két kocsiira leapadt vonat minden egyes utasán roppant elfoglaltság nyomára. Pillanatok alatt összeülekeznek a magyar lelkek s a faji érzés igazi harmóniában domborul ki. Már cseh területen vagyunk. Csap, Cop. Az apró házakon cseh reklámképek kiáltó, hangos, bántóan fájdalmas ismeretlen feliratok. Némán nézünk egymásra, amikor a hangos pályaudvarra befutunk.

A vámvizsgálathoz terelnek s csak utána kapjuk majd kézhez passportunkat.

És a vám roppant szigorú. Üdülésemhez gondosan elrendezett bőröndjeimet alomlábon forgatja fel a mord cseh vámőr. Sorra szedegeti elő az apró, magyarosmotívumú, egyébként értékében jelentéktelen ajándéktárgyaimat s dobja a vám alá. — mégis — a kezében fogta a legfontosabbat: magyar író könyvét, magyar ajándékokot, de elkerülte figyelmét. Az Isten úja volt. Aztán leróvóm a kivetett vámösszeget, megkapom utlevelemet s már mehetek.

— „Piivoó, vinóó.“ — hangzik a hűsítő árus zverek ajkáról az ormótlan szó, amint sör és bor hűsítőjét kínálja. Talán jó lehet. — s a szomszág is győzőtör, — mégsem: nem tudnám lenyelni.

Egyébként hőseges időm volt már itt meggyőződni a cseh konyha művészet legalacsonyabb fokáról, viszont az árak harsos fűszert nyújtottak a fizetéskor.

Beszállás. Természetesen sehol egy magyar szó meg nem írti a fülem. Derék hordáromat gazdagon megjutalmazom. Egy kis köhéscselés rövid ideje alatt millió panaszzó hangzott el ajkán a kisebbség helyzetéről. Szegény magyar lélek volt. Félve nézett körül, — nem halliak magyar beszédét: alán kenyerébe kerül . . .

A vonat helseie jó módról tesz tanúságot: elegáns szakaszok és feltünően kevés utas. Csak harmadikon utaznak itt.

Az alföld képét lassan hegyláncocskák képe váltja fel. A Kárpátok nyugati lejtői kőbányákkal, homok és mészbányákkal. A vetés mindig

kább tarkul buzavirág és pipacstáb-lákkal, ami bizony csodaszép a szemnek, de a termés arányát nagyon lecsökkenti.

Nagyszerű tempóban száguld a vonat, egymásután hagyjuk el a falvakat: idegen cseh feliratok, kikent állomások. Édes kis tiszta tót falucskák, ragyogó házcskái és — lévén vasárnap — bent az utcákban az ezerráncos szoknyáit tót lányok, menyecskék riszálják derekukat az oldalt nézgelődő legények felé.

— Éppen úgy, mint régen volt. Itt ott nagyobb gócpont tűnik fel. Építkezés, erős lázas munka nyomai. Egy-egy állomáson hatalmas gépkolosszusok alkatrészeit fedezi fel a kutató magyar szem.

Egyszerre hatalmas, kiépült, átalakult városba fut be a vonat. Nem ismerem rá.

Kosice. Ez a mi gyönyörű Kaszánk!

Óriási nyüzsgés, vasutak érkeznek, indulnak. A sírás most még jobban foitogat. Az elhagyott szép fenyves erdők, gyönyörűen viruló rózsaszítek képe olyan fájdalmas színfolt előttem. Mindez a miénk. Összeszoritott marokkal, szorosra összezárt ajakkal némán kell néznünk.

Mégis. Nem mehetek tovább, hogy magyar testvéreimet ne üdvözöljem bent a városban. — hogy ne boruljak Isten elé a kassai dóm oltára előtt, kérve a hazánkat vissza nekünk.

A felvidék fővárosa roppant átalakulás alatt. Épületkolosszusok részben készen, részben épülőben, már kétszer akkora a területe, mint volt régen. A kaszárnyák tele katonákkal. — az iskolákban mindig kevesebb idő jut a magyar nyelvnek. És azt tanítják a magyar zvereknek: „Európa legszebb városa. Nagyszlovákia fővárosa: Praha.“

A dóm előtti Rákóczi kápolnában csendben nyugosznak a Nagy Kuruc halmvai Sztamulovszky (Jón mesteri remeke: a „Honvéd szobor“ romjait muzeumban őrzí félve a kassai magyarság.

Ki a városból. Ki, talán a csodás természet ereje, a finoman emelkedő hegyormok enyhét adnak fájdalomnak.

A „Kálvária“ záránokhelyre megyek Krisztus szenvedésének 12 stációit 12 krisztus örökíti meg. A 13-ik a „Kálvária“ templom, mely ősrégi voltánál gyönyörű műbecse is a magyar építészetnek.

— „Venite adoremus Dominum“ — fogad a felirás s e XVII. századbeli templom valóban érdekes építészeti mű. Egész kicsinynek hinné az ember, amint belép. Ősrégi, vaslemezre festett képekkel, egyszerű oltárokkal. Semmi különösebbet nem talál az ember benne az idő vasfogán felül, de vezetöm csak megnyit egy oldalait. Néhány lépcsőn át: másik templomban vagyunk. Két templom egymás felett. A kettőt a „szentlépcső“ köti össze. Térden csuszva megy itt a záránok a vaslemez lépcsőn, hogy a felső templomban elnyerje Istentől bünei bocsánatát . . .

Kassai Kálvária — úgy eszembe jutott róla a magyar ember súlyos keresztje: Trianon.

A Kálvária dombtól kissé jobbra a Rozália sírkert. Valaha Magyarország legszebb temetője volt. Csodálatos kripták, művészi szobrok, kápolnák. Parkjai ma is szépek rendezettek.

Tovább a kassai nén híres kiránduló helyei: A Báránka a Bankó a többi és a többi. Nem lehet befelelni velük. De mennyire szebb volna, ha magyar szót fújna a szél a kis fenyvesekből.

Másnap utazom tovább a Lomnici csucshoz . . . (n. m.)

Üzletemet

megnagyobbítottam!

Raktáramat
a legszebb
divatujdonságokkal
bővítettem
ki!

Óriási választék

mousslinokban,
grenadinokban,
divatmaderiákban,
hazai és külföldi
mintás és sima ruhaselymekben,
nyersselymek minden létező színekben.

GOLDBERGER PARISET

és

NAPSUGAR

idei divatmintákban,
divat mosó műselymek már

1'25-től.

Petrik Károly

Szent Anna-utca 5. sz.

Frottirkelmék
frottirköpenyek
fürdődresszek
cipők, övek és sapkák

rendkívüli olcsó árban.

Jó minőség. Nagyválaszték.

Telefon 12-44.

Telefon 12-44

Szolíd szabott árak!

Matériálék hanyattatása Bétstől Debretzenig az Ur 1739-ik esztendejében

Mónus Ferenc póstátikár kutatásai a kétszáz év előtt lefolyt viszentárságos pestis-járványról — Amikor nyolc hónapig tartott a járvány és tizenhat hónap alatt érkezett meg a gyógyszer

Idestova kétszáz esztendeje lesz annak, hogy a guga-halálának nevezett pestisjárvány, mely 1739-ben egész Magyarországon fellépett, Debrecen lakosságát is megfertőzte. A város történetirői háthoronzó szavakkal festették le a gyilkos betegség pusztítását, amelyet Debrecen publikuma is keresztényebb türelmességgel véselt, mint mai napság a gazdasági krízisek hulláma. Pedig ha elgondoljuk, hogy hét hónap leforgása alatt egyedül Debrecen területén 8697 ember esett a járvány-nak áldozatul és volt olyan hónap, mint például az 1739-ik év október hava, amikor 3913-an haltak meg „gugajárvány“-ban, ez a pusztítás még a világháború Debrecenének halálozási adatait is magasán felülmúlja.

Küzdelem a gyógyszerért...

A pestisjárvány nyomorúságos ideje alatt most lett igazán világhossá, amikor dr. Mónus Ferenc n. kir. póstátikár, a kiváló postatörténész, fáradságos kutatásai alapján kimutatta, hogy azok az orvosok, melyeket Debrecen nótáriusa 1739 tavaszán rendelt meg Bécsből, az 1740 áprilisában megszűnt betegség „szerentsés“ elcsejtése után öt hónap múlva érkeztek meg.

Ezt a póstai késedelmet, mely világos fényt vet a kétszáz esztendő előtti állapotokra, dr. Mónus Ferenc „A régi magyarországi pósták történelméből“ című értekezésében hat, általa felkutatott levél ismertetése után bizonyítja. Mind a hatot „Debretzen város percegő pennájú, varkocsa font haju nótáriusa“ írta, akinek ügybuzgó fáradozását azzal jutalmazta az Isten, hogy megmenekült a guga-haláltól.

Bétstől Posenig

A levelek történelmi előzményéhez tartozik, mint azt Szücs István uram is feljegyezte, hogy a mirigyhalálnak első esete 1739 május 16. napján „adta elő magát“. A város vezetősége azonnal elrendelte, hogy kétféle cédulát nyomassanak. Ezek közül a kurtával a gyanús házakat, a hosszúval, amelyre halálfejet is rajzoltak, a ragályos házakat jelölték meg. Károlyi Sándor gróf rendelkezéséből Debrecenben is megalkult az egészségügyi tanács és Buzinkay György tisztiorvosnak az volt a legnagyobb gondja, hogy valamiképpen gyógyszert szerezzen Bécsből.

Pándi János, a város nótáriusa még a járvány elején ezt a levelet írta:

„Domino Stefano Nogell Agens, Posen.

„Városi Patikánk szükségére tettelek le valamely Materiálék Posenyban Vieland urnál az elmúlt napokban egy ládában, egy hordóban és egy Paketben. Hochstein Ur, aki odaküldötte Bétstől, írja Patikánusunknak, hogy Vieland uraméknak írt és mutatott valamely alkalmatossá-

got, mely által hajón Vécig küldheti a Materiálékat. Milakovits és Paprika nevű Rätz kereskedők kezébe, de még eddig nem tgyuk, küldhettem-e ő Kglme vagy sem, mivel pedig Egerig lehetne ott való Rätz kereskedőkhöz, onnan könnyebben vehetnék, kérjük ezért jó Urunkat, hogy odaküldhessenek le valamely móddal mentül előbb, mert a pestises időkre nézve is nagy szüksége van Patikánknak azokra a szerekre. Magos Egri Püspök Urnak és Excellenciájának gyakran megfordulnak emberei Posenban, azok lehozhatnák, a reá teendő költséget a Szekereseknek bonificálni fogjuk, csak értsük, mielőbb áll. Debreczen, 4 Juli. 1739.“

Közlekedés Vátzig és Szolnokig

Alig telt egy hónap, Debrecen nótáriusa Milakovits és Paprika Urékhoz (Vátzi b. kereskedőkhöz) eme sorokat intézte:

Isten minden jókál ádjja meg kegyelmeket, Posenbul vettünk e napokban valamely levelet, melyben írják, hogy onnét Vieland Uram a Kglmetek kezébe küldött némely materiálékat egy ládában, egy hordóban és egy Paketben, hogy Kglmetek onnét ide szállítsa. Kérjük Kglmeteket, hogy találjon valami módot vagy Tokajig, vagy Csegéig, vagy ha tovább nem lehetne Egerig az ott levő betsületes kereskedők kezébe leküldésében kérve Kglmeteket, hogy mentül előbb lehet, hozzánk leszállítani ne sajnálják...“ 1. Augustus, 1739.

Az alábbi, harmadik levélből kitűnik, hogy Milakovits és Paprika urék a materiálékat csak Szolnokig tudták leszállítani.

„T. Borbély Mihály Urnak, P. Kokad „Ajánlyuk bizonyos szolgálatunkat. Alkalmas ideje, hogy városi Patikánkhoz kívántató bizonyos materiáléknak Bétstben vásároltván, Szolnokig leérkeztek én a mostani szoros Prae-lusiók odaváló fő Perceptor Urnál hevernek, mind ekkoráig, melyekre szükségünk lévén, kéntelenek voltunk mind Szoboszlai, Nádudvari és Karcagi Urakat levelünkkel megtalálni, hogy nagy jó Urnak szóló ezen Levelünkkel Helységre kézhöz, mind nagy jó Urat is kémi, hogy azon Materiálékat Szolnokrul.

ha azt Perceptor Ur még nem indította volna vagy még szekereseket avégre nem fogadott volna, bizonyos ara fogadandó szekeressel elhozatni és Hortobágyig maga Passusa mellett küldeni ne sajnállya...“ Debreczen, 12. Január, 1740.

Gyógyszer-pótléko

A pestis kitérésétől tehát kerek nyolc hónap telt el, köztük az október 19-ik napja is, amikor egy nap leforgása alatt százhatvanegyen haltak meg mirigyhalálban. Veszprémi professzor „Succinta medicum Hungariae et Transylvaniae etc. 1778.“ című munkájában leírja, hogy a ragályos nyavalya „hirtelen való nagy nyilallással és erős főfájással kezdődően, a mirigyesek hónallyukat, mellyöket, lorkukat, ágyékukat és horgasinukat fájalták. Sokakat légelsőben hányás, ökröndözés erőltetett, forrósággal és hidegleléssel; azután kiütötte a guta magát, kinek torkában, kinek ágyékában, kinek horgasinában és lába hajlásában.“ Némelyik beteg 30—40 pokolvar is volt és sokan négy órai szenvedés után meghaltak.

Gyógyszerek természetesen nem voltak. Így „terjéket vettek be naponként kétszer egy pohárban.“ A gúgákat fehér flastrommal ragasztották, egyesek szappannal és mézzel összekevert vereshagymával. Sokan kivágták a gúgát, vagy egyszerű nyulbőrrel kötözték.

Utban a Materiálék...

Debrecen város derek nótáriusa, bár már a járvány szünetében volt, nem zavartatta magát s 1740 február másodikán ismét írt Borbély Mihálynak. Ebben a levélben kéri, hogy a Nagy jó Ur szives fáradozásával a basahalmi vendégfogadóba vitt Materiálékat szállítsa tovább a Hortobágyig. Az odaszállítás nem fog nehézségekbe kerülni, hiszen Generális Károlyi Sándor pátenus Passust is adott. Így a Hortobágyról Patrullirozó katonák nem fogják bántalmazni a szekereseket.

Sajnos, az 1740 február 7-én keletkezett levél, mely Capit W. Matskássvhoz van adressálva, arról tanuskodik, hogy a patrullirozó katonák mégis megtámadták a szekereseket, — „némelyeket iszonyu káromkodással szították, commisáriusunkat sartzoltatták és Nemes Városunk deputátusa nem szenvedhetvén a morificatiót“, — kénytelen-kelletlen viszatért Materiálék nélkül.

Az utolsó levél

Nótárius ur utolsó levele, amelyet dr. Mónus Ferenc nagy utánjárással kikutatott, eképen keseríti el a Materiálék nem mindennapi sorsát:

„Generális Károlyi Sándor Urnak.

„A nemes város patikájához kívántató bizonyos Materiálékat Csege felé vártuk vala, de Szolnok felé érkezett meg Januarius elején és most Borbély Mihály Ur Bánhalmi fogadó-jában vannak letéve, folyó hó 4-én a Hortobágyig küldöttünk egy Commisariust két szekérel Excltiád originális Passusa mellett, hogy ott várja ha oda érkeznek és ott fenn rakván hozza haza, Excltiád Passusát is mutatta, de az ott subelstáló katonák emberinket mortifikálván, rutul szidván s meg is sartzoltatván, kéntelenek voltak visszajönni.“

Ennek a levélnek dátuma: 1740 augusztus 6.

Szerentsés megérkezés...

Eddig tart az 1739-ik pestis-járvány ugyanis 1740. áprilisban véget ért, s Debrecen nótáriusa ugyanazon év szeptember 7. napján bejegyezte a városi protocol-lumba:

„Az Patikában való Betsi Materiálék szerentsésen megérkeztek.“


Mint Mónus Ferenc megállapítja, a materiálék késedelmének az volt az oka, hogy az akkori idők posta-szolgálatát még nem rendezkedett be a csomag- és pénzzállításra. És tegyük hozzá, hogy sem gyorsvonatok, sem repülőjáratok, sem szin-zepelinek nem állottak a közlekedési kultúra szolgálatára. Ennek ellenére a pestises nyavalya mégis csak véget ért. Egyik napról a másikra. Nótárius Ur, Károlyi Sándor, Milakovits és Paprika közbenjárása nélkül. Kizárólag az Ur-ien akaratára.

MENETJEGY IRODÁBAN
olcsó ellátási jegyet vehet

ERDOBÉNYEFURDOBE
Kittűnő konyha. Gyönyörű kiránduló helyek. **Tánc!** Legkelemesebb létévégi szórakozást nyújt Önnek társadékos munkája után. —
A MAV. Menetjegy irodában teljes felvilágosítást nyer.

Olcsó árban
és
jó minőségben
vezet a
Bagi divatház
Debrecen, Batthány-utca 22.

Autosyphon



ismét ingyen kapható:
Debreceni Utvegkereskedelmi r. t.
Rózsa-utca 2. szám.

6/6
315
103
+

A liberális Franciaország megegyezett a szovjettel

Páris, június 27.
Az orosz-francia tárgyalásokról azt jelenti a Petit Parisier, hogy Franciaország kész elfogadni azokat az intézkedéseket, amelyeket a szovjet-orosz dömper ellen elhelyeztek, viszont a moszkvai kormány ennek fejében a francia nagyparnak bizto-

sítja nagyszabású megrendeléseit, de feltételül köti ki, hogy hitelt kap a szállítókra.

Új kölcsönt is kíván a szovjet-kormány, ami elől Franciaország nem zárkóznék el, de a háboru előtti adósságok rendezését követeli. Ekörül forognak most a tárgyalások.

Ezer ember egy üzletben

Látogatás Werner Sándor Piac-utcai uridivat üzletében

(A Debreceni Ujság tudósítójától)
Debrecen kereskedelmi élete az utóbbi évek folyamán olyan óriási lépéssel haladt előre a városi városi felé, amilyenről a régi, boldogabb időkben beszélni sem lehetett. A vásárlási kedv nagyjából csökkent, a pénz értéke viszont óriási módon emelkedett. A kereskedők ma már minden lehetőséget elkövetnek, hogy visszahódítsák a vásárlókat. Ezért van az Debrecenben is, hogy a kereskedők a legkülönbözőbb ötletekkel jönnek elő. Hirdetések özöne, reklámok milliói lepik el a várost, amelyek között akad nem egy igen szellemes gondolat is, amely azután valóban meghódítja a közönséget.

Legutóbb Debrecen egyik igen régi uridivat-cége, a Piac-utca 72. szám alatt levő Werner-cég lepte meg a közönséget azzal a bizonyos „Werner-vásárral”, amely már hetek óta tömegesen vonzza az üzletbe a vásárlókat. Kétféle lábu elégáns fiatalember áll az üzlet ajtajában s ez enged be a vevőt, aki már előzőleg alaposan kinézte magát a kirakat izléses elrendezésében.

Bent az üzletben tíz alkalmazott lepi el a vevőt, aki azt sem tudja, hogy melyik pontra nézzen. Fel van itt halmozva minden, amire csak az embernek szüksége lehet. A német és bécsi minta szerinti idénybevásárlási akció a Werner-céghez tömegesen szállítja a vevőket. Hogyne, mikor sokszázalékos árcsökke-

nés mellett lehet vásárolni és ha az ember két pengőért két keménygallért kér, minden szó és ráfizetés nélkül hármad adnak neki. Természetesen a legfrissebb divatból. Nem lehet csodálkozni, hogy ilyen körülmények között naponta szinte ezrével keresik fel a Werner-cég üzletét. Különösen az ingekben, gallérokban, harisnyákban van óriási kereslet. Sokan keresik a 7 pengő 20 filléres weekend-kalapokat, amelyek kiváló szezon-cikkek.

Az árukészlet óriási s így természetesen széles tere nyílik a vevőnek a választásra. A Werner-cégnél ugyanis nem is képviselőt, hanem divatárucikket választanak. Ezt is zeneszó mellett. A derék cégtulajdonos ugyanis, hogy ezzel is a közönség szeretetét és elismerését váltsa ki, hatalmas rádiót szerelt fel az üzletben s most négy pompás hangszóró asszisztál a vevőnek, aki a sok szép és jó holmi között alig tud választani, mert tulajdonképpen valamennyit meg akarná venni.

Mióta a „Werner-vásár” megnyílt, nincs nap, hogy többszázan ne volnának az üzletben. A Debreceni Ujság—Hajdúföld munkatársát is fogadta az ajtóban álló „hosszulábú” fiatalember. — Munkatársunk intervjut szeretett volna venni a cégtől, de ez képtelenség volt, mert az üzlet valamennyi alkalmazottját s a tulajdonost is megrohanták a vevők.

A „Saint Philibert” kétszázötven áldozatát vetette partra a tenger

Páris, június 27.
A St. Philibert katasztrófájának áldozatai közül, akiknek a számát összesen 450-re becsülik, idáig 250-nek a holttestét sikerült kimenteni a tengerből. A pénteki nap folyamán 23 holttestet fogtak ki, amelyeket

nyomban el is temettek.

Ma már kevés a remény, hogy a többi áldozat holtteste partra kerüljön, mert a néhány nap óta dúló heves vihar, valamint a tenger áramlatai a tetemeket valószínűen már kiszodorták a szabad tengerre.

Tíz új dokort avattak fel a Tisza István Tudomány egyetem utolsó idei doktoravató ünnepélyén

A Debreceni Tisza István Tudományegyetem idei tanácsa szombaton délelőtt 10 órakor tartotta utolsó doktoravató ülését, amelyen előkelő és nagyszámú közönség jelenlétében ifj. Uray Sándor, Harasznyi Tibor, Gönczy István, Ármós István József, dr. Kirecsy György, Papp Endre József, dr. Szolnoky Zoltán, Nagy Buda Zsolt és György Géza István a jogtudományok, Pető Gábor pedig az államtudományok doktoraiá avattattak. A felavatott doktorokat, akik élükön ifj. Uray Sándor volt Werbőczy-vezérrel és jogásznókkal a nacionalista ifjusági mozgalom lelkes harcosai, a ióbarátok és tisztelők nagy serege kereste fel őszinte szerencsekívánságaival.

Az új doktorhoz dr. szentbéteri Kun Béla rektor magnificus a következő lélekemelő beszédet intézte:

Az esztendő vége nemcsak az elmúlás gondolatát hozza, hanem az újulást is a fokozott igyekezetet a célunk felé forduló előtt elértére.

Van, aki kék, ugra meg ugra tovább halasztja feladatának teljesítését, talán hanyagságból, de talán túlzott lelkiismeretességéből, mellyel a teljesítés el sem érhető tökéletességére törekszik. Az ilyen rémülten veszi észre az év végének elrészét és jól — rosszul — megelégedetlenül, bizonytalanul, szorongó érzések közt kezd a befejezéshez. hogy ki ne maradjon az időből. Van aki siet nyugtalan vére vagy vágya hajtja előre s a gyümölcsöt éretlenül is megenni kész, csak hogy másokat megelőzzön. Az ilyen előtt csak egy szempont fontos, az, hogy ő hátrább ne maradjon s félkész

csak hogy még ebben az évben eljusson a célhoz.

Felteszem, hogy ti itt mindnyájan sem nem késtetek, sem nem siettetek és nem az esztendő vége hajtott benneteket a munka végzésére, hanem munkátok vége esett az esztendő utolsó napjaira. A késlekedés még ha az önbírálat aggodalmasságából származik is, alkotások elmaradását, az új értékekkel gyarodás hiánya tehát a szegényebb választ okozza. Nekünk pedig általában emberi kötelességünk, de még inkább magyar kötelességünk az erők növelésének biztosítása. A sietés viszont az esetek legnagyobb részében elcsúsztatást, gyöngét, felületes munkát eredményez, ami többnyire kevesebbet ér a semmi munkánál is, mert nem valószínű valóként bemutatása, tehát értéktelen.

Valahol olvastam egy bölcs tanácsot, amely ilyenformán hangzik: A munkát mindig úgy lásd magad előtt, mintha örökké élnél és mindig úgy hagyd magad után, mintha azonnal meg kellene halnod. Ezt ajánlom figyelmetekbe. Ne szüniék soha munkakedvetek, ne érezzétek soha, hogy rátok már nem vár feladat, legyen képzelt erőtlök új tervek alkotására, új célok kitűzésére. Dolgozzatok, nemcsak fáradhatatlan buzgósággal, hanem higgadt tervszerűséggel, a megkezdett feladatnak pontos és hűséges végzésével, úgy rendezve minden dolgotokat, hogy ha másnak kell helyetekre állni, ne találjon sok rendetlen vázlatot, amelyeken elindulni alig lehet, hanem a félbemaradt munka maga mutassa meg a folytatás mikéntjét.

Igy dolgozva eredményekben gazdag lehet életetek és hasznos a hazának szolgálatotok.

Egyenruhát 10 P havi részletre (Önkénteseknek árkedvezmény) készíti. Férfiöltönyt! 10 P TEGDES Ezüstéremmel kitüntetve. Bősziroményi ut 12. szám

Könyvek, folyóiratok

bekötése,

paszpartuk, gobelin spa
nolások olcsón, izlésesen

József királyi herceg-u. 16. sz.

Mintákat házhoz küldünk.

Telefon 3-47.

A legjobbat ajánljuk!

Fehérneműink

minősége és kivitele
elsősorú

Kardos László cég

Használatban a legolcsóbb!

Traktor-, autó- és cséplőmotor

Gyújtómágnés javítások

accumulátor töltést és javítást
gyári jótállással végez.

Bosch szolgálat

Debrecen, Széchenyi-utca 24. szám.



Iparosok jól válasszatok!

Írta:
Varjassy Imre
kovács- és kerékvártömester.

A közeli napokban az országgyűlési képviselők választása le fog peregni. Az eredményből fogjuk meglátni, hogy az ipar milyen képviselőkhöz jutott.

Ma, amíg még a gazda, mint a kereskedő, iparos és tisztviselő osztály egymásra van utalva, nagyon fontos az, hogy éppen a közös megértés és gazdasági együttműködés érdekében a társadalmi kategóriákból milyen arányszámban fogunk képviselőink a parlamentbe jutni és ott nem egyoldalú, hanem általános érdeklő, minden gazdasági tényezőre kiható politikát folytatni.

En politikai kérdésekkel a régebbi időben intenzíven foglalkoztam. Jelenlegi körülményeimre tekintettel azonban a politikai élet terén nem működöm. Intenzív működésemet semmiféle irányban le nem kötöttem s nem is óhajtok leköötötté válni. Éppen ezért úgy érzem, hogy a tárgyilagosság álláspontját megtartva, nyugodt lelkiismerettel foglalkozhatom a kérdéssel és mondhatom el egyéni meggyőződésemet.

Meggyőződésem az, hogy jelenlegi helyzetünkben minden erővel oda kell hatni, hogy a súlyos csapások után elérni sikerült konszolidált helyzetet megtartsuk, megerősítsük és a gazdasági téren mutatkozó bajokat legyőzzük. Ezt másképp el sem tudom képzelni, minthogy tovább is annak a zászlója alá tömörülünk, akinek 10 évet meghaladó komoly, megfeszített munkája, éles meglátása, megértő szeretete ezt megteremtette.

Tiszteletben tartva mások egyéni meggyőződését, cárom e cikkkel nem az, hogy igyekezzem másokat egyéni meggyőződésüktől eltántorítani és kisebbiteni azok személyét, akiknek személyében boldogulásukat remélik, de nézetem az, hogyha minnél jobban széttagozódik a gondolat e téren, annál jobban szét fog tagozódni az egység és tápot ad az erők elforgácsolódásának, holott örök igazság az, hogy az erő, a haladás és a fejlődés csak az összefogásban és együttműködésben van meg.

Ha a jelöltek személyét nézem, közülük engemet dr. Radó Rezső kamarai főtitkár személye érint legközelebb, amennyiben az ő évtizedes munkásságát közvetlen közérlelről volt módomban megismerni és értékelni és akiben az ipar és kereskedelem a'apos szakismerőjét tettekerész emberét láttam. Az ő megválasztása nemcsak Debrecennek, hanem az ország összes iparosainak és kereskedőinek nagy előny volna és benne nem csalatkozunk.

Mindig az volt a panasznunk, hogy a parlamentben az iparos és kereskedő társadalomnak alig van egy-két képviselője, kik az ipar érdekében, a velük együtt élés és állandó együtt

működés közvetlen tapasztalatai alapján emelnék fel érdekükben szavukat, világítják meg az iparosság és kereskedők bajait, sérelmeit és azok kívánságait s e közvetlenségéből eredő meggyőző érvekkel tárhatják elő azokat. Most alkalmuk van a választópolgároknak bebizonyítani, — hogy régi óhajuknak megvalósítását el akarják érni ezért tömegesen álljanak mellé és szavazatukkal a parlamentben juttassák be.

Nekünk bátor, szókimondó, alapos felkészültséggel rendelkező, minden tekintetben járatos férfira van szükségünk, aki ha a parlamentbe be

lül, az iparosság egész életét átfogó elgondolásait reprezentálni fogja. Mi dr. Radó Rezsőt, kamarai főtitkárát közvetlen tapasztalatunkkal, évtizedeken át szemünk előtt lefolyt munkálkodásaiban ilyennek ismerjük meg. Úgy érzem nemcsak Debrecen és az egész Tiszántul, hanem az egész ország iparosainak és kereskedőinek ilyen emberre igen nagy szüksége van. Álljunk tehát mellé, vigyük diadalra jelöltségét s ezzel nyeriük megnyugvást önmagunknak, hogy kötelességünknek a régi kívánságoknak megfelelően eleget tettünk!

Hat liter forróvízzel öntötte le egy mikepércsi asszony a férjét, aki részegen tért haza

Az asszony ijedtségében kutha ugrott s csak huszonnég óra múlva huzzák ki a sekély vízből

(A Debreceni Újság tudósítóiától.)
Elszomorító családi dráma tartja izgalomban tegnap óta Mikepércs község lakosságát. A csendőrség jelentése szerint Sütő József 37 esztendőes kovácsmester felesége az urát forró vízzel leöntötte, majd a község határában öngyilkosságot kísérelt meg. Az izgalmas családi drámáról a következőkben számol be tudósítónk:

Sütő József és felesége évek óta ellenséges viszonyban élnek egymással. A férfi állandóan részegedik és üti-veri a feleségét. Tegnap délelőtt is részegen ment haza és összeveszett az asszonnyal, aki keserű szemrehányásokat tett neki, amiért családi életüket felüljárta. Szó-szót követett a házaspár között, majd tetlegességre került közöttük a sor. A férfi ütlegelni kezdte a feleségét, aki annyira elkeseredett, hogy a befűtött tüzhelyről felkapott egy 6 literes forró vízzel telt fazekát és tartalmát a férjére öntötte. Sütő József állati ordítással esett össze: aml-

tól az asszony úgy megrémült, hogy elvesztette a fejt és kirohant a község határába, ahol a legelső gémeskutha vetette magát. Szerencsére a kutha kevés volt a víz és így néhány könnyebb zuzódástól eltekintve komolyabb baja nem történt.

Abban a pillanatban, amikor a kutha fenekét elérte, már meg is hánta öngyilkossági kísérletét és segítségért kezdett kiabálni. A határban azonban abban az időben nem volt senki és majdnem 24 óra múlt el, míg az asszonyt észrevették a kuthában. Diószegi Imre csendőrségi vezetővel arra vetődött és meghallotta az akkor már felig eszméletlen asszony nyöszörgését. Rögtön segítségért sietett és Sütő Józsefnek nagy nehezen kimenték a kuthából.

Az ügyben a csendőrség a nyomozást megindította és megállapította, hogy sem Sütő József, sem felesége sérülése nem komoly. A férfinak mindössze a bőre hámlott le, ahol a forró víz érte. Az asszony ellen az eljárást megindították.

Csóka Sámuel ny. polgármester-helyettes temetése

(A Debreceni Újság tudósítóiától.)
Debrecen város nagy halottját: Csóka Sámuel ny. polgármester-helyettes és volt h. főispánt szombaton délután temették el a magyar társadalom imponans mértékben meg nyilvánult részvétele mellett. A Barna utcai gyászháznak kertjében, ahol a temetés idejére a ravatalt felállították, zsúfolásig megtöltötte a közönség. A kiterjed előkelő rokonságon kívül ott voltak: dr. Vásáry István polgármester, vitéz Nagy Pál ny. altábornagy, a Vitézi Szék kapitánya, dr. Sz. Kun Béla egyetemi rector magnificus, dr. Vargha Elemér polgármester-helyettes, Sesztina Jenő felsőházi tag, a Kereskedelmi és Iparkamara elnöke, dr. Debreczeni Barna és dr. T. Szűcs Géza kormányfőtanácsosok, Rostás István ny. rendőrfőkapitány, dr. Budaházy-Bruckner Ernő egészségügyi főtanácsos, Wilhelm Emil, a Nemzeti Bank ny. főnöke, id. dr. Liszt Nándor, dr. Derékassy István főorvos, dr. Perjéssy Mihály, dr. Oláh Miklós táblai tanácselnökök, dr. Kesserű Lajos törvényszéki elnök, dr. Mező Sándor, a kir. ügyészség elnöke, dr. Nábráczky Béla vármegyei főjegyző, dr. Zöld József tb. polgármester-helyettes főjegyző, dr. Petzkó-Szokolay Ernő főgimnáziumi tanár, Kencze Gusztáv, Zivuska Ferenc, Buzinkav Béla ezredesek, Márk Endre ny. polgármester s még sokan mások Debrecen tár-

sadalmanak vezető egyénei közül. A gyászszertartás a „Tebenned biztunk” dicséret élelmélsévével kezdődött meg, majd Uray Sándor református lelkész mondott szívbemarkoló, gyönyörű imát.

Csóka Sámuel halálával — mondotta többek között — magas ivelésű pálya ért véget. Tiszta homlok mögött sok jó szándék, kötelességtudás, szeretet lakozott. Nagyrészt szolgálatokat tett hazánk legválságosabb idejében. Életelve volt: segíteni másokon. Pályáját is azért szerette, mert másokon segíthetett.

A megrázó erejű imádság után gyásznének következett, majd megindult a menet a Kossuth utcai temető felé, ahol a holttestet a családi sírboltba helyezték nyugalomra. A sírnál ismét Uray Sándor olvasott bibliát és mondott megható imát. Ezután az Iparos Dalegylet adott elő egy szép halotti éneket, melynek végével a koporsót elhelyezték a kriptában.

A temetést a Gebaure-vállalat irázta mindenre kiterjedő figyelemmel. Debrecen város részvéte

Csóka Sámuel halála alkalmából Debrecen sz. kir. város tisztikara koszorút küldött a koporsóra s a ravatal körül díszruhás hajduk álltak díszőrséget. Dr. Vásáry István polgármester és dr. Vargha Elemér polgármester-helyettes szombaton

délelőtt személyesen fejezték ki részvétüket a család előtt.

A város tisztikara a következő gyászjelentést adta ki:

Debrecen sz. kir. város tisztikara mély fájdalommal tudatja, hogy a tisztelettel és szeretettel körülvevő pályatárs: Csóka Sámuel, Debrecen sz. kir. város nyugalmozott polgármester-helyettes főjegyzője f. hó 25-én, 58 éves korában, rövid szenvedés után elhunyt. Végső tisztességtétele folyó hó 27-én, délután 4 órakor lesz a Barna utca 2. számú gyászháztól.

Jóságos egyéniségének emlékét kegyelettel őrizzük szívünkben!

Szallagfeliratok

A koporsót elborító koszorúk és csokrok szallagfeliratai közül a következőket sikerült feljegyeznünk:

Samunak szeretettel Mama. — Drága jó Apának Manvi és Zoltán. — Drága jó Apának Rózi és Béla. — Drága jó fiának Anyád. — Mindennek Margit. — Drága jó Apának Laci és Magda. — Kegyelete leül Debrecen szabad királyi város közönsége és tisztikara. — Rokoni szeretettel Jolán és Bandi. — N. N. — Nagypapának Zoltán. — Emlékedet szeretettel őrizzük Ilonka és Sándor. — Szeretett volt főnökünknek a Városi Adóhivatal. — Samu bácsinak Imus és Kari. — Isten veled, Kontsek Gézők. — Szeretett nászunknak, Czeglédy Mihály és neje. — Utolsó üdvözléssel a Mezőgazdasági Kamara tisztikara. — Mély részvétellel Bagossy Kálmán és családja. — Régi barátsággal Kun Béla és felesége. — Utolsó üdvözléssel Gizella, Márta, Olga, Gyula.

1442—1931.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY.

Debrecenben 1931. február 24-én elhalt özv. Stieber Jánosné. Sváb Mária hagyatékához tartozó ingóságok f. évi július 4-én, délelőtt 10 órakor Batthyány utca 6. sz. alatt nyilvános árverésen eladatnak.

Debrecen, 1931. július 27.

Tóth Imre, leltárbiztos.

Haszonbérbeadó

akár együtt, akár külön-külön f. évi október hó 1-től Tiszacsegén

egy 780 és egy 434 kat. holdas tagbirtok.

A birtok minőségéről és a haszonbérlet feltételeiről felvilágosítást nyújt Almos Zoltán ügyvéd, Nyiregyházán.

Eiadó háza

van? 30 fillérbe kerül, hogy sok ezren tudomásul vegyék. — Pírózatását feladhatja: —

Kossuth-u. 3. l. e

Világmárkás

**UNDERWOOD,
ROYAL,
REMINGTON**
ÍRÓGÉPEK garanciával

szencácós o'csó árakon

HURAY műszerész
üzemében
Werböczy-u. 2. T.: 17-93.

Helyi ügynök

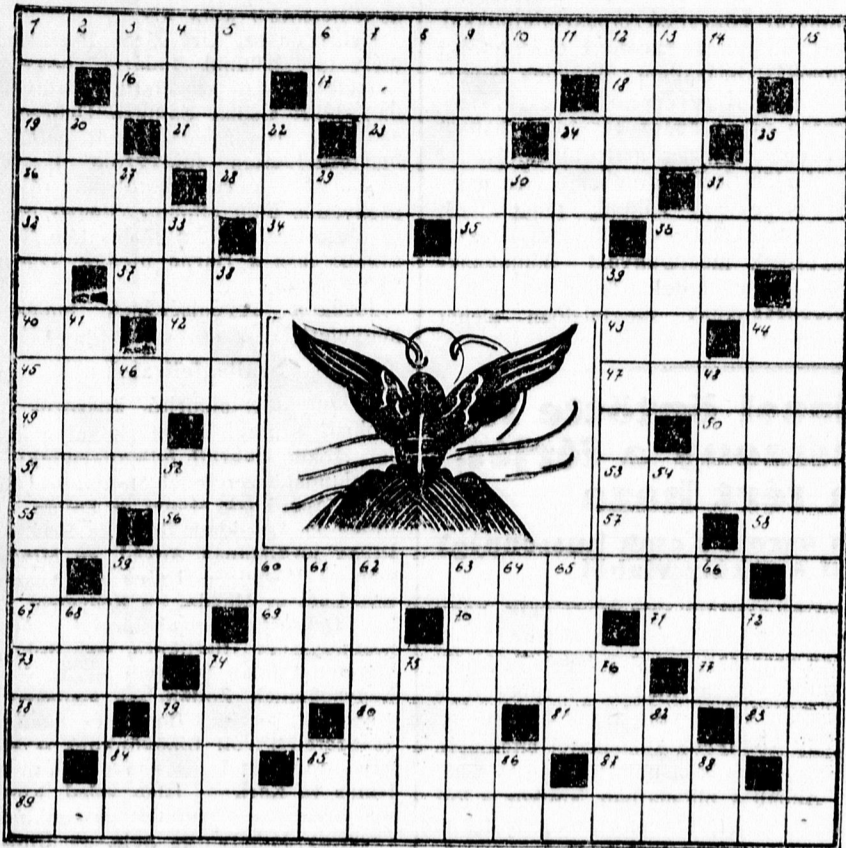
ki privátvcv kné jól be van vezetve szövött faredőnyök eladására magus jutalék mellett felvételik.

Redőnyüzem Kispeszt, Kisfaludy-u 11.

616
315
203
x

A Debreceni Ujság—Hajdúöld 13. sz. keresztrefjtvénye

Rovatvezető: F. B. Gy.



Meghatározások:

- Vízszintes sorok:**
1. Magyarország megmentője, Debrecen büszkesége.
 16. Idegen nyelven: „ut”.
 17. Gyönyörű afrikai város.
 18. Ezt a combot szereti az Erdélyi magyar is.
 19. Papírmérték.
 21. A Svájcban eredő osztrák folyó.
 23. Visszafelé: német hegyi legelő.
 24. Becézett női név.
 25. Betű fonétikusan.
 26. Szorgalmas állatka.
 28. Ilyen választástól hangos most egész Csonkaország. (Ékezet pótlandó.)
 31. „t” betűvel az elején „zalog”.
 32. Most csonka hazánk összes ... össze kell fogjanak az ország talpraállításában Bethlen István gróffal.
 34. Ritka becézett női név.
 35. Van ilyen szó is.
 36. Időhatározó.
 37. Most ez is „értékpapír” számba megy (különösen a „demokratáknál”).
 40. Falusi megszólítás.
 42. „é” betűt közbeszúrva: nyílás.
 43. Személyes névmás.
 44. „Magához szólít”, tájzólással.
 45. A cselák titkos rendőrség minden Leventét...
 47. Borzalmas erejű szél.
 49. Egy amerikai bűnszövetség első neve.
 50. Női név.
 51. Égési termék.
 53. Visszafelé: van ilyen kép is.
 55. „é” betűt közbeszúrva: iparos.
 56. Hosszu morsejel fonétikusan.
 57. Ige.
 58. R. Y.
 59. Ez ellen harcol Bethlen István és egész pártja.
 67. Gyönyörű külföldi fürdőhely.
 69. Híres szabadsághős nemcsi család.
 70. „d” betűvel a végén idegen hossz-mérték.
 71. Disznóvény.
 73. Lakásban, kertben van egyaránt.
 74. Névelővel: A nemzet akarattmegnyilvánulásának egyik formája.
 77. Sirköveken olvasható.
 78. Biztatószócska.
 79. Névelővel volt ilyen vonat is régen.
 80. Visszafelé: csillagászati mértékegység.
 81. Székesegyház.
 83. Az ilyen szúrás is lehet fájdalom-...
...
84. Becézett női név

85. Mostanában kevés van a zse-bünkben.
 87. „zug” ikerszava.
 89. Névelővel: Nagy városokban ezek döntik el a választás sorsát.
- Függőleges sorok:**
1. Két szemben fekvő határállomás a régi székely-oláh határon.
 2. A gyermek legnehezebb betűje.
 3. Visszafelé: u. a. mint 57. vízszin-tes.
 4. „volt” idegen nyelven.
 5. Ezek a tisztviselők mind Bethlen-pártiak.
 6. Az „Abécé” 30. és 16. betűje.
 7. Pap teszi.
 8. Híres filmszínészno keresztneve.
 9. Visszafelé: olasz férfinév.
 10. Biztatószócska.
 11. Egy római szám.
 12. Van ilyen por is.
 13. A trombita hangja.
 14. Az „Abécé” 34. és 36. betűje.
 15. Ezért harcol Bethlen István gróf is. (Idézet egy híres versből.)
 20. Régen divatos volt az ilyen szer-ződés is.
 22. „ideg” más nyelven (egyes számban).
 24. Régi magyar név, a hét vezér egyike.
 25. Napszak.
 27. A mai idők minden „magyarja” ez.
 29. Olasz női név.
 30. Igeköto.
 31. Allam rövidítése.
 33. Visszafelé: a kutya teszi gaz-dája házával.
 36. „Téved” papiroson.
 38. Névelővel: arra is mondják, ki szavazatát rossz helyre adja le.
 39. ... a sors keze.
 41. „megyek” ellentéte.
 44. Jassz nyelven „barát”.
 46. Zenei kifejezés.
 48. Orrfacsarintó szag.
 52. Királyunk.
 54. Ragadozó.
 59. Elhnyt nagy keltónk.
 60. Nem éppen magyaros férfinév.
 61. A névelők.
 62. Ilyen a magyar ember.
 63. Gyermekre mondják.
 64. „g” betűt közbeszúrva „vaiót”.
 65. Megszállott erdélyi Nagyközseg (Hunyad megyében).
 66. U. a. mint 30.
 68. Felvidéki magyarok sorsa

72. A megszállott Erdély egyik fo-lyója.
74. „Forma”, más szóval.
75. „magához huz” más szóval.
76. „édesítés” ellentéte.
79. Női hang.
82. Filmszínészno keresztneve.
84. Hasonló betűk.
85. „basa” mássalhangzó!
86. Ige.
88. „a” betűt közbeszúrva: aka-dályó.

A „Debreceni Ujság—Hajdúöld” 12. sz. keresztrefjtvényének megfejtése. Vízszintes sorok:

1. MAGYAR HAZA. 9. he. 10. Ur-fahr. 11. ra. 13. KARÁN (SEBES). 15. IC. 16. Alagi. 19. SERÉDY JUSZTI-NIAN. 21. ik. 22. ms. 23. y. 24. ör. 26. ez. 27. ház. 28. MÁV. 30. rp. 32. tati. 33. olea (mder). 39. az anód. 37. Sár-vár. 30. bal. 40. se. 41. ás. 42. alá. 43. alig. 45t. A vasgyártó. 52. irod. 53. a gót. 55. őri. 56. rim. 57. orom. 58. Ares. 60. a kalap. 63. alak. 64. Aszód. 66. ve. 67. pemák. 69. zár. 70. Pasa. 72. pch. 73. NAGYSZEBEN.

Függőleges sorok:

1. Merész idea. 2. guny. 3. y. r. 4. a fiu. 5. rács. 6. hh. 7. arat. 8. aranymó-sás. 9. harmates. 12. agítálás. 13. ke. 14. ad. 17. li. 18. lá. 21. iz. 25. rr. 26. Csaba. 27. hun. 29. ver. 31. PARÁD. 32. taliga. 34. avarok. 36. ZALA. 48. alam. 44. Góra. 46. óv. 47. Arad. 48. sik. 49. ara. 50. Rip. 51. om. 52. Irak. 54. TESZ. 57. OLÁH. 59. szán. 61. avas. 62. lesz. 63. Ámen. 65. óra. 68. epe. 70. py. 71. ae.

A megfejtők pontversenyének állása:

198. Sz. Nagy Margit.
197. Gyulánszky István.
196. Fabók Sándor.
190. Káser Emil.
185. Mrtins Vilmosné.
182. Klobuszky Ilona.
180. Jeney György, Megyery Béla.
177. P. Szent-Miklóssy Ferenc, Ró-za István.
176. Csuley Jolán, Tóth Zsigmond.
175. Páskuly Mária.
160. Guthy István, Kertész Béla, Solajda János, Csépe Gyula.
159. Giday Endre, Kováts Kató.
158. Farkas Gábor, Mnczur Béla.
156. Bárdy Ferenc.
150. Szedlák Alfréd.
140. Fichtl Béla.
130. Gyenge Rózi.
120. Tóth Emil, Balogh Gizella, Manczur Ferenc, dr. Salánky József-né, Kiss József.
118. Török Erzsébet.
117. Miklós Ibolya, Katona Mici, Si-pos Ferenc.
116. Csásár Ferenc, Antonyák An-nus, Koss Zsigmond, Koss Zsigmond, Koss Olga, Koss Lajos, Koss Zoltán.
115. Dienes Barnabás.
110. Bakk Baba, Kiss József.
100. Puskás Károlyné, Miklóssy Ist-ván.
96. Botka Edit.
86. Hausinger János.
84. Kiss Kornélia.
80. Török Emma, Galvác Margit, Szembrátovics József, Bálint Gábor, Noviczky Ilona, Sarkady Róbert, Tóth Ibolya, Vajda Lajosné.
78. Lábass Sándor.
76. Papp Irén.
60. Jung Pál, Nagy Sándor, Ré-pánszky Tivadar, Ballay Róza, No-vezky Margit, Sipos Irén, Balogh

- Béla, Szembrátovics Szaniszló.
 58. Tóth Gyula, Miklóssy Viola, Zád-or Lajos, Józsa Lajosné, Hadházy Julia, Erdélyi Józsefné.
 57. Boldizsár Károly.
 56. Bakó Gyula.
 40. Meggyaszay Miklós, Polgári Er-zsébet, Tóth Sándor, Szedlák Alfréd, Gebauer Károly, Gönczy Sándor, Szal-kay Lajos, Schindler György, Gelléry Emil, Bornemissza Dénes, Varga Jó-zsef, Kémery Gyula.
 20. Bogács József, Szathmáry Ele-mér, Györy Erzsébet, Bartaj Istvánné, Kovács Sándor, Borka Zoltán, Kő-szeghy Istvánné, Hoffer Ferenc, Vá-mos László, Vámos Mihály, Vámos Miklós, Kovács Gyula, Demeter Zoltán, Kiss Anna, Partl Ilona, Schmidt Béláné, Györy Erzsébet, Medgyasszay András, Bartha Istvánné, Vízny Imre, Botka Edith, Jakab Lajos, Csukai Mancs, Kiss Anna, Harsányi Lászlóné, Erdélyi István, Nagy Géza, Szilágyi Gábor, Kováts Irén, Ungvári Istvánné, Gáthi Károly, Kerekes Pirooska, Lá-boss Sándor, Katona Mici, Balogh István, Miklósi Viola, Martius Vilmos-né, Józsa Lajosné, Szathmáry Elemér, Kémery Lajos, Tóth Sándor, Kováts Gyula, Vámos Miklós.
 15. Dömötör Erzsébet, Kiss Eszter.
 13. Kiss Ernő, Kerekes Ilona.
 11. Bornemissza János.
 10. Thuróczy Ilonka, Cséke Zoltán.
- Kérjük megfejtőinket, hogy minden alkalommal okvetlen közöljék eddig elért pontszámukat, mert nem csak a mi munkánkat teszik könnyebbé, ha-nem magukat is megkönnyítik az eset-leges reklamációk kellemetlenségétől.

A rejtvcnyálpályázat nyertesinek figyelmébe!

A „Debreceni Ujság—Hajdúöld” részletesen közölte azoknak nevét és nyereségeit, akik a rejtvcnyálpályázat első csoportjában az első tíz helyre jutottak. Ugy őket, mint a második csoport alább közölt nyerteseit kér-jük, hogy sziveskedjenek elnvezéssel lenni, mert a képviselőválasztások okozta munkatorlódás miatt a nyere-métyek átvételének idejéről csak 10-punk szerdai számában adhatunk tá-jékoztatást.

A nyertesek második csoportjába a következők jutottak be:
1. Kémery Gyula, 2. Kiss Anna, 3. Csanódy Ákosné, 4. Dömötör Erzsé-bet, 5. Kiss Eszter, 6. Kiss Ernő, 7. Ke-rekes Ilona, 8. Bornemissza János, 9. Thuróczy Ilona és 10. Széke Zoltán.

Hirdessen a Debreceni Ujságban

JARROGÉP

SINGER

JAVÍTÁS

SZAKSZERŰEN

ÉS GYORSAN.

SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.

Plac-utca 79. szám.

Építetők és háziudadosok FIGYELMÉBE!

Vállalok mindennemű tetőfedést, u. n. új és régi tetőfedéseket és javít-ását cseréppel, palával, bőrlemez-zel, kátrányparaffinral, facementtel. Gvári áron. Több évt részletfizet-ésre is.

BULYOVSKY
tetőfedőmester Rákóczi-utca 6.
Telefon 84.



DEBRECZENI UJSÁG HETI RÁDIÓMŰSORA

1931 június 28-tól július 4-ig

Vasárnap, június 28.

9: Ujsághírek, kozmetika. 10: Református istentisztelet a Kálvin téri templomból. Prédikál Ravasz László dr. püspök. 11: Egyházi népének és szentbeszéd a Jézus Szíve templomból. Prédikál P. Bangha Béla jézusistársasági házfőnök. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. Közreműködik Pusztay Sándor, a m. kir. Operaház művésze. E hangverseny szünetében: Rádiókrónika. Elmondja Papp Jenő. 2: Gramofonhangverseny. 3: A Rádióélet gyermek játszóteréje. (Harsányi Gizé előadása.) 3:30: A m. kir. Földművelésügyi Minisztérium rádióelőadásorozata. Székács Elemér m. kir. gazd. főtanácsos: Időszerű gazdasági tanácsadó. 4:15: Toll Árpád és Janesi cigányzenekarának hangversenye. Szünetben 4:45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. 5:15: Nyaralás, fürdőzés a régi időkben. Ifj. Gonda Béla előadása. 5:45: A m. kir. Mária Terézia 1. honvédelmi miniszterének zenekarának hangversenye az Erzsébeti Kioszkból. Karnagy Fricsey Richárd. 7:05: A pesti Dunapart kiképzésének felhívásai. Jeszenszky Sándor előadása. 7:30: Daljátékelőadás a Stúdióból. Az aranyszőrű bárány. Daljáték 3 felvonásban. Irták Móra Ferenc és Kulinyi Ernő. Zenéjét szerzelte Vincze Zsigmond. Rádióra átdolgozta Paulini Béla. Rendező Kiss Ferenc. Zenéjét a szerző. Az I. és II. felvonás után sport- és löversenyeredmények. Az előadás után pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd Kurina Simi és cigányzenekarának hangversenye az Emke-kávéházból.

Hétfő, június 29.

9:30: Hírek. 10: Egyházi zene és szentbeszéd a belvárosi plébánia templomból. Prédikál Hauser István dr. erzsébetvárosi plébános. 11:15: Görög-katolikus istentisztelet a Szegényház-téri gör. kat. magyar plébánia templomból. Prédikál Krajnyák Gábor dr. szentszéki tanácsos. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd opera és operett-részletek. A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. Közreműködik Lőrinczy Vilma és Szórád Ferenc. Karnagy Berg Ottó. E hangverseny szünetében Rádiókrónika. Elmondja Papp Jenő. 2: Gramofonhangverseny. 3:15: A Rádió-

élet felőrája. Kilián Zoltán előadása. A Rádióélethez érkező közönséglevelekről. 4: A Weidinger szalonzenekar hangversenye. Szünetben 4:45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. 5:10: A rádió és hangosfilm a modern énekképzés szolgálatában. Nemes Jenő György dr. előadása. 5:35: Bodán Margit magyar nótadallója Magyar Imre és cigányzenekarának kísérelével. 6:35: Várady Antal emlékest Várady Aranka és Kiss Ferenc előadásában. 7:35: Hangverseny. Közreműködik Gergely László (zongora) és Ifj. Toronyi Gyula (ének). Zongorán kísér Polgár Tibor. 8:30: Sport- és löversenyeredmények. 8:45: Színműelőadás a Stúdióból. Cornélia Debrecenben. Képek egy szép életből. Irtá Rozsnyay Kálmán. Rendező Odry Árpád. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd Radics Józsa és cigányzenekarának hangversenye a Vadász-kürt-szállóból.

Kedd, június 30.

9:15: A rádió házikvartettjének hangversenye. 9:30: Hírek. 9:45: A hangverseny folytatása. 11:10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. Vízállásjelentés Magyarországon és németül. 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés. 12:05: A Mándits szalonzenekar hangversenye. 12:35: Hírek. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 2:45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4: Szányi Aladár meséi. 4:15: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek. 5: Adám Eva novellái. Felolvassa a szerző. 5:30: Dr. Kárpáth Zoltán magyar nótákat zongorázik. 6:10: A turisztika népegészségügyi jelentősége. Dalmady Zoltán dr. előadása. 6:35: Kalmár Tibor és zenekarának hangversenye. 7:25: Babits Mihály és Fekete Lajos költeményeikből adnak elő. 8: Wagner hangverseny a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar előadásában. Közreműködik Némethy Ella és Záyodszky Zoltán. Karnagy Berg Ottó. 9:30: Párisi Horváth Béla és cigányzenekarának hangversenye a Bodó-kávéházból. Közben 10 óra-ór időjárásjelentés. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd gramofonhangverseny,

Szerda, július 1.

9.15: Hangverseny. Közreműködik Halász Blanka (ének), Friedler Klári (gordonka) és Tábor Frigyes (ének). Zongorán kísér Polgár Tibor. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül. 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés. 12.05: Szalonzenekari hangverseny. Karnagy Bertha István. 12 óra 25 perc: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4: »Divatidőjárás«. Szunyoghné Tüdös Klára előadása. 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés, hírek. 5: Kellér Andor novellái. Felolvassa a szerző. 5.25: Francia operacészletek a m. kir. Operaház tagjaiból alkott zenekar előadásában. Karnagy Polgár Tibor. 6.45: »Amerika mai állapota«. Zilahy Lajos előadása. 7.40: Bálidő amatőrposta. 7.40: Daleszt. Schack Manka és Bányay Aladár szerzeményei. Előadók Orsz. Julia és Weygaad Tibor. Kísérő zongorán a szerzők és Horváth Gyula és cigányzenekara. 8.50: Löversenyeredmények. 9: A m. kir. »Mária Terézia I. honvédelmi biztosság zenekarának hangversenye az Angol-parkból. Karnagy Friesay Richárd. 10: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd Kiss Lajos és cigányzenekarának hangversenye a Gellért-szállóból.

Csütörtök, július 2.

9.15: Gramofonhangverseny. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül. 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból. Időjárásjelentés. 12.05: A m. kir. József nádor 2. honvédelmi biztosság zenekarának hangversenye. Karnagy Szegő Sándor. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4: Mit kell tudni a háziasszonyoknak az éjszakai világításról? Sumpfy Károlyné előadása. 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés, hírek. 5: »A kikötés«. »Q.« hajók a világháborúban. Szűts Jenő előadása. 5.30: Hangverseny. Közreműködik Lászlóffy Margit (zongora), Neumann László (hegedű) és Medák Sári (ének). Zongorán kísér Polgár Tibor. 6.50: »Ami egy nap híre mögött van«. Teleki Pál dr. előadása. 7.30: Rácz Béla és cigányzenekarának hangversenye. 8 óra 20 perc: Egyfelvonásosok és jelenetek. Rendező Paulini Béla. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd másfélóra könnyű zene. (Zenekari hangverseny.) Karnagy Polgár Tibor.

Péntek, július 3.

9.15: Az Országos Postászenekar hangversenye. Karnagy ifj. Roubal Vilmos. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül. 12: Hangverseny. Közreműködik dr. Fodor Ferenc és Fencsik Vera (ének) és Jákó Béla (ének). Zongorán kísér Polgár Tibor. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4: »Legyőzik-e a magyar hölgyuszók az osztrákokat? Bányó Jenő előadása. 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés, hírek. 5: A Turáni Társaság előadása. Németh József dr. »Kisebbségi települések a Balkánon«. 5.30: Szalonzenekari hangverseny. Karnagy Bertha István. 6.30: »A szegedi magyar passió műszaki előkészületei«. Tolnay Pál előadása. 7: Mocsányi László és Lakatos Tibor zenehumoristák hangversenye. 7.45: »Tulkerhes és az iskolák«. Kovács Gyula dr. előadása. 8.15: A Budapesti Hangverseny Zenekar hangversenye a székesfővárosi Alap- és Nővénykertből. Utána időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye a margitszigeti Spolarich-étteremből.

Szombat, július 4.

9.15: A Budapesti Koncert Szalonzenekar hangversenye. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül. 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés. 12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4: Körtárs Jenő novellái. 1. Mili néni; 2. A zarándok. Felolvassa Radó Árpád. 5: A Szociális Műszaki Társulat előadása. Földy Ilus: »Leányproblémák«. 5.30: Varga Imre magyar nótákat énekel. Rigó Jancsi és cigányzenekarának kíséretével. 6 óra 30 perc: Műtűzena a rádió. 7.30: N. László Erzs. hegedűművész hangversenye. Zongorán kísér Polgár Tibor. 8: Másfél óra könnyű zene. (Zenekari hangverseny.) Karnagy Polgár Tibor. 9.30: Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye a Spolarich-kávéházából. Utána pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd operettrészletek és dalok. Előadják Horváth Ica és Freczkövy László. Zongorán kísér Polgár Tibor. Utána Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye a Spolarich-kávépázból.

Az európai adóállomások

Küldőhossz m	Az állomás neve	Energia kw
348.8	Barcelona	20
492	Belgrád	25
418	Berlin	15
325	Breslau	15
341.7	Brünn	2.4
394	Bucaresti	16
508.5	Bruxelles	30
550.5	Budapest	20
1,554.4	Daventry Nat.	25
479.2	Madl.	30
390	Frankfurt a/M.	4
253	Gleiwitz	5
322	Göteborg	10
352.5	Graz	7
257	Hörby	10
408.7	Kattowitz	10
293.6	Kassa	10
297	Köln	15
312.8	Kraków	1
475	Langenberg	15
259	Leipzig	15
569	Laibach	25
356.3	London Reg	30
281.3	Nat.	60
222.9	Luxemburg	14
590.8	Milano	7
263.4	Mähr. Ostrau	10
493.4	Oslo	60
278.8	Pozsony	12.5
334.8	Posen	4
486.2	Prága	5
441.2	Róma	50
435.4	Stockholm	60
291.7	Torin	7
381	Toulouse	3
1,411	Varsó	12.5
516.3	Wien	0.7
307.1	Zágráb	15

Vasárnap, június 26.

BARCELONA. 18.30: Gramofon. 19: Könnyű zene. 19.30: Tenor ének. 20.10: Rádiózenekar. 20.50: Gárdejáték. 21.20: Táncgramofon.

BEOGRAD. 10.30: Gramofon. 12.30: Délszláv zene a rádiózenekar előadásában. 16: Nemzeti dalok gramofonon. 17.30: Harmónika. 18: A királyi gárda hangversenye gramofonon. 20.30: Krstics: Kosovska tragédiája című műve a rádiózenekar előadásában. Arsenovic operacékeső előadásában. 21.10: Előadás. 22.30: Gramofon. 23: Balajka.

BERLIN. 16.55: Dalhangverseny. 17.25: Zenekari hangverseny. 19.15: Hangverseny. 20.30: Az operett Berlinben címet, egyveleg Majd 0.30-ig tánczene.

BRATISLAVA. 10.15: Gramofon. 10.30: Katona-zene. 11.30: Sétahangverseny a Piestany fürdőből. 12.30: Prága. 13.05: Gramofon. 16: Prága. 18.40: Gramofon. 19.30: Mor. Ostrava. 22 óra 15: Cigányzene.

BRESLAU. 18.10: Mando'jverseny. 19: Kétszongorás jazz. 20.15: Fall: O, te kedves Agoston című operettje. 22.50: Tánczene Briaból.

BUCURESTI. 11: Rádiózenekar. 12.50: Gramofon. 16: Dancuzenekar: könnyű és román zene. 17.30: Rádiózenekar. 19: Gramofon. 20: Moscopol szavalóművész előadása. 21: Jazz a Lydo-medencéből.

BRUXELLES. francia adó. 18.10: Massenet-zene. 18.35: Tezene. 18.55: Gramofon. 20: Rádiózenekar. 21: Vegyes hangverseny. Flamand adó. 17 óra 19 perc: Tezene. 17.45: Gramofon. 18: Rádiózenekar. 18.30: Gramofon. 20: Rádiózenekar. 21.05: Hangverseny.

DAVENTRY. 16.15: Rádiózenekar. 17.30: Hangverseny. 18: Régi egyházi zene. 21.05: Zenekari hangverseny.

HAMBURG. 17: Német dal napja. Közvetítés a hamburgi városi parkból. 18.30: Egyházi zene közvetítése a schleswig domból. 20.30: Wien. 22.30: Tánczene.

HERLSBERG. 16.15: Hamburg. 16.45: Közvetítés a tilsit ünnepi esernőkből. 17.15: Szórakoztató zene. 18.10: Hangverseny. 19.30: Schubert-Brahms-dalok. 20.30: Berlin.

KALUNDBORG. 17.10: Hangverseny. 20: Rádiózenekar. 21: Finn dalok. 21.40: Hangverseny. 22.10: Zenekari verseny. 23: Tánczene.

KASSA. 11: Prága. 13.05: Gramofon. 16: Prága. 19.30: Mor. Ostrava. 20.30: Prága. 22.15: Pozsony.

KÖNIGSWUSTERHAUSEN. 15: Berlin. 16.15: Hamburg. 16.45: Berlin. 19.15: Berlin zárásig.

KATOWICE. 15: Zene. 16: Varsó. 17.20: Közvetítés Tarnopolból. 19: Prága. 19.30: Közzene. 20: Varsó. 20.15: Népszerű zene. 22.30: Énekverseny. 23: Könnyű- és tánczene.

LEIPZIG. 18.30: A bécsi népdal. 19.30: Rádiózenekar. 21: Müller-dalok Topitz Antal Mária előadásában. 22: Tánczene.

LONDON Regional. 16.15: Zongoravarseny bariton-énekkel. 19.55: Daventry. 21.05: Kiroca.c.e.

MIDLAND REGIONAL. 15: Rádiózenekar. 16.15: London Regional. 22.05: London.

MILANO. 16.20: Zenekari verseny énekkel. 17.10: Eltermi zene. 20.50: Rossini: Hamupipőke című operája.

MÜNCHEN. 16.15: Szórakoztató zene. 18: Frankfurt. 18.35: Vilám zene gramofonon. 20: Rádiózenekar. Udina 21-ig gramofon.

PARIS Radio-Paris. 16: Gramofon. 20.45: Fall: Lakodalm Vefotl urán 1880-ban című zenészi pályadi műve. 21.30: Gramofon.

PRÁGA. 7: Karlsbadi reggeli hangverseny. 9: Egyházi zene. 10: Brno. 11: A délszláv nemzeti ünnep. 12.05: Fuvószene. 13.05: Gramofon. 14 óra 30 perc: Pozsony. 16: Fuvószene. 18: Német előadás. 19: Lengyel dalok és zene. 19.05: Mor. Ostrava. 20: Operaárják. 22.15: Eltermi zene.

- ROMA, Napoli. 17: Zenekari verseny. 20.10; Gramofon. 21: Weinberger: A mozihercegnő című operettje.
- STOCKHOLM. 20.45: Rádiózenekar. 21.15—23: Népszerű zene.
- STUTTGART. 16.45: Heibelbergi óra. 18.30: A cam-stallj énekkör hangversenye. 20.40: Régi cseh dallamok a prágai dómtrió előadásában. 21.10: Elwenspöck hangjátéka. 22.35: Tánczene.
- TOULOUSE. 17.45: Tánczene, operett-dalok. 18.15: Szimfonikus zene. 18.45: Accordeonzene. 19: Gramofon. 19.45: Operadatok. 20: Zenekari verseny. 20.15: Katonazene, tangódalok. 20.45: Jazz. 21: Könnyű zene. 22: Tánczene. 22.40: Gramofon. 23.30: Szimfonikus zene.
- WIEN. 10: Modern orgonaművek Schütz Ferenc előadásában. 11.05: Az ischli új gyógypalota megnyitásának ünnepélye. Beszédet mond Micfas szövetségi elnök. 11.30: Szimfonikus hangverseny. 15: Strauss János első keringőjének 100 éves jubileuma. Holzer-zenekar. 17.30: Északnémetest. 19.40: Régi népdalok. 21.15: Suppé: A szép Galathea című opera. 21.40: Pauscher-zenekara.
- ZAGREB. 11.30: Délszláv zenekar. 20.30: A Kraljica Marija gőzös zenekara. 22: Délszláv zene.
- Hétfő, június 29.**
- BARCELONA. 18.30: Gramofon. 19: Rádiózenekar. 19.30: Szoprán ének. 20.10: Szórakoztató zene. 20.50: Szoprán ének. 20.20: Tánczene gramofonnal. 22: Gramofon.
- BEOGRAD. 11.30: Gramofon. 12.45: Rádiózenekar. 16: Gramofon. 17: Szlovák népdalok. 17.30: Rádiózenekar. 20.30: Ljubisics Dino énekes délszláv dalokat énekel. 21: Sumski operaezenes 25 éves jubileumi ünnepe az Opera tagjainak reműködésével. 23: Táncgramofon.
- BERLIN. 16.30: Beethoven: C-moll szonáta. 16 óra 55: Hangverseny. 17.30: Van-e új zene. 19.10: Zenekari hangverseny.
- BRATISLAVA. 9.30: Gramofon. 10.25: Gramofon. 11.10: Fűrdőhangverseny. 13.05: Gramofon. 16: Fűrdőhangverseny. 17.50: Gramofon. 20.55: Praha. 22.15: Mor. Ostrava.
- BRESLAU. 16: Dalok. 16.30: Ázsiai népzene gramofonon. 18.55: Rádiózenekar. 21: Női énekarok hangversenye. 22.35: Rádiótanácsok.
- BUCURESTI. 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Rádiózenekar. 18.10: Rádiózenekar. 19: Gramofon. 20: Kamarazene. 20.45: Szakszofónzene. 21 óra 15: Kamarazene.
- BRUXELLES. francia adó. 17: Teazene. 17.35: Rádiózenekar; Beethoven, II. szimfónia. 18: Dalok. 18.30: Gramofon. 20: Rádiózenekar. 21: Gramofon. Flamand adó. 17: Rádiózenekar. 17.45: Teazene. 18.30: Gramofon. 20: Kamarazene. 21: Vegyes zene.
- DAVENTRI. 16: Könnyű zene. 18.45: Beethoven változatok. 21.40: Zenekari hangverseny, zongorabetéttel. 23: Tánczene.
- HAMBURG. 19: Leipzig. 20: Joachim 100-ik születésnapjának ünnepe. 20.30: Berlin. 22.30: Kávéházi zene.
- HELSBERG. 16: Trió. 16.55: Fűrdőzenekar. 19.30: Beethoven-szimfóniák. 20.30: Berlin. 22.30: Géczy Barnabás zenekara Berlinből. 0.30: Hangverseny.
- KALUNDBORG. 16.15: Zongoraverseny. 18 óra: Hangverseny. 20: Mozart-hangverseny. 21: A heidelbergi egyetem énekkarának hangversenye. 22.15: Könnyű zene.
- KASSA. 7: Praha. 10: Praha. 10.20: Gramofon. 11: Praha. 13.05: Gramofon. 16: Mor. Ostrava. 1.30: A délszláv ünnep ünnepélye. 19: Brno. 20.55: Praha.
- KÖNIGSWUSTERHAUSEN. 16.30: Berlin. 17.30: A melodráma. 20: Szórakoztató zene. 21.20: Leipzig. 22.20: Zárásig Berlin.
- KATOWICE. 16: Zene. 16.30: Zene. 17.40: Népszerű zene. 20.30: Operett Varsóból. 22.45: Könnyű és tánczene.
- LEIPZIG. 16.30: Könnyű zene. 19.30: Szórakoztató zene. 21.20: Szimfonikus zene. 22.35: Szórakoztató zene.
- LONDON Regional. 16: Daventry. 17.15: Tánczene. 18.30: Szeksztett. 19.45: Madrigálverseny. 20.15: A Gershom Parkington kvintett játéka. 21.15: Gramofon. 21.50: Rómanj: Fedra című operája. 23.20: Tánczene.
- MIDLAND Regional. 18.30: Rádiózenekar. 19.45: A rádió énekkar hangversenye. 20.15: Hangverseny. 21.50: London Regional.
- MILANO, Torino. 17: Éttermi zene. 19.45: Gramofon. 21.40: Kamarazene. 23: Éttermi zene.
- MÜNCHEN. 16: Szórakoztató zene. 18.20: Énekarok hangversenye. 19.45: Szórakoztató zene. 21.20: Kamarazene. Csatlakozón 24-ig éttermi zene.
- PARIS Radio-Paris. 18: Gramofon. 21.45: A vokalé intőze'nek hangversenye. 21.30: Beethoven: IV. trió után Gregoriaénekek, majd a ró zongoradarakok, végül Muszorgszkij: A zarándokok I. és II. koca a Gudonov borjsból.
- PRAGA. 9: Orosz egyházi dalok. 9.30: Gramofon. 10.30: Éneknégyes hangversenye. 11: Sétahangverseny Podiebrad-fűrdőből. 12.05: Fuvó zene. 13.05: Gramofon. 14.30: Prno. 16: Mor. Ostrava. 19: Brno. 21: Rádió énekar operettje szolísták közreműködésével.
- RÓMA, Napoli. 17: Zenekari verseny. 20.10: Gramofon. 21: Könnyű zene.
- STOCKHOLM. 17.30: Hangverseny orgonán. 18.30: Gramofon. 20: Szolísták versenye és kamarazene. 22.15: Szórakoztató vonós verseny.
- STUTTGART. 16.30: Ems fűrdő zenekara. 18.15: Stein-emlékünnep. 19.45: Frankfurt. 21.15: Frankfurt. 23: Tánczene.
- TOULOUSE. 19: Bécsi dalok, operadatok. 18.45: Havaji gitár. 19: Műdalok. 19.45: Szimfonikus zene. 20: Könnyű zene. 20.55: Zenekari verseny. 23.15: Könnyű zene.

WIEN. 10.30: A Wiener Sängerknaben énekhar hangversenye. 11.05: Katonazene. 13.10: Hárfaverseny. 13.40: Gramofon. 15: Römisch-zenekar. 17: A mertfeldi kastélyról. 17.30: Vonósnégyes. 19: A Graf Zeppelin északsarki expedíciója Leipzigól. 20: Operarészletek. 22.15: Wolfstahl-zenekar.

ZAGREB. 11.30: A Kraljica Marija gőzös zenekara. 17: Népszerű zene a rádiózenekar előadásában. 20.30: Kamarazene. 22: Tánczene.

Kedd, június 30.

BARCELONA. 19: Trió. 20: Gramofon. 23.05: Karének. 24: Gramofon.

BEOGRAD. 11.30: Gramofon. 12.45: Rádiózenekar. 16: Táncgramofon. 17: Nemzeti dalok. 17.30: Farkas Luzy zongoraművész játékai. 18: Kávéházi zene. 20: Nemzeti dalok. 20.30: Zagreb. 22 óra 50: Rádiózenekar.

BERLIN. 17.50: Orgonaverseny. 19: Königsberg. 21.15: Hangverseny.

BRATISLAVA. 11.30: Gramofon. 13: Praha. 14.5: Gramofon. 18.05: Kamaratrió. 19: Praha. 20.55: Praha.

BRESLAU. 16.15: Szórakoztató zene. 20: Wien.

BRUXELLES. Francia adó. 17: Rádiózenekar. 18 óra 30 perc: Grieg-művek gramofonon. 20: Gramofon. 21: Hangverseny. Flamand adó. 17: Rádiózenekar. 18.15: Gramofon. 20: Rádiózenekar hangversenye.

BUCHARESTI. 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Motzoi-zenekar. 19: Gramofon. 20: Rádiózenekar.

DAVENTRY. 16: Zongora-, hegedűszonáták. 16.30: Zenekari verseny. 18.45: Beethoven-változatok. 21 óra 20 perc: A zene fejlődése; Debussy. 21.40: Katonazene. 22.40: Tánczene.

HAMBURG. 20: Német hangverseny. 22.30: Szórakoztató zene.

HEILSBURG. 18.30: Munkások órája. 19: Zenekari hangverseny. 20.15: Zenés játék. 21.10: Hangverseny. 22.30: Rádiózenekar.

KASSA. 11.30: Gramofon. 12.30: Rádióhírek. 14.30: Modern tánczene. 17: Gramofon. 18.20: Hegedűverseny. 19: Praha. 20.30: Gyulai tanár zongora-versenye. 22.20: Praha.

KALUNDBORG. 15.30: Éttermi zene. 20: Hegedűkettősök. 23.15: Éttermi zene.

PARIS Radio-Paris. 18: Gramofon. 20: Dalok, gramofon.

KATOWICE. 16.30: Gramofon. 17.10: Gramofon. 20.15: Hangverseny. 22.30: Zongoraverseny. 23: Könnyű és tánczene.

KÖNIGSWUSTERHAUSEN. 16.30: Leipzig. 19: Francia lecke. 19.45: Berlin. 21.15: Wien. 22 óra 15: Berlin.

LEIPZIG. 16.30: Könnyű zene. 19.30: Szórakoztató zene. 22.30: Niemann Walter saját műveiből játszik

LONDON Regional. 15: Daventry. 17.15: Tánczene. 18.30: Orgonaverseny. 19: Bécsi keringők. 20.15: Könnyű zene. 21.15: Kamarazene. 22.35: Tánczene.

MIDLAND Regional. 18.30: Vigoperák. 19.15: London Regional. 20.15: Tánczene.

MILANO, Torino. 17: Éttermi zene. 19.10: Vegyes zene. 19.45: Gramofon. 21: Magyar szimfonikus hangverseny. 23: Éttermi zene.

MÜNCHEN. 16.20: Dalok. 17.20: Zenekari verseny. 19.30: Rádiózenekar. 21.10: Zenekari hangverseny.

PRAGA. 11.30: Gramofon. 12.30: Brno. 13.05: Brno. 14.10: Gramofon. 14.30: Rádiózenekar. 17.15: Gramofon. 19.05: Olasz dalok. 19.30: Brno. 22.15: Gramofon.

RÓMA, Napoli. 17: Zenekari verseny. 20.10: Gramofon. 21: A Roma-négyes hangversenye. Közben vigjáték.

STOCKHOLM. 17.30: Gramofon. 19: Orgonaverseny. 20: Zongora- és hegedűverseny. 20.45: Énekverseny. 22.10: Katonazene.

STUTTGART. 16.30: Rádiózenekar. 19.15: Angol indulók gramofonon. 19.35: Csajkovszkij: Joanthe e. operája. 20.50: Trier város hangjátéka. 22: Berlin.

TOULOUSE. 17.45: Spanyol dalok. 18: Bécsi zene, dalok. 18.30: Zenekari verseny. 19: Operadalok. 19.45: Tánczene. 20.15: Szimfonikus zene, gramofon. 21: Könnyű zene. 21.30: Operadalok. 22: Zene. 22.30: Zenekari verseny. 23.15: Orgonaverseny, bécsi dalok.

WIEN. 11: Gramofon. 12: Cerda-zenekar. 15.20: Operák gramofonon. 16.20: Híres szólisták gramofonon. 20: Vidám dolgok Bécsből. 22.30: Jazz.

ZAGREB. 12.30: Gramofon. 20.30: Papp Miklós dr. zongoraversenye. 21.30: Mozart: Varázsfuvola című kétfelvonásos operája.

Szerda, július 1.

BARCELONA. 18.30: Tánczene. 19: Trió. 20: Gramofon. 22.05: Rádiózenekar. 23.05: Szent Cecília éneknégyes hangversenye a rádiózenekar közreműködésével. 24: Táncgramofon.

BEOGRAD. 11.30: Gramofon. 12.45: Rádiózenekar. 19: Cigányzenekar. 20.30: Rádiózenekar. 21.20: Marinkovics-kar hangversenye.

BERLIN. 17.05: Szórakoztató zene. 18.55: Német népdalok. 19.50: Balettzene. 21: Frankfurt. Majd 0.30-ig tánczene.

BRATISLAVA. 11.30: Gramofon. 12.30: Rádiózenekar. 13: Praha. 14: Gramofon. 14.30: Mor. Ostrava. 17.15: Énekverseny. 20.55: Praha.

BRESLAU. 16.20: Szórakoztató zene. 17.15: Szórakoztató zene. 19: Nyári est címen gramofon. 20.45: Tánczene. 22.45: Gramofonkabaré.

BRUXELLES francia adó. 17.10: Gramofon. 17.45: Zongoraverseny. 18.30: Gramofon. 20: Kamarazene. 21: Hangverseny baritonékekkel. F. amand adó. 17: Tánczene. 18: Gramofon. 18.30: Gramofon. 20: Kamarazene. 21: Kamarazene. 21.30: Táncgramofon.

BUCURESTI 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Rádiózenekar. 19: Gramofon. 20: Hangverseny. 20.45: Tenorének. 21.15: Zongorajáték.

DAVENTRI 16.30: Szimfónikus hangverseny. 18 óra 40 perc: Beethoven-változatok. 21.35: Könnyű zene. 22.30: Tánczene.

HAMBURG 16: Fedélzeti hangverseny. 20: Hangversenyközvetítés a hamburgi szabadévi színpadról. 22.45: Szórakoztató zene.

HEILBERG 16: Gyermekóra. 16.30: Régi olasz áriák. 17: Zenekari hangverseny. 19.30: Fuvószenekari. 21.30: München. 22.05: Gramofon. 23-24: Tánczene Berlinből.

KASSA 11.30: Gramofon. 12.30: Cigányzene. 14 óra 30: Zenekari verseny. 17: Falusi zene. 18.20: Műdalok. 19: Praha. 20.55: Praha.

KALUNDBORG 17.30: Rádiózenekar. 17.50: Gramofon. 20: Népszerű operazene. 21.20: Hangverseny. 22: Kamarazene. 23: Tánczene.

KATOWICE 16.30: Gramofon. 17.10: Gramofon. 18: Könnyű zene. 20.15: Hangverseny. 21.15: Zongoraverseny. 22.30: Könnyű és tánczene.

KÖNIGSWUSTERHAUSEN 16: Hamburg. 20.00: Leipzig, majd 0.30-ig Berlin.

LEIPZIG 16.30: Délutáni zene. 19.30: Braun Oskar saját műveit olvassa. 20: Offenbach: A toledói aranyműves című operettje. 22-23.30-ig tánczene.

LONDON Regional. 16.15: Daventry. 17.15: Tánczene. 18.30: Hangverseny. 21: Nyáréji játék. 22 óra 35 perc: Tánczene.

MIDLAND Regional. 18.30: Rádiózenekar. 19.30: London.

MILANO, Torino. 17: Éttermi zene. 19.10: Vegyes zene. 19.30: Gramofon. 20.45: Planquette: A cornevillei harangok című operettje, utána éttermi zene.

MONCHEN 17.20: Kamarazene. 19.30: Citeraverseny. 21.30: A barokk és előbarokk dalai és áriái. 22: Tánczene.

PARIS Radio-Paris. 18.30: Gramofon. 20.45: Godard: La vi and ere című zenésjátéka.

PRÁGA 11.30: Gramofon. 12.30: Pozsony. 13.05: Pozsony. 14.10: Gramofon. 14.30: Mor. Ostrava. 17.30: Gramofon. 21.30: Az Ondriések-négyes kamarazenéje.

RÓMA, Napoli. 17: Zenekari verseny. 20.10: Gramofon. 21: Ponchielli: Gioconda című operája.

STOCKHOLM 17.30: Gramofon. 18.30: Harmonika. 19.35: Gounod: Faust című operája. 22.05: Szórakoztató zene.

STUTTGART 16.30: Wiesbadeni fardózenekar. 19 óra 45 perc: Frankfurt. 22.45: Magyar hangverseny. Közreműködők: Kallwoda Olga énekesnő és Kürschner Emanuel hegedűművész.

TOULOUSE 17.45: Kamarazene. 18.45: Operadokok. 19.30: Szimfónikus zene. 20.15: Hegedűjáték. 20.55: Könnyű zene. 22.45: Zongoraverseny.

WIEN 11: Buchbinder zenekar. 12.10: Gramofon. 15.20: Fialaf művészek hangversenye. 19.10: Aramescu Leonardo énekversenye; tenoradók. Lehár műveiből. 20.15: Henrik király, Shakespeare drámája. 22.45: Gramofon.

ZAGREB 12.30: Gramofon. 20.30: A Merkur-egylet szimfónikus hangversenye. 21.45: Hangostálya

Csütörtök, július 2.

BARCELONA 18.30: Tánczene. 19.30: Trió. 20: Gramofon. 22.05: Könnyű zene. 0.30: Gramofon.

BEOGRAD 11.30: Gramofon. 12.45: Déli zene. 19: Mandolinzene. 19.30: Pisarevics énekesnő dalestje. 22.50: Rádiózenekar.

BERLIN 16: Szóljsták hangversenye. 18.15: A hangverseny cíteraművészi értéke, párbeszéd zenéi példákkal. 19.15: Hangverseny. 20: Breslau. 22.15: Szórakoztató zene.

BRATISLAVA 11.30: Gramofon. 13: Praha. 17.20: Gramofon. 17.40: Zongoraverseny. 18.05: 18.05: Gramofon. 18.25: Csellóverseny. 20.05: Praha.

BRESLAU 16: Rádiózenekar. 19: Népdalok gramofonon. 20: Német gyermekdalok. 20.35: A rádiónégyes hangversenye.

BRUXELLES francia adó. 17: Hangverseny. 18 óra 30 perc: Gramofon. 20: Hangverseny. 21.15: Népszerű zene. F. amand adó. 17: Rádiózenekar. 18.30: Gramofon. 20: Szimfónikus hangverseny. 21: Vegyes hangverseny.

BUCURESTI 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Tánczene a Lido-metecéből. 19: Gramofon. 20: Dumitrescu énekesnő dalestje. 20.30: A rádiózenekar szimfónikus hangversenye Brunelli vezényletével.

DAVENTRI 16.30: Könnyű zene. 21.35: Könnyű zene. 22.30: Tánczene.

HAMBURG 16.40: A divatos dal gyermekközönségben. 20.25: Cherubini: A vízholdó című operája. 22.45: Kávéházi zene.

HEILBERG 16.30: Rádiózenekar. 19: Gramofon. 20: Breslau. 20.50: Népszerű zenekari hangverseny.

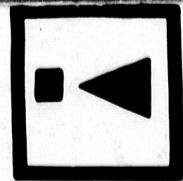
KASSA 11.30: Gramofon. 12.30: Jazz. 14.30: Gramofon. 17: Rádiózenekar. 18: Fuvószenekari. 19: Praha. 22.15: Praha.

KALUNDBORG 15: Rádiózenekar. 20: Dalok. 21: Rádióból. 23.15: Tánczene. 24: Tánczene.

KATOWICE 16: Gramofon. 17.00: Varsó. 28: Délutáni zene. 19.50: Varsó. 22.30: Könnyű és tánczene.

- KÖNIGSWUSTERHAUSEN** 16: Berlin. 17.30 Házi zene. 20.25: Hamburg. 21.35: Hamburg. 22.15: Zárásig Berlin.
- LEIPZIG** 16.30: Szórakoztató zene. 19.30: Keritők a rádiózenekar előadásában. 20.30: Német gyermekdalok.
- LONDON** Regional. 15: Dave Fry. 17.15: Táncczene. 18.35: Zenekari verseny. Szoprán- és basszus-énekekkel. 20: Zenekari hangverseny. 21: Zongoraverseny. 21.25: Puccini: Bohémélet c. operának II. felvonása. 22: A Bohémélet III. felvonása. 22.45: Táncczene.
- MIDLAND** Regional. 18.30: A rádiózenekar hangversenye. 19: Könnyű zene. 19.45: Katonazene. 21: London.
- MILANO**, Torino. 17: Éttermi zene. 19.10: Vegyes zene. 19.45: Gramofon. 20.45: Verdi: A végzet hatalma című operája.
- MÜNCHEN**. 16.20: Zene az ifjúságnak. 16.55: Szórakoztató zene. 19.35: Énekarok hangversenye. 20.30: Zenekari hangverseny. Közben dalok fantáziákkal.
- PARIS** Radio-Paris. 18.30: Gramofon. 20: Gramofon. 20.45: A Morgan-trió kamarazenéje.
- PRAGA** 11.30: Gramofon. 12.30: Mor. Ostrava. 13 óra 05 perc: Mor. Ostrava. 14.10: Gramofon. 14 óra 30 perc: Pozsony. 17.10: Gramofon. 19.05: Lett, lengyel és cseh dalok. 19.45: Fuvószene. 20.45: Rádióskeccs. 21: Időjelzés, majd operáriák.
- RÓMA**, Napoli. 17: Zenekari verseny. 20.10: Gramofon. 21: Zenekari verseny.
- STOCKHOLM**. 17.30: Gramofon. 19: Egyfelvonásos. 21.45: Táncczene.
- STUTTGART**. 16.20: Vidám gramofon. 16.30: Rádiózenekar. 19.15: Frankfurt. 19.45: Roptében a világ körül. IV. c. t. Japán, eredeti gramofonpéldákkal. 21: Frankfurt.
- TOULOUSE**. 17.15: Táncczene. 18: Operarészletek. 18.15: Jazz. 19: Operet részletek, hegedűverseny. 19.30: Orgonaverseny. 20: Dalok. 22: Gramofon. 23: Operadalok.
- WIEN**. 11: Gramofon. 12: Macho-zenekar. 15.20: Gramofon. 16: Orosz művek gramofonon. 17.30: Ifjúság a dalban. 22.25: Hűgel-zenekar.
- ZAGREB**. 12.30: Gramofon. 22.40: Könnyű zene.
- Péntek, július 3.**
- BARCELONA**. 18.30: Táncczene. 19.30: Trió. 20: Gramofon. 22.20: Rádiózenekar. 23.05: Marimon katalán zeneszerző estje.
- BEOGRAD**. 11.30: Gramofon. 12.45: Gramofon. 19: Rádiózenekar. 20.30: Hárfaverseny. 21.30: Szonáta est. 22.40: Rádiózenekar.
- BERLIN**. 16.30: Zongoraverseny. 17.50: Szórakoztató zene. 19.30: Mozart: Figaro házassága c. vígoperájának közvetítése a Kroll-operából. 22 óra 45: Táncczene.
- BRATISLAVA**. 11.30: Gramofon. 13: Praha. 14.30: Mor. Ostrava. 18: Magyar óra. 19.25: Praha. 22.15: Mor. Ostrava.
- BRESLAU**. 16: Suppé-nyitányok. 19.05: Vidám zene gramofonon. 22.30: Gramofon.
- BRUXELLES** francia adó. 17: Operabárándok. 19 óra 45 perc: Smetana művek. 18.30: Gramofon. 20: Lecotq: Argot asszony leánya c. operája. Flamand adó. 17: Könnyű zene. 17.45: Gramofon. 20: Gramofon. 21: Hangverseny.
- BUCURESTI**. 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Katonazene. 18.10: Katonazene. 19: Gramofon. 20: Opera.
- DAVENTRI**. 16: Könnyű zene. 16.40: Beethoven-változatok. 19.45: Rádióskeccs. 21.35: Az Ölvesszejtett játéka. 22.35: Puccini: Tosca c. operájának III. felvonása. 23: Táncczene.
- HAMBURG**. 16.15: Zenés hangkép. 20: A csavargó balladája, hangjáték. 21: Hangverseny. 22.30 és 23.15: Kávéházi zene.
- HEILSBERG**. 17: Zenekari hangverseny. 19: Operarészletek. 20.15: Rádiójáték. 21.30: Kamarazene.
- KALUNDBORG**. 15: Zenekari verseny. 20: Rádiózenekar. 21.40: Hegedűverseny. 22.15: Táncczene.
- KASSA**. 11.30: Gramofon. 12.30: Rádiózenekar. 14 óra 30: Cigányzene. 17: Gramofon. 18: Magyar egészségügyi előadás. 18.20: Szlovák népdalok. 19: Praha. 19.05: Népszerű dallamok harmonikán. 22.15: Mor. Ostrava.
- KATOWICE**. 16.30: Gramofon. 17.10: Gramofon. 18: Mandolinzene. 20.15: Paderevski-művek. 22 óra 30: Könnyű és táncczene.
- KÖNIGSWUSTERHAUSEN**. 16: Leipzig. 20: Köln. 22.20: Zárásig Berlin.
- LEIPZIG**. 16: Délutáni zene. 19.30: Lantdalok. 20: Gramofonlemezok bemutatása. 21.10: Egy est Sanssouci-ban. 22: Szórakoztató zene.
- LONDON** Regional. 16: Daventry. 17.15: Táncczene. 18.30: Hangverseny. 19: Táncczene. 19.30: Kvintett. 21: Rádiózenekar.
- MIDLAND** Regional. 18.30: Orgonaverseny. 19: London. 19.30: Rádiózenekar. 20.30: London. 21: Zenekari verseny zongorabetéttel. 22.35: London.
- MILANO**, Torino. 17: Éttermi zene. 19.10: Vegyes zene. 19.45: Gramofon. 21: Zenekari verseny. 23: Éttermi zene.
- MÜNCHEN**. 16.20: Házi zene. 17.20: Zenekari verseny. 19.20: Szórakoztató zene. 20.25: Verdi: Don Carlos című operája. Csatlakozón gramofon.
- PARIS** Radio-Paris. 18.30: Gramofon. 21.30: Gramofon.
- PRAGA**. 11.30: Gramofon. 12.30: Praha. 13.05: Brno. 14.10: Gramofon. 14.30: Mor. Ostrava. 17.15: Gramofon. 19.30: Offenbach: Hoffmann meztelen című háromfelvonásos operája.

- ROMA, Napoli.** 17: Zenekari verseny. 20.10: Gramofon. 21: Szimfónikus hangverseny.
- STOCKHOLM.** 17.35: Szórakoztató műsor. 18.15: Gramofon. 20: Katonazene. 21: Népdalok. 21.45: Hangverseny.
- STUTTGART.** 16.20: Frankfurt. 20.25: Strauss János-zene gramofonon. 21.40: A fülharmonikusok sok előadásában a Nemzetek új zenéje címen hangverseny. 23.10: Táncczene Kölnből.
- TOULOUSE.** 17.45: Katonazene. 18: Bécsi zene. 18 óra 15 perc: Jazz. 18.45: Operett-dalok. 19.15: Vegyes zene. 19.45: Havaji gitár. 20: Szimfónikus zene. 20.15: Operarészletek. 22.45: Műdalok. 23 óra 30: Szimfónikus zene.
- WIEN.** 11: Gramofon. 12: Operett-részletek gramofonon. 15.20: Hauptzenekar. 20.10: Dal- és ária est. 21: Beethoven: Esz-dúr szeptettje. 22: Wolfner-zenekar.
- ZAGREB.** 12.30: Gramofon. 20.30: Beograd. 22.40: Külföldi állomások közvetítése.
- Szombat, július 4.**
- BARCELONA.** 18.30: Táncczene. 19.30: Trió. 20: Gramofon. 22.05: Rádiózenekar. 22.30: Közvetítés Madridból.
- BEOGRAD.** 11.30: Gramofon. 12.45: Déli zene. 19: Esti zene. 19.30: Gitárzene. 20.30: Zongoraverseny.
- BERLIN.** 15.55: A stettini ifjúsági énekkar hangversenye. 16.30: Zenekari hangverseny. 17.10: Szonátaverseny. 20: Gramofonszemle. 20.40: Hangverseny német romantikusok műveiből. 22: Táncczene.
- BRATISLAVA.** 11.30: Gramofon. 13: Praha. 14: Gramofon. 17.20: Gramofon. 19: Praha. 22 óra 20: Mor. Ostrava.
- BRESLAU.** 16: Szórakoztató zene. 18.25: Táncczene. 19.20: Operett-részletek. 20: Berlin. 22.45: Zárásig Berlin.
- BRUXELLES.** francia adó. 17: Rádiózenekar. 17 óra 45 perc: Gramofon. 18: Teazene. 18.15: Gramofon. 19.15: A flamand irodalomról. 20: Rádiózenekar. 21: Táncczene. Flamand adó. 17: Teazene. 17.45: Rádiózenekar. 19.30: Beszélőújság. 20: Rádiózenekar. 21: Hangverseny.
- BUCURESTI.** 13: Gramofon. 13.50: Gramofon. 17: Sibiceanu-zenekar: román és könnyű zene. 19: Gramofon. 20.30: Szavafal. 21.15: Táncczene a Lydo-medencéből.
- DAVENTRI.** 18.40: Beethoven-változatok. 19.30: Katonazene. 21.40: Vidám hangverseny, szoprán- és baritonénekekkel. 22.30: Táncczene. 23.15: Szállodai zene.
- HAMBURG.** 16: Balettzene. 20: Fedélzeti ünnep a Deutschland óceánjárón.
- HELSBERG.** 19.25: Operaverseny. 20: Mozart: Idomeneó c. operája. Utána táncczene Berlinből.
- KASSA.** 11.30: Gramofon. 12.30: Rádiózenekar. 14 óra 30: Brno. 17: Jazz. 18.15: Gramofon. 19: Praha. 22.20: Mor. Ostrava.
- KALUNDBORG.** 15.30: Rádiózenekar. 17.50: Gramofon. 20: Rádiózenekar. 21.15: Zongoraverseny. 21.50: Rádiózenekar. 23: Táncczene.
- KATOWICE.** 20.45: Hangverseny. 22: Varsó. 22.30: Chopin-művek. 23: Könnyű és táncczene.
- KÖNIGSWUSTERHAUSEN.** 16: Hamburg. 20.00: Berlin. 20.30: Frankfurt. 22: Frankfurt. 22.30: Zárásig Berlin.
- LEIPZIG.** 16.30: Délutáni zene. 18: Barkácsolás. 19.30: Harmónikaverseny. 22: táncczene.
- LONDON Regional.** 16.45: Orgonaverseny. 17.15: Táncczene. 18.25: A Parkington-kvintett hangverseny, tenorral. 19.30: Kamarazene. 20.45: A fehér király c. hangjáték. 22.35: Szállodai zene.
- MIDLAND Regional.** 18.30: Balladák. 19: Katonazene. Tenorének. 19.45: Könnyű zene. 20.45: London.
- MILANO, Torino.** 17: Ettermi zene. 19.10: Vegyes zene. 19.45: Gramofon. 21: Vigjáték.
- MÜNCHEN.** 15.30: A nürnbergi daloshét közvetítése. 17.30: Zenekari hangverseny. 20: Rádiókabaré, jazz-zenével. Csatlakozón 21-ig szórakoztató és táncczene.
- PARIS Radio-Paris.** 18.30: Gramofon. 20.45: Hangverseny.
- PRAGA.** 11.30: Gramofon. 12.30: Pozsony. 13.05: Pozsony. 14.30: Brno. 17.20: Gramofon. 19.05: Balalajka zene. 19.55: Fuvószene. 21.30: Az Ondriések-négyes hangversenye.
- RÓMA, Napoli.** 17: Zenekari verseny. 22.10: Gramofon. 21: Ponchielli: Gioconda című négyfelvonásos operája.
- STOCKHOLM.** 16: Szórakoztató zene. 17.30: Gramofon. 20: Rádióból.
- STUTTGART.** 17: Canstatti fürdőzenekar. 18.45: Frankfurt. 19.45: Templomi hangverseny. 20.30: Stressemann-ünnep Mainz-ból. 22: Frankfurt.
- TOULOUSE.** 17.45: Dalok. 18: Vegyes zene. 18 óra 15 perc: Jazz. 18.45: Operett-részletek. 19 óra 15 perc: Vegyes zene. 20: Szimfónikus zene. 20.30: Csellóverseny. 20.45: Spanyol zene. 21: Vegyes zene. 21.30: Dalok. 22.45: Bécsi zene. 23: Könnyű zene.
- WIEN.** 11: Gramofon. 12: Silving zenekar. 15.20: Táncczene gramofonon. 17: Wacek-zenekar. 19 óra 50: Zongoraverseny. 20.20: Dalhangverseny. 20.50: Mandolliaverseny. 22: Werba-zenekar.
- ZAGREB.** 12.30: Gramofon. 20.30: Rádiózenekar Geisvinkler Elza hangversenyének női közreműködésével.



Hírek

1931. június 28. (vasárnap)

Prot.: Arszlán. — Kath.: Irenacus.

1931. június 29. (hétfő)

Prot.: Péter és P. — Kath.: Péter és P.

Ma a következő gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot: „Aranyangyal” Piac-utca 50. — „Nap” Piac-utca 1. — „II. Rákóczi” Széchenyi-utca végén. — „Boesky” Cegléd-utca 22. — „Tiszta Magoss György-tér 9.

IDŐJÓSLÁS:

Hazánkban az utóbbi huszonegy órában majdnem mindenütt volt néhány milliméter csapadék. A hőmérséklet a normális alá süllyedt, nappal csak az Alföldön érte el a 25 fokot, éjjel pedig a nyugati részeken 10 fok alá süllyedt.

Budapesten 27-én délelben a hőmérséklet 21 fok Celsius, a ten-



Vásárlás

gerszintre átszámított légnyomás pedig 768 milliméter.

Várható időjárás a következő 24 órára: Erős éjjeli lehülés után az időjárásban javulás várható.

Távolabbi kilátások: Néhány napig valószínűleg szép, meleg idő.

Péter és Pál

Ira: MEISSNER KÁROLY.

A mezőgazdaság nagy ünnepe érkezett. Aratásra érett kalásztenger ring már az alföldi rónán; a magyar gazda reményeége beteljesedett: az elvetett mag életet adó kalászt érlelt. Igaz, hogy sok helyen gyenge kalászt, kis kalászt adott az Istenáldotta magyar föld. Aronban mégis adott! Megkezdődhet az aratás!

Péter és Pál napon aratásra kalapálja kaszáját a magyar

Bőröndöt,

gazda és kaszapengéstől lesz hangos a magyar róna. Ez a kaszapengés Alföldünk legszebb muzsikája: az Élet szimfóniája.

A jelenlegi nehéz időkben gondbaborult homlokuk vágja a rendet a magyar föld népe. A rendeket összegyűjti és keresztbe rakja. Nemsokára gabonakeresztekkel: az Élet keresztjével lesz tele a magyar föld.

A gabona learatásával, összegyűjtésével, kicsépelésével nem szünik meg azonban a gazda gondja. — hátra van a legnehezebb: a gabona jó értékesítése.

Az előtt a gazda csak a termeléssel törődött; ma már ehhez az értékesítéshez nehéz gondja is hozzájárul.

Luztosan remélhető azonban a tervezett kormányintézkedések alapján, valamint a külkereskedelmi szerződésekből, hogy az

idei termését a gazda megfelelő áron értékesítheti. Ausztriával és Olaszországgal kötött eladási szerződéseink értelmében mintegy négy és félmillió mázsa gabonák fog piacot találni és ha figyelembe vesszük azt, hogy az ideai termésfeleslegeink, sajnos, alig fediák a hatmillió mázsa elhaladni, megállapíthatjuk, hogy az ideai gabonatermelésünk eredményeinek értékesítése nehézségekbe ütközni nem fog.

Nemcsak a gabonaértékesítéssel kapcsolatos kormányintézkedések és ezekkel összefüggésben levő kereskedelmi szerződések azok, amelyekből a mezőgazdasági válság enyhülésére következtethetünk, hanem az amerikai tőkének legutóbbi nagyjelentőségű állásfoglalása is mind azt bizonyítja, hogy a jelenlegi közgazdasági feszültség meg fog szűnni.

Tehát Péter és Pál napján — Alföldünk nagy ünnepén — reménykedve kalapálhatja kaszáját a magyar gazda és jó kedvvel vághatja a rendet az aranykalászos rónáján, mert komoly, elfogadható okaink vannak arra vonatkozólag, hogy a válság enyhülni fog.



6 havi hitelre

VASÁRNAPI ISTENTISZTELETI REND

A református templomokban:

Nagytemplomban délelőtt 10 órakor prédikál Szabó Géza, délután 5 órakor Márki Kálmán, Kistemplomban délelőtt 9 órakor prédikál dr. Dicszeghy Mihály, délelőtt 11 órakor Magyar Bertalan, délután 5 órakor dr. Dancsházy Sándor, Kossuth-utcai templomban délelőtt 10 órakor prédikál Baja Mihály, délután 5 órakor Madar Zoltán, Árpádtéri templomban délelőtt 10 órakor prédikál Szabó Gyula, délután 8 órakor Tóth Sándor, Képtálya templomban délelőtt 10 órakor prédikál dr. Soós Béla, délután 5 órakor Szabó Gyula, Homokkertben délelőtt 10 órakor dr. Dancsházy S., Nyilastelepen délután 3 órakor Kalas Ferenc, Nyulason délelőtt fél 11 órakor Tantó Sándor, Wolaiffka-telepen délután 3 órakor Piró Béla th., Téglakerti iskolában délután 3 órakor Berze Imre th., Csapókertben délelőtt 10 órakor Tóth Sándor, délután 3 órakor Halász András, Kárpár-dűlőben délelőtt 10 órakor Halász András, Sámsoni-utcai iskolában délután 4 órakor Tóth Sándor.

retikült,

A római katolikus templomban:

Junius 28-án, vasárnap: Rendes vasárnapi szentmiszerend. Templomnyitás reggel 6 órakor. Misék, gyóntatás, áldoztatás 6 órától. Misék a főoltárnál 6, 7, 8, 9, fél 10, 11, háromnegyed 12 és fél 1 órakor. 8 órakor piarista mise. Fél 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond dr. Bence Máttyás. Utolsó mise fél 1 órakor. Délután szentolvasó és litánia. Prédikál Szabó Imre. A Homokkertben reggel 8 órakor szentmisét mutat be és prédikál Sziliczai Várady Gyula ny. plébános.

Junius 29-én, Szent Péter és Szent Pál apostolok ünnepén: Rendes ünnepi szentmiszerend. Misék a főoltárnál 6, 7, 8, 9, fél 10, 11, háromnegyed 12 és fél

1 órakor. 8 órakor piarista mise. Fél 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond Szabó Imre. Utolsó mise fél 1 órakor. Délután szentolvasó és litánia. Prédikál dr. Bence Máttyás.

A görög szertartású római katolikus templomban:

Junius 28-án, vasárnap: Rendes vasárnapi szentmiszerend. 7 órakor reggeli istentisztelet. 8 órakor diákmise, 9 órakor katonamise a görög és latin szertartású róm. kath. katonák részére — szentbeszédrel. 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond Papp Gyula parochus, szentszéki tanácsos. Utolsó mise fél 12 órakor. Délután 3 órakor vespérnye.

Junius 29-én, Szent Péter és Szent Pál ünnepén: Rendes ünnepi szentmise. 9 órakor katonamise a görög és latin szertartású róm. kath. katonák részére. 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond Papp Gyula parochus, szentszéki tanácsos. Utolsó mise fél 12 órakor. Délután 3 órakor vespérnye.

Az evangélikus templomban

Junius 28-án, vasárnap délelőtt 10 órakor istentisztelet: Rapos Viktor. — Fél 12 órakor egyházi közgyűlés.

— **Eljegyzés.** Ulrich László, a Debreceni Első Takarékpénztár tisztviselője, Ulrich Jenő bankvezérigazgató és neje sz. Kornis Ilona ma tegnap tartotta eljegyzését néhai Szabó Gyula pénzügyi főosztályos és neje sz. Sikly Ida leányával: Szabó Ilonkával. (Mindenkülön értesítés helyett.)



Takarékossági könyvre

— **Ref. istentisztelet a Pallagon.** A pallagi Gazdasági Akadémia nagytermében ma délelőtt 10 órakor református istentiszteletet tart Uray Sándor lelkész. Ez alkalomra felhívjuk a Pallagon lakó református hívek figyelmét.

— **Vallásos estély a ref. templomban.** A Piac-utcai egyházrész ezidei utolsó vallásos estéje ma délután 5 órakor lesz a Kistemplomban. Ez alkalommal dr. Dancsházy Sándor v. o. lelkész hirdeti az igét. Mint máskor is, ugy most is szóló ének és szavaltók teszik változatossá a hitépítő estélyek műsorát, amelyeket olyan szívesen látogattak az ige után vágyakozó hívek egész esztendőben. Bizonyosan sokan megragadják az ezidei utolsó alkalmat is arra, hogy lelküket az Isten örökkévaló igéjével táplálhassák s hitüket e kedves estély bizonyágtérvőjével erősíthessék.

akta táskát

— **Nyaralásra vállalkozó vésztársak.** 10—15 éves fiugyermekeket. Alpesi levegő, fenyvesek között. Hízó kura, ötszöri étkezés napi 3 P 5 öfillér. Götz-tanya, Mária-villa, Alsószőlők, Vasmegeye, Szentgotthárd mellett.

— **Ianulákat, gyakorlott segéd-lányokat felvez:** Laborlaty di-vatsalon, Debrecen, Rákóczi-utca 41. szám.

— **Számos női bajnál a természetes „Ferenc József” keserűvíz használata végtelen nagy megkönnyebbülést szerez.** A nőorvosi klinikák bizonyítványai tanúsítják, hogy a rendkívül enyhe hatású Ferenc József vizet különösen a szülészeti osztályon a legjobb sikerrel alkalmazzák. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Szent Ferenc Harmadik Rendjének ájtatossága.** Szent Ferenc Harmadik Rendjének havi ájtatossága ma, vasárnap reggel 6 órakor kezdődik csendes szentmisével, az élő harmadrendiek lelki üdvéért. Mise közben közös szentáldozás. Délután 4 órakor Litánia Asszisi szent Ferenc tiszteletére, végzi Szabó Imre rendi igazgató. Utána havi értekezlet a Szent Anna-utcai iskola termében. Hétfőn reggel 6 órakor csendes szentmise az elhunyt rendi testvérek lelkiüdvéért. A rendi testvérek pontos megjelenését kéri a rendi előljáróság.

— **Tízéves találkozó a Kollégiumban.** A református gimnáziumban 1921-ben érettségizettek első találkozója július negyedikén szombaton délelőtt tíz órakor kezdődik a kollégiumi oratóriumban tartandó imával. Kérjük volt osztálytársainkat, beleértve azokat is, akik rövidebb ideig jártak velünk, hogy a jelzett helyen és időben pontosan megjelenjen szíveskedjenek. Ifju Haendel Vilmos, Harsánvi László, Klein Gáspár, Tassy Ferenc.

— **Istentisztelet a baptista imaházban.** A Szapannos-utca 23. alatt levő baptista imaházban vasárnap délelőtt 9—10-ig imaórákat, 10—11-ig prédikációt, délután 6—7-ig prédikációt, fél 8—9-ig vallásos-estélyt, vegyeskar és zeneszámokkal.



Üvegkereskedelménél

— **Cigányzene Csolnakázó tavon.** A Csolnakázó tavat tudvalevőleg a cselézszerület bérelti és azóta minden megtörtént itt a közönség kényelmére, szórakoztatására. Vasárnap és hétfőn például cigány lesz és így a kirándulók a csolnakázás mellett a zenét is élvezhetik. A csolnakázás használati díja igen olcsó és így a publikum bizonyára szívesen tölt majd el egy délutánt a Csolnakázó tavon.

— **Egyelőre nem lesz közvilágítás a Tasnádi-utca.** A Tasnádi-utcai lakosok kérték a várost, hogy szereljen fel az utcát közvilágítással. A világítási vállalat megállapította, hogy a Tasnádi-utcán nincs elegendő számú magánfogyasztó és így egyelőre a közvilágítást nem is szerelik fel.

Feuermann bőröndös

Piac-utca 25. szám.
(Gambrinus passagé.)

— **Kis kutya, nagy kutya nem ugat hiába . . .** hogy olcsón vásárolhat a Springer papírboltban. Irodai levélpapírok, toilette papírok prima Springer papír, fotó-cikkék szaküzletében. Ferenc József ut 38.

ANYAKÖNYVI HIREK

Házasságok: Ujvári Pál gym. tanár — Lovas Ilona, Kiss Gyula áll. tanító — Bandi Rozália, Egri Sándor cipész-szűcs — Csontos Julia, Gulyás András zenész — Rácz Karolina, Bakó Gergely cipésmester — Tacsí Margit.

Születések: Kalmár Imre béres, fu. Sándor G. m. Sándor áll. tanító, leány Julia, Papp Sándor fu. fu. Imre, Domokos György fu., fu. György, Leke Imre fu., leány Margit, Lezi Mihály törzsrőmester, fu. Béla, Laza Mihály fu., fu. János, Kovács Lajos cipésm., fu. Lajos, Kiss József fu., fu. József, Bacsa Imre fu., fu. József, 2 halvaszületés és 2 törvénytelen újszülött.

Halálozások: Csukás Jenő ref. 16 éves, Akácza-u. 15. Magyar Péter ref. 1 hónapos, Pesti-u. 4.

Halálozás. Kurtás Ferenc tanvszerelő életének 34-ik, házasságának 10-ik évében rövid betegség után elhunyt. Tetemét júlyó hó 28-án d. u. 5 órakor a Kossuth-utcai temető halottai háza elől a görög katolikus egyház tartására szerint fogjuk örök nyugalomra helyezni. Nyugodjék békében. Felesége Kurtás Ferencné Nemes Anna, gyermekei Vera és Gabriella, édesanyja öz. Kurtás Lőrincné, testvére Kurtás József nejevel és gyermekeivel.

Beiratások a Piarista Reál-gimnáziumban. A Kalazanci szt. Józsefről elnevezett piarista gimnáziumban az 1931—32. évre a beiratások július 1. és 2-án délelőtt 9—12-ig tartanak meg. Igazgató.

Olcso nyári zenetanfolyam

Beiratások a Svetitszintézeten. A Svetitszintézis iskoláiban, úgy mint a tanítónőképzőben, ipariskolában, a leányiskolában, a polgári leányiskolában, az osztály és gyakorló elemi iskolában a beiratások július 1. és 2-án d. e. 9 óráig tartanak meg az intézet nagytermében. A beiratások a jelentkezés sorrendjében történnek és a megengedett létszámig lehetséges. A beiratáshoz az utolsó iskolai bizonyítvány, a születési bizonyítvány s a középfokú iskolák alsó tagozatában az újraoltási bizonyítványt kell beérkeztesni.

Gazduram a képképzésen

Látod anyuk, ilyenek a mai nők. Ez is, ehun el Arra nincs pénz, hogy egy inget vegyen magának, de arra, hogy lefestesse magát, telik neki...

A Déri Múzeum összes helyiségei június 28-án, azaz vasárnap d. e. 9—1-ig díjtalanul tekinthetők meg. Június 29-én és 30-án a múzeum zárva. Július 1-én és 2-án délelőtt 9—1-ig, július 3-án délután 3—6-ig nyitva. Hétköznapon belépőjegy ára 50 fillér, diák és katonai jegy 20 fillér.

Akiknek a szívműködése rendetlen, az állóképességük csökkenhet, az érthetnek el könnyű székélést, ha naponta reggel éhgyomorra megisznak egy kis pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet.

Zongora órákat ad és csomó magyar nótá tanítást is vállal a zongoratanár, Cs. J. Hádóban.

MŰVÉSZET

Nyári zenetanfolyam

A zenepedagógia egyik legnehezebb problémája: a technikai kérdések megoldása.

Hosszas, kitartó, türelmes és fáradtságos munka árán lehet csak a kezűgyességet a kívánt mértékig megszerezni.

Különösképen áll ez a hegedűtanulóknak, mert rájuk már a kezdőfokon is súlyos feladat vár a helyes hegedűtartás és vonóvezetés elsajátítását illetően, amely nélkül pedig jó hegedűjáték nincs.

Hónapokra van szükség, főképpen a 6—10 éves korban, amíg megtanulják: hogyan kell rendesen megfogni a hegedűt, megszokni a balkar természetellenes, fáradtságos tartását, az újjak szabályos feltevést; hogyan kell helyesen megfogni a vonót s szabatosan a kar és csuklómozgással végigvezetni a hurokon.

Rendkívüli mértékben megkönnyítené a hegedűtanulást, ha a növendék már meglevő készséggel iratkoznék be a zeneiskolaiba és sok költségtől mentesülne a szülő, aki a legtöbb esetben — ha ő maga nem tudja ellenőrizni — kénytelen szakértett felügyelőt fogadni arra az időre, míg a kis növendék a hegedű-

tartás és vonóvezetés titkait elsajátítja s megtanul önállóan gyakorolni.

A tapasztalat azt bizonyítja, hogy a fenti készséggel rendelkező tanulók kellő szorgalommal képesek az iskolai év ideje alatt 2—3 évi anyagot is elvégezni, mert a fokról-fokra felépített anyag a helyes bevezetés után már nem okoz nehézséget.

Ez a körülmény készítette arra Szűcs Gergely városi zeneiskolai tanárt, aki ezen a téren már 20 éves pedagógiai multra tekinthet vissza, hogy a nyári szünet alatt — amidőn a gyermekek más elfoglaltsággal megterhelve úgy sincsenek — nyári zenetanfolyamot létesítsen, amely hivatva lesz a hegedűlni szándékozókat már most előkészíteni a fentiekre s amely után a haladás sokkal gyorsabb tempóban történik.

Viszont a haladni vágyók is előnyösen használhatják fel ezt az időt tudásuk kibővítésére.

Ezzel éveknek a tanjait takarítják meg kevés áldozattal, mert a tanfolyam díja alig több a rendszeres havi díjnál, amiért is megellen ajánljuk az érdekeltek figyelmébe.

Megnyit M. Walter Edith gyűteményes iparművészeti kiállítása

A Kossuth utca 1. szám alatti Magyar Házban megnyitja M. Walter Edith, a kiváló iparművész gyűteményes kiállítása. Kiegészítik ezt a kollekción Varga Ilona iparművész legkényesebb ízlést is kielégítő bő-

kezdeni vagy haladni akaró hegedűsők részére

disznmű áru, Czobor Károlyné izlées csomagolása mézeskalács áru és Tótfalussy Géza népies börmunkái, kulacsai és karikásai.

Iparművészet, tehát a művészeti szempontok mellett a tárgyak kiállítását, használhatóságát és mindenekelőtt a nagyközönség által megfizethető árát is mérlegre kell tenni, ha „iparművészeti kritikát” akarunk írni a kiállításról.

Először általánosságban két öröndetes momentumot emelünk ki, ami világosan mutat rá a helyes uton haladó iparművészeti törekvésekre. Az egyik a tervezéseknek modernisége, ami a megmerevedett népművészeti hímzések után felüdítően hat, a másik pedig az iparszerű cikkek gondos és izlées csomagolása, ami a legelőkelőbb körökben, a külföldi látogatók között is szalonképesé teszi a népművészeti értékekkel gazdag kézművesmunkákat. Az előbbi Walter Edith és Varga Ilus egyformán igazolják, a másikat pedig különösen Czobor Károlyné sátrában láthatjuk.

Walter Edith nem mindennapi erőfeszítést igénylő feladatot oldott meg Debreceni mintás, festett butoraival amelyek kímélkednek az elmúlt évek iparművészeti terméséből. Nagyon szerencsés ötlet volt a szűr-hímzések továbbfejlesztett mintáit festéssel átvinni a magyaros tervszerű butorokra (Szűcs József ipar-

művész tanár alkotása.) Nem jelent stílus rombolást, mintha ezeket a mintákat belefarnagák a fába, mert itt a lényeket adó színhatás érvényesül. A térbeli hatásokat jól kitérítő és hangsúlyozó minták nagyszerűen érvényesülnek és sehol sem válnak riktóvá. A természetes színek írtss harmóniáját adja a színek komponálásában. Ezzel szemben váioságos elvont, költői színek szerepelnek a szűr-hímzések diszpnárnakon, ami szintén hatásos módja a népművészeti adottságok továbbfejlesztésének. Az ízlleti élmesség feleltelené vára-

Szűcs Gergely városi zeneiskolai tanárnál

szolta már a felkapott vidékek népművészetét, ezért örömmel látjuk Walter Edith buzákai, sárközai nyitra-megyei vagdalásos tervezéseit, amelyek minden hűségük mellett éreztetik a tervező áhítatot. Az egész anyag összességében is jellemző hatást ad a művésznek munkájáról, ami minden kifogás nélkül a legteljesebb elismerést érdemli.

Varga Ilus bördisznmű árukkal, fénykép albumokkal, tárcákkal — könyvvelzettel szerepel amelyeknek európai nivóju, de ugyanakkor egykoros debreceni szellemű mintái hálás és hasznos emléktárgyakul szolgálhatnak a Debrecenbe érkező idegeneknek.

Czobor Károlyné mézeskalácsairól már fent elmondottuk a véleményünket, amihez azt tehetjük hozzá, hogy mintában és elkészítésben is a legnagyobb gondossággal készülnek.

Tótfalussy Géza csikóbőrös kulacsai és egyéb bő áruai a népiesebb zamatú debreceni ízlést reprezentálják igazsán.

Az egész kiállítás iparművészeti értéke nem hoz szegvent Debrecenre és praktikus jelentősége ismét fe-

szíre veti az állandó iparművészeti szalon létesítését, ami az idegenforgalom szempontjából sem volna érdektelen dolog.

Erettségizett diákok bucsu-összejövele. A debreceni református főgimnázium idén végzett diákjai június 30-án, kedden az Angol Királynőbne 10 órai kezdettel rendezik meg bucsu-összejövetelüket. Erre a rendezőség ezután is meghívja szeretett tanárait és kollégáit.

A Mácsai Dalkör működő tagjait felkérem, hogy Kurtás Ferenc dalostestvérünk temetése után 5 órakor a Kossuth-utcai temető halottai házában megjelenni sziveskedjenek. Győri titkár.

Utcai rendezés kérelmek. A Varga-kerti lakosok, továbbá az Acél, Eröss Lajos, Könyves Tóth Kálmán, Basahalom-utcai lakosai kérték a várostól, hogy rendelkezésel az utcák planirozását. A polgármester a kérelmet kiadta a műszaki osztálynak, amely megállapítja, hogy a munkákat milyen feltételek mellett lehetne elvégezni.

Poloskát, svábot, molyt kirtani házilag csakis a Löcherer Cimexinnet lehet, mert nemcsak az élő rovarokat, de azok petéit is nyomban elpusztítja. Gyógyszertárak és drogériákban kapható.

Kirándulásra és nyaralásra tétő-sátrak, viharokabátok, hátizsákok, csizmák, nagyválasztékban és jutányos áron kaphatók Antalffy Gyula sportüzletében, Varga-utca 1.

A Szív Ujság, a katolikus családok kedvesebb hetilapja megjelenik vasárnap, egyes szám ára 20 fillér. Katolikus Figyelő 60 fillér. Magyar észöveg 16 fillér. Kapható még k... vak, róz... izerek, imakönyvek minden vasárnap a katolikus templom előtt. Reggel 6 óratól délután 6 óráig. A katolikus... ég szives pártfogását kéri a Szív Ujság kiadó... atala.

Kniebeisz Tivadar, a Rudolf Mosse Rt. volt alkalmazottja folyó 20-án, szombaton dél óta elűnt és azóta nem adott életjelt magáról. Felesége kéri mindazokat, akik férje jelenlegi tartózkodási helyéről bármit is tudnának, legyenek szivesek értesítsék őt alábbi címén: Budapest, VI. Csen-gery-utca 86., II. 21.

július és augusztusban Poroszlai-ut 12.

Felírás. Felkérlek azokat az osztálytanárokat, akik a négy-évfolyamu... felkérlek a Debreceni iskola IV. B. évfolyamát 1926-ban végezték, hogy előzetes találkozáshozra f. évi... vasárnap délelőtt 11 órára az iskolában jelennek meg. Utána barátságos összejövetel az... Királynőb... Jelenkezéskor az iskola... bejelenteni. Balogh Erzsébet.

Ha nyaralni megy, tanuljon idegen nyelveket. Német, francia, angolra leggyorsabban és legolcsóbban megtanít Helen Society Miklós-utca 8. Ugyanott fordítások leggyorsabban eszközöltetnek.

HAJDUFÖLD

Szerkesztő:
MEISSNER KÁROLY,
Tiszántúli Mezőgazdasági
Főiskola, Hódmezővásárhely

KÖZGAZDASÁGI

Uttörő-munka, terjeszkedés és tömörülés

Írta: Iovag MANZ GYÖRGY

Akik hozzászóltak, hogy a mezőgazdasági szövetkezetek — mint nyári eső után a gondba — egyszerre a semmiből pottyannak ki minden nagyobb előkészület nélkül, nem is sejtik, mily hatalmas munka folyik néha egy-egy mezőgazdasági szövetkezet létrejötte körül, amíg odajut, hogy az effektív szervezkedés meginduljon.

Tulajdonképpen mindegy, hogy honnan ered a megszervezés eszméje, a lényege abban rejlik, hogy mily társba kerül az első egyenre csíra és hogyan lesz az a talai számára elkészítve, hogy hol kezdődik az építéskor, minte vagy alant. Az érdekelte kereskedelem vagy a vidéki bankok körében terem meg a szervezés eszméje legtöbbszörre, amint ezek az érdekelteknek találjuk a legfinomabb érzéket is a gazdasági szervezkedés iránt.

Rendesen nagyobb válságok vagy leküzdhetetlen értékváltozások nehézségek pattanták ki a gondolatot. — hogy változtatni kell a helyzetet. Az érdekeltek egy szindikátusba tömörülnek és elhatározzák, hogy megszervezik az uttörőmunkát a mezőgazdasági megszervezésének előkészítésére. A tagok semmiféle anyagi kötelezettséget nem vállalnak, effektív szervező munkát nem végeznek, csak megteremtik a szervezkedésre szükséges légkört, lehetőségeket és eszközöket. A szindikátus munkaköre ezek szerint a következő: 1. egy uttörő-gárdának megszervezése, 2. az adatgyűjtés, 3. az adatgyűjtés feldolgozása és egy alaptervbe való tömörítése, 4. az oktató-és propaganda program kidolgozása, 5. az általános oktatás megindítása, 6. a szervezkedés propagandája.

Az uttörő-gárda megszervezésére szükséges, hogy előbb a megszervezendő területet vagy országot bizonyos homogén klimatikus, talaj és termelési adottságok szerint kerületekbe osszuk, aztán minden ilyen kerületben megnyerjünk egy embert, aki a vidék közegcének gazdasági viszonyait alaposan ismer, azoknak lakosságával gyakran érintkezik, irigységellenesség, szakképzettségének és állásánál fogva garanciákat is nyújtson, hogy vállalt feladattal önteljenül, lelkiismeretesen és alaposan fogja megoldani. Ezeket a vezető kerületi uttörőket a szindikátus ellátja a szükséges tájékoztató és irányító anyaggal és megbizva, hogy kerületében fekvő községeiből kiszemeli az egy-egy megbízható és irányító községi uttörő az adatgyűjtésre, propagandára és esetleg az oktatásra is vállalkozik. Az adatgyűjtésre a szindikátus kiad megfelelő kérdőíveket, amelyeket vagy nyomtatványszerűen készítet el, vagy pedig a sajtó útján hoz forgalomba.

A kérdőívek pontjai kimerítően tárgyalják a mezőgazdaságnak minden részletét és azt az a termelők és munkások szakképzettsége, mint a technikai felszerelés tekintetében és így a lakosságnak szakismeretét, szervezkedési hajlandóságát, a létező szervezeteknek mi voltát, a termelés irányát, a klimatikus és talaj viszonyokat, a rendelkezésre álló termőanyagot a felszerelést, a közlekedési, szállítási és értékesítési lehetőségeket stb tudakolják. Minél kimerítőbb a kérdőív, annál tisztább és

szemléltetőbb képet nyer a szindikátus az egyes községek és vidékek gazdasági állapotairól és amint tökéletesebb lesz az oktatás és propaganda munkája is.

A beérkező anyagoknak feldolgozása egy valóságos mesterműve a statisztikai műveletnek. Hatalmas rovatozott kimutatások óriási térképek készülnek és telnek meg számokkal és rejtélyes jelekkel, akárcsak egy vezérkari főhadiszálláson. Aztán összeül a szindikátus a kereskedelem, gyárpar, pénzügy, sajtó és szaktudomány embereivel egy kerek asztal körül, feltárja céljait és terveit, előadja nagy vonásokban a vidékek különböző gazdasági állapotait és kikéri az egybegyűlt tényezőknek szak véleményét.

A kereskedő feladata, hogy leszögezze az eddig észlelt hibákat és hátrányokat, a piac igényeit, a termelői minőségeket és mennyiségeket, a szükségessé váló kereskedelmi irányításokat és berendezéseket, továbbá hogy mit hálalando ezekből saját költségén létesíteni, mit kell a termelőnek vállalnia, megjelölni az egyes terménymárkákban elérhető termelői átlag-árakat és a szállítási időnyeket. Ugyanígy értelemben nyilatkozik a gyáros a belföldi gyárpar részéről a nyersanyag-szükségletéről, minőségéről és mennyiségéről az átvétel módjairól és időnyeiről meggarantálható árról. Ezután következik a bank a nyúlható hiteleknek meghatározásával és esetleges finanszírozási javaslataival, végül a szaktudomány azokkal a javaslatokkal, amelyek a mennyiség, minőség és vidékek szerinti termelést precizírozzák. A sajtó ezek után kidolgozza saját tervét az oktatási és propaganda-anyag terjesztésére.

Ennek az alaptervnek elkészülte után kidolgozzák a szakoktatás és propaganda részletes programját kiosztják a sorozatos cikkeket az egyes szakiroknak a beküldés pontos sorrendjével. Amint az oktatási leti, főképpen arra kell törekedni, — hogy az egyes cikkek egymásközött egy pontos folyamatot képezzenek, a sajtó külön rovatot nyit „Mezőgazdasági népoktatás” cím alatt, úgy hogy nem csak az érdekelte gazdák, de az oktatást vállaló tanítók, illetve uttörők is kimerítő tananyagot nyernek ebből.

A propaganda feladata, hogy a szervezkedésnek minden fázisát és terét az olvasók előtt feltárja, azokat a gazdasági tömörülésre buzdítsa és ennek útját és módját a legreálisabban szemléltesse.

Az ilyen uttörő munkának speciális sikere abban rejlik, hogy itt nem hivatalos rendeletre vagy magánjellegű kedvtelésből történik az előkészület, hanem reális haszonnak reményéből. Itt az uttörő-munka üzlet, messze előrelátó gazdasági alkotás. A kereskedő végre megkapja azt a minőséget és mennyiséget abban az időben és oly feldolgozásban, amint azt a piac követeli biztosan számíthat az árura, külön költségre és fáradságra nem kerül annak átvétele, átvizsgálása, a termelőhelyről való hazaszállítás, osztályozása és raktározása, mert mindezt a termelés színhelyén elvégzik a termelők maguk. A kereskedő csak irányítja az áru elindítását

a megfelelő piacra. A gyárpar megkapja a szükséges nyersanyagot pontos időben és előírt minőségben, nem függ a külföldi termeléstől, vármoktól és egyéb váratlan változásoktól. A pénzügyet a fokozott áruvesztés és forgalom folytán nagyobb hitelforgalommal számíthatnak, a szaktudomány emberei szintén megtalálják számlájukat mivel a modern belterjes gazdálkodás szakember nélkül ma már nem tud dolgozni. És a sajtó előfizetőinek számát jelentékenyen szaporítja, ha olyan aktuális rovatot nyit, amely a falu lakosságát érdekli. Hazai társainknak nagy része amúgy is már igen helyesen megnyitotta hasábjait a mezőgazdasági problémák megvitatására, csak hogy nálunk még az a liha, hogy inkább vitatkozzunk, mint oktatunk és a megjelölt cikkek egymással nem állanak semmi szervező összefüggésben. Egyes lapok ma még nem szívesen vesznek sorozatos cikkeket, mert attól tartanak, hogy olvasóközönségük ezeket megúntja. A külföldi példa pedig bizonyítja, hogy

a közönség hamarosan megkedveli az ilyen külön rovatokat. Rádió és film, ezek az elsőrendű kulturterjesztő eszközök, nálunk sajnos még nem igen fogják fel fontos szerepüket egy agrárállam keretében és így még talán sokáig fog tartani, amíg velük számolhatunk.

Helyes oktatás és propaganda mellett a szervezkedés effektív megindítása falun kezdődik, előbb talán sporadikusan és csak különösképpen előtérbe nyomuló termelési ágakban, később egész községeknek összes termelési ágaira terjed, majd tovább halad, vidékek csatlakoznak egymáshoz míg végre létrejön az egyetemes kooperatív országos mezőgazdasági szövetkezet konstruktív, produktív és merkantil irányzattal.

A jelenlegi gazdasági válságok éppen a legalkalmasabb pillanat az uttörő munkának megindítására mert a népek lelkiülete ma fogékonyabb mint bármikor a gazdasági tömörülésre. Kereskedőinkre, gyárosainkra és bankjainkra nagy feladat vár.

Üzlettelen a terménytőzsde

A mai terménytőzsde példátlan üzlettelenség mellett tartott volt az irányzat, bár a határidő üzleti forgalomban a tengeri ára egy árnyalattal gyengült annak ellenére, hogy Liverpool barátságos irányzatot jelentett. A buza és a rozs forgalma természetesen még mindig szünetel. A tengeri júliusra 2. augusztusra 8. májusra 5 fillérrel esett a tegnapi zárlat alá. Felmondás tengeriben nem volt.

A készáru piacon teljes üzlettelenség mellett az összes gabonajárak változatlanok. Buzából és rozsából egyetlen üzletkötést sem jelentettek be. Árpában sem volt üzlet. Új zabban volt valamelyes forgalom, még pedig júliusi szállításra 19.50, augusztusra 18.50—18.75 pengőért. Az argentinai zabot 22.50 pengőért vásárolták pesti paritásban. Tengeriből hat vagont adtak el, 5 fillérrel olcsóbban a legutóbbi záróárfolyamánál. A magpiac üzlettelen, a lisztárak nem változtak.

A budapesti és vidéki nagymalmok lisztárak: 0 kg 31.50—32.00, 0-ás 30.50—31.00, 2-es 29.50—29.75, 4-es 28.50—29.00, 6-os 26.25—26.75, 7-es 21.50—22.00, 7 háromnegyedes 19.00—20.00, 8-as 17.75—18.25, 0-ás rozs-liszt 30.00—30.50, 1-es 29.00—29.50.

A határidőüzlet hivatalos árfolyása: Tengeri: júliusra 13.30—13.25 (13.30), augusztusra 13.40—13.35 (13.36), 1932 májusra 11.54—11.44 (11.48).

A készáruüzlet hivatalos árfolyamai: Buza: Tiszai 77 kg 14.60—14.75, 78 kg 14.75—14.90, 79 kg 14.95—15.25, 80 kg 15.05—15.35, Füzsi, Jászai 77 kg 14.30—14.45, 78 kg 14.45—14.60, 79 kg 14.65—14.85, 80 kg 14.75—1.90, Dtuli, Pestv. és Bácskai 77 kg 14.05—14.20, 78 kg 14.20—14.35, 79 kg 14.45—14.60, 80 kg 14.55—14.75.

Pestv. rozs 13.65—13.85, egyéb rozs 13.65—13.85, tak. árpa I. 16.75—17.25, tak. árpa II. 15.25—16.50, Felsőm. sörárpa 18.50—21.00, egyéb sörárpa 17.50—18.00, egyéb tengeri 13.60—13.70, zab I. 24.20—24.25, zab II. 23.50—23.75, korna 12.75—13.00, 8-as liszt 17.75—18.25.

Biborhere 29—31, tökmag II. 32—34, mák 95—97, malátacsíra 12—13, konkoly 12.50—13, olajbogyó 14—16, Sz. répaszel. 8.25—8.50, széna pr. 9—9.50, lucerna pr. 11—12, szalma pr. 8.25—8.50.

Valuta árfolyamok:

Cseh korona 16—94—17.06, Dán korona 153.05—150.65, Dinár 10.04—10.12, Dollár 571—574.—, Francia frank 22.45—22.75, Hollandi forint 230.—231.—, Lengyel zloty 63.85—64.25, Lei 3.38—3.42, Léva 4.12—

4.18, Lira 29.95—30.05, Német márka 135.75—136.35, Norvég korona 153.30—153.90, Osztrák schilling 80.35—80.75, Svájci frank 110.45—111.05, Svéd korona 153.50—154.10.

Takarmánybuzát vesz a város

A város tenyészállatainak takarmányozására évenként 22—24 vagon zab volt szükséges. Az idén azonban a zab termése igen rossz és a zab ára nagyon magas, úgy, hogy eléri mázsánként a 25 pengőt is. A gazdasági bizottság ezért azt javasolta, hogy az állatokat ne zabbal, hanem részben takarmánybuzával etessék. A buza ára ugyanis csak 13 pengő. A polgármester már hozzá is járult, hogy a tenyészállatok számára egyelőre négy vagon csőzött takarmánybuzát szerezzenek le.

Vásárok jegyzéke

Június 27-én: Erdősokonya, Karád (sertésvásár nincs), Körösladány, Nemesmetes, (sertésvásár nincs), Nagyberki (sertésvásár nincs), Szabadszentkirály, Állatvásár: Battonya, Kirakodóvásár: Mindszent.

Június 28-n: Jászládány, Kiskundorozsma, Kisujszállítás, Kirakodóvásár: Battonya.

Június 29-én: Balatonkiliti (sertésvásár nincs), Dévaványa, Kélez, Ozora, (sertésvásár nincs), Tápószéle, Állatvásár: Dunapataj, Kirakodóvásár: Harka (bizonytalan).

Június 30-án: Berkesd, Gesztely, Nyírakta, Sárosd, Szászvár, Szekszárd, Szentpéterúr (sertésvásár nincs), Und, Vác, Vajszló, Vép (sertésvásár nincs), Kirakodóvásár: Dunapataj, Kutas (bizonytalan), Marha- és kirakodóvásár: Hosszuperesztég.

Július 1-én: Ajka, Ivánegerszeg (sertésvásár nincs), Kaposvár (sertésvásár nincs), Nova (sertésvásár nincs), Nyírbogdány, Tótvázsony, Állatvásár: Miskolc.

Július 2-án: Enes, Onód, Sátoraljaújhegy, Somogyvár (sertésvásár nincs), Sümeg (sertésvásár nincs), Vasárosmiske (sertésvásár nincs), Állatvásár: Celdömölk, Kiskorona (dóvásár nincs), Sátoraljaújhegy, Tiszafüred.

Július 4-én: Magyarcentiván.

Nyílttér

A mir... beteg... gyógyító Zeileis intézetek reklámjához... magamat nem azonosítom.

Dr. Onody Jenő.

TESTEDZÉS

A Bocskay szép, de gólképtelen játéka miatt Bécsben és elvesztette első közép-európai kupameccsét

Wien—Bocskay közép-európai kupameccs 3:0 (2:0)

Bécs, június 27.

Nyolcezer néző előtt folyt le a mérkőzés Christ (Prossnitz) bíráskodása mellett. A Bocskay a következő felállításban játszott: Buday—Molnár, Moharos—Vampetics, Móró—Keviczky, Markos, Gyurcsi, Teleky, Máteffy, Opatá.

Wien: Horesovszky—Rajner, Blum—Kaller, Hoffmann, Machu—Maret, Adelbrecht, Gschweidl, Tögel, Ertl.

A Bocskay igen gyors és erélyes játékot produkált. Védelme, különösen a kapus kiválóan működött. A halvesorban Keviczky tetszett a legjobban. A csatársorban Markos és Teleki voltak jók, de messziről küldött lövéseiket Horesovszky könnyen tette ártalmatlanná. A Wien a hazai pályán jobb volt ellenfelénél. — Gschweidl jó formában volt és az első két gólt ő lötte. A Wien a gólratörő csatársorával a győzelmet megérdemelte. Egyébként a mérkőzés nem bővelkedett technikai szépségekben. A Bocskay kezdett, azonnal támadásba ment át, Opatá biztos gólhelyzetben hibázott, a Wien ellenátadása során, Gschweidl váratlan éles lövése megakadt a Bocskay hálójában (8. perc).

A Bocskay heves ellenakciója során a 10. percben Horesovszky Markos lövését csak nagy szerencsével védte. A 16. percben a Bocskay szabadrugáshoz jut, amit azonban Keviczky kapu felé vágott. A 28. percben Tögel veszélyeztet, majd ismét Markos tor kapura. A 34. percben Markos kornerét Horesovszky fogta. A 37. percben Vampetics összefutott az erőlesen játszó Gschweidllal, de a bíró intésére a játék tovább folyt. 2 perc múlva a 39. percben Adelbrecht, Tögel összjátékából a labda Gschweidlhoz került, aki habozás nélkül lötte be. (2:0).

A második féldőben a Bocskay erősen támadott és mindenképpen gólrá törekedett. Az első negyedórán leszorította a Wiennát a tér felébe, a 19. percben azonban a kitöréssel kísérletező Wien szerencsésen gólt ér el Marat korneréből, amelyet Hoffmann a Bocskay hálójába juttatott. (3:0). A Bocskay hevesen támadott, de a csatárok túlmessziről kísérleteztek lövéseikkel és a mérkőzés végéig az eredmény nem változott.

A Kecskeméti Sport Club Motorosztálya országos pénzdíjas motorversenye

A Kecskeméti Sport Club 1931. évi július 5-én, délután fél 4 órakor rendez meg műkerti pályáján országos motorkerékpár versenyt. A versenyen a FICM, illetőleg a KMAC versenyszabályai érvényesek. A versenyen bárki indulhat, akit érvényes nevezési igazolvány birtokában van. Kürt verseny-számok.

1. Kezdők versenye 10 kör, táv. 5000 méter.
 2. Főverseny 175 cm-es gépeknek 10 kör.
 3. Főverseny 250 cm-es gépeknek 10 kör.
 4. Főverseny 350 cm-es gépeknek 10 kör.
 5. Főverseny 500 cm-es gépeknek 10 kör.
 6. Országos „Derby” táv. 30 kör.
 7. Vigaszverseny táv. 10 kör.
- A kezdők versenyében bárki indulhat, aki még nyilvános sebességi versenyben helyezést el nem ért, avagy versenyben még nem indult. Tura versenyek és megbízhatósági versenyek ebből a szempontból nem számítanak. A főversenyben pedig azok, akik már I. vagy II. helyezést értek.

A kategóriák I. helyezette 40 P, II. 20 P, III. KSC plakettjét nyerl. Országos „Derby” I. helyezette 100 P, II. 50 P, III. 0 P, vigaszversenyben plakettet.

Nevezési zárlat július 2-án, csütörtökön este 10 órakor. Utónevezési zárlat, kétszeres nevezési díj mellett július 4-én este 10 órakor. A nevezések külön e célra szolgáló nevezési

úrlapokon nyújtandók be. Nevezési díj a kezdők versenyében 5 P. Nevezések Dumay Róbert ügyv. elnök-köz Kecskemét, Fráter utca 2. szám küldendők. A benevezett versenyzők mással nem helyettesíthetők. A verseny napján délután fél 3 órakor minden versenyző köteles a gépével a pályán megjelenni, hol azt az átvételi bizottságnak köteles átadni. — Üzemanagráról a KSE gondoskodik, hogy kellő mennyiségben legyen. Szavatossági biztosítás minden versenyzőre kötelező.

A versenyt megelőzőleg két tréning nap lesz és pedig szombaton délután 5—7-ig, vasárnap délelőtt 9—11-ig.

A versenyzők és gépek felszerelése, hitelesített fejező sisak, 2 fék, egy ülés, startszámotábla, legfeljebb 90 cm. széles kormányrud.

Start: járómotorral. Egyszerben legfeljebb 8 versenyző indulhat. Tömeges nevezések esetén előfutamok tartatnak, amikor is a négy helyezett kerül a döntőfutamba. A nevezők csak annak az egyesületnek a színeit és jelvényeit viselhetik, melyikben indulnak.

A amatőr futballprogram

DEAC—P. MÁV egyetemi pálya, délután 6 óra.

DTE—NyÖTSE Diószegi ut, délután 2 óra.

DVSC—NSE Diószegi ut, délután 4 óra.

Textilgyár—Székyár Diószegi ut.

délután 6 óra.
KSE—DMTE Kisvárdá.

Tippverseny pályán óinkhoz

Az utolsó előtti esonka bajnoki fordulón következő csapatok mérkőznek. Ezeknek a mérkőzéseknek a figyelembe vételével kell tehát a tipp-szelvényeket összeállítani.

DTE—NyÖTSE.

DVSC—NSE.

KSE—DMTE.

DEAC—P. MÁV.

SZELVENY

a Debreceni Újság—Haiduföld tipp-verseny pályázatához.

Amatőr bajnokság állása

június 21-én: Június 28-án:

1. NyKISE	42	1.	.....
2. DKASE	40	2.	.....
3. NyTVE	40	3.	.....
4. DVSC	37	4.	.....
5. DEAC	29	5.	.....
6. KSZ	28	6.	.....
7. DTE	21	7.	.....
8. PMAV	19	8.	.....
9. NSE	18	9.	.....
10. DMTE	18	10.	.....
11. MTSE	16	11.	.....
12. NyÖTSE	15	12.	.....
13. Textilgyár	14	13.	.....
14. NyMTK	7	14.	.....

Pályázó neve és lakása:

Egy személynek hetenként tetszőszerinti mennyiségű szelvényvel lehet pályázni.

Magyar csapatok külföldön

Arad: Budapesti válogatott—Arad válogatott.

Temesvár: Bástya—Temesvári válogatott.

APRÓ HIRDETÉSEK

Egy apróhirdetés 10 szóig hétköznap 30 fillér, vasárnap 50 fillér és egyszerre két reggeli lapban jelenik meg.

Vastagabb betűvel szedett szavak duplán számítanak. — Utolsó hirdetés mártani a alá esnek.

Házasság

Sorsuldózt

nagyon szerény igényű fiatal özvegyasszony megismerkedne hozzáillő komoly intelligens férfival házasság céljából. Csak komoly leveleket kérek a kiadóban „Gyermekszertő” jellegére. 4710

Levelezés

AROMÁS,
zamatos kávé,
Király üzletben vevő előtt
pörkölt. Dégenfeld-tér 11.

Intelligens
negyven éves fűszerkereskedőségét megismerkedne jobb gyermektelen özvegyel. — Cim: Tóth Miklós, Nyiregyháza, Ószőlő-utca 135. 4643

Helyes.

szőke leányom, aki lelki jó tulajdonságokban is bővelkedik, férjhez adnám komoly, biztos megélhetési úriemberhez. — Ismeretség hiányában leveleket a kiadóba kérek „Incognito” jellegére.

Megannyomozó iroda Attila tér 6. Vidéken is nyomoztat, informál, — megfigyel mindenfelülgyben. 4425

„Konyak”
A legutóbb elmulasztott időben ott árom hétfőn. 484

Betűtendő állás nőknek

Egy
bejárónőt felveszek. Egy szalon olesón eladó. — Domb utca 6. 459

Gyakorlott
kiszolgáló leány, ki házi munkát is végez, felvétetik Márton Kálmán u. 11. 462

Keresek
július 1-re mindenek — leányt vagy aszonyt. — Simonyi ut 5. sz. 4730

Bejáró
leányt könyvvel délelőtt ra „elsejéttől” felveszek. Weselényi tér. Máv. bér ház. I. lépcső 4. 4714

Kolozsvár: Vasas—Románia.
Lugos: Budai „11” —Lugosi kombinált.

Torda: DKASE—Torda kombinált.
Monterides: Ujpest—Penaral. — Wamberro kombinált.

Rio de Janeiro: Ferencváros—Brazília válogatott.

Kedden kerül döntésre az Attila—Turul vesztegetési ügy

Az Attila—Turul vesztegetési ügyben a fegyelmi bizottság a miskolci és budapesti újabb vizsgálat anyagát beterjesztette a PLASZ tanácsához, mely véglegesen kedden dönt ebben a régen húzódozó kinos ügyben.

— **Hirtelen halál a mezőn.** Bőr Lajos 40 esztendő tetélteni béres tegnap reggel a község határában kaszálás közben hirtelen összeesett és meghalt. A kiszállott rendőrorvosi bizottság megállapítása szerint a bérest szívszélhűdés ölte meg.

— **Julius 5-én lesz az Iparos Köi évi rendes közgyűlése.** A Debreceni Iparoskör évi rendes közgyűlést július 5-én, vasárnap délelőtt 11 órakor fogja megtartani az ipartestület díszteremben a következő tárgysorozatban: 1. Nemzeti Hírszkegy. 2. Elnöki üdvözlés. 3. Jegyzőkönyv-hitelesítő megnevezése. 4. Jelentés a Kör 1930. évi működéséről. 5. Az 1930. évi számadás előterjesztése. 6. Az 1931. évi költségvetésről megállapítása. 7. Részleges tisztújítás. 8. 20 választmányi póttag választása. 9. Alapszabálymódosítás. 10. Esetleges indítványok.

— **Felhívjuk olvasóink figyelmét,** miszerint bármilyen dolgot (lakás, vásárlás, utlevélgyűjtés stb.) szerény díjazás ellenében elintéztethet Budapest anélkül, hogy személyesen felutazna s így megtakaríthatja az utiköltséget. Cim a kiadóban.

Lapunkat támogatja,
ha hirdetésünkét vásárol.

Keresek
megbízható szolid leányt, két gyermekhez, ki tanyára kimegy és a házimunkában segít. Jelentkezni lehet vasárnap d. e. 9—12 óráig. Hatvan u. 57. sz. 4735

Ügyes
leány cipőfelsőrészkesztő műhelyben tanuló felvétetik Ferenczy-nél, Árpádtér 1. 501

Fiatal
kifutó leány felvétetik. Deák Ferenc utca 14. zsákületben. 534

Egy
kézilány raktári szabó-sághoz felvétetik. Piac utca 64. 588

Házmeztárs
keresek fizetéssel. Károly Ferenc József utca 26-c. Értekezés délután 1—2 óra között. 4761

Jól főző
szakácsnőt (házvezetőnőt) tanyára keresek Berkovits, Simonfy u. 7., I. emelet.

Szakácsnő
jól főző, aki a baromfi-gondozáshoz is ért, keresetük vidékre. Jelentkezés: Péterfia 34., keresztpótlak.

Mindenes
keresetük, aki főzni is tud, egy kis leány liba pasztorinak és egy nő komenciós kocsis. Vörösmarthy u. 10. 4747

Mindenes
leány ügyes jó bizonyítvánnyal felvétetik. Varga utca 22. 4740

Délutánra
két órai munkára bejárónó jelentkezzen. Teleky-utca 32. sz. ajtó 6. 4682

Takarításért
lakást és fizetést adó csakis magános nők — vagy egy gyermekes anyák 45 éven felül jelentkezzenek. Feltétlen tiszta, mosni jártudó és minden tekintetben megbízhatók jelentkezzenek. Garay u. 26., déli fél 1 és 1 óra közt.

Mindenes
szakácsnő azonnalra kerestetik. Jelentkezés 11—1-ig Hatvan u. 3., II. 51. 4697

Egy
tanulóleány azonnal felvétetik Schimmer Mór-nél, Piac u. 2., kalapüzlet. 438

Mindenes
bentlakó esetlány jó bizonyítvánnyal felvétetik. Vigyevő Mihály 16.

Allást kereső nők

500 pengő kézpénb óvadékkal iradai, vagy pénztárnoknői állást keres. Széchenyi utca 8. Értkezés. 562

Intelligente
deutsche frau anerkannte Lehrkraft fröchte Stellung zu größerer Mädchen oder Kuaben auchman auf dem Lande oder in der Stadt. Unterichte auch Klavier. Briefe in die Redaktion des Blattes unter Schiffré. „Intelligent 40.“ 4610

Gazdasszonynak
ajánlkozok jobb gazdálkodóhoz vagy iparoshoz vidékre is. Szavai Gyula utca 23. Kerekes-telep. 4796

Jobb
asszony bejáró főzőnek ajánlkozok, takarítást is vállalok. Cim a kiadóban. 4775

Gazdasszonynak
ajánlkozok jobb gazdálkodóhoz, vagy iparoshoz, vidékre is. Szavai Gyula u. 23. Kerekes-telep. 593

Jobb családból
idősebb házaspárhoz — vagy gyermek mellé — menne vidékre is vagy tanyára, esetleg üzletbe női ipariskolát végzett kezdő leány. Körülmények megjelölésével. — Címek kerek Debreceni Újság kiadójába. „Reménykedő 18.“ jelíggel. 4726

Megbízható
fiatal magános ur házigazdát elvállalom. — Thaly Kálmán 12.

Szoptató
dadának elmennék 1 hónapos kisleányommal. — Értekezni István ut 31. alatt. 4705

Óvadékkal
kiarúsítónak ajánlkozok kereskedelemben jártas nő. Kiss Katalin, Balmazújváros. 4722

Magános nő,
magános uriember vagy urnő háztartását lelkiismeretesen elvégzőnem, — vagy betegápolást elvállalom, vidékre vagy helybe, — bizonyítványokkal ellátva. Mike Erőbet, Debrecen, — Teleki utca 29., udvarba második ajtó. 4698

Egy
magános, középkorú nő elmenne anyhelyettesnek vagy idősebb házaspárhoz vidékre is. Cim a kiadóban. 1704

FIATAL
perfekt német nevelőnő július 15-re állást változtatna. Szíves megkeresések Plébau Emm „Dr Ornstein orvosnál.“ Hajdúszörmény címre küldendők. 458

Ebédkihordást
takarítást, mosást, vasalást, meszelést vállal özevgy asszony. — Címekért a kiadóra megyek.

Néhány
urienber részére mosást vállalok. Forgácsné, — DEMKE barak, II. épület 4. ajtó. 4480

Gépiró
ügyvédjelölt irodai és irodánkülvüli ügyekben gyakorlott állást változtatna. Cim a kiadóban. 4460

Allást kereső férfiak

Gépész,
magyar-német, állást vállal vidékre is. Címek a kiadóra. „Gözpép“ jelíggel kér. 516

Betöltendő állás férfiaknak

Tanulókat
fizetéssel felvesz — Auspitz bádogos mester Rákóczi 1., vagy 33. 566

Ügyes
eladókat alkalmazunk jó keresettel. Jelentkezni Arany János utca 13. 522

Asztalossegéd,
ki finom pulituros munkában teljes jártassággal bír, felvétetik. Kut utca 104. Marozsán. 538

Tanulónak
ügyes fiu felvétetik üzletembe. Blumenstein, Piac utca 14. 557

Majoros
cselédet komencióra azonnal felfogadok családot, akinek 14 éves gyermeke van. Jelentkezhetnek Vár utca 8. 4743

Vezérképviselőhez
jól jövedelmezőhöz — pénztársat keresek, ki lehet nem szakember is. Tőkéje biztosítva. Ajánlatokat a kiadóra „Versenymentes“ jelíggel. 4783

Műbutorosztalos
tanulót fizetéssel felveszek. Kullós, Erzsébet u. 4. 518

Fűszerstanulót
jó családból felvesz Faragó István fűszerkereskedő. Csapó 88. 495

Középkorú
máv. nyugdíjas pénztárnok, álmás előjáró, irodai, raktárnoki, pénzbeszedői, vagy bármilyen hasonló állást keres. Cim a kiadóban. 4724

Keresetük
egy komenciós fejős gulyás, családostól, nagy családja legyen, Vörösmarthy utca 10. 4748

Szikvizgyárba
kocsist azonnali belépésre felveszek, Homok utca 140. 506

Tüzi
kovácssegéd felvétetik. Miklós u. 49. 470

Gyermektelen
házaspár házmeztárnok felvétetik. Szepességi u. 6. 481

Tanulónak
felvétetik egy négy középsikolát végzett fiu — vagy leány, Antalffy — könyvkereskedésben.

A Nagy Arnyék utja

Irta: MARSCHALKÓ LAJCS

35.

Bent, a folyosón, Strasser kapitány szolája előtt izgatott riporter had tolongott. Bieleket előbb betuszkolta az egyik üres hivatali szobába és ráparancsolt, hogy ki ne merjen mozdulni onnan. Csak azután érdeklődött, hogy mit jelent ez a nagy riporter-tumultus.

— Strasser kapitány talán ebben a pillanathban veszi őrizetbe Héthársy Hertát! — hangzott a válasz.

Tábori elsápadt. Belsejében reszketett a düh, de nem szólt egy szót sem. Nem akarta itt, a többiek előtt letelepzeni telindulását. Csak annyit mondott végre:

— A szenzációval jó lesz várnai! Hátha reggelig előkerül az igazi tettes!

Gunyos kacagás volt a válasz, de Tábori nem törődött most ezzel. Idegesen, türelmetlenségtől égve, kutatta szemével a félhomályos folyosót. Tóth Pistát várta. Tóth Pistát, akitnek hoznia kell a megoldást. Ugy beszéltek meg, hogy itt kell találkozniuk. A fiu azonban nem volt sehol sem.

Akokr hát nincs más hátra, mint felvenni az utolsó harcot Strasserrel, gondolta s lenyomta a kilincset.

Odabent a szobában hárman voltak. Herta és Strasser kapitány. Az egyik sarokban pedig gunyos arccal ott ült Marató mester.

XXVIII. FEJEZET.

Strasser kapitány fölényeskedő udvariasággal fogadta Táborit:

— Megérkezett a házi Sherlock Holmesünk! Csak az a baj, hogy elkésett egy kicsikét.

Tábori felelet helyett Hertát nézte, aki sürgető reménykedéssel tekintett felé. Könnyes szemében ott ült a várakozás, a türelmetlen kérdés és bizakodás: hátha? hátha?

— Nyugalom, Herta! Nyugalom! Azt hi-

szem, nincs veszve semmi!

Herta felzokogott erre a szóra.

— A sirással nem megyünk semmire, grófnő! — mondta a rendőrtiszt.

— Epp ugy nem, mint ahogy az elhamarkodott intézkedésekkel sem, — felelt rá kérdetlenül, s haragtól sápadt arecal Tábori.

— Ennek a megítélését bizza csak én rám, szerkesztő ur! — intette le éles hangon a rendőrtiszt.

— Nem bízhatom Önre, kapitány ur. Addig nem, amíg meg nem mondja, hogy mire alapítja gyanúját a grófnővel szemben.

— Rendben van! Elsorolom a bizonyítékokat, egy feltétel alatt:

— Előre elfogadom.

— Nos, a feltételem az, hogy azután Ön is elmondja saját fellevéseit.

Tábori bólintott, Strasser pedig rágyújtott egy cigarettára és így kezdte:

— A grófnő ellen súlyos gyanuokok merültek fel. Ő, maga is elismeri, hogy nem egészen alaptalanul. Kezdjük azon, hogy feltesszük, miszerint tényleg négy embert öltek meg. Mindnyáján biztosan tudjuk, hogy hárommal előzőleg a grófnő személyesen beszélt. Felkereste őket, tárgyalt velük, azt azonban nem hajlandó megmondani, hogy miről. Ez már magában véve is gyanus. Még gyanusabb, hogy mit kereshet egy grófkisasszony különféle sötét alakoknál? Olyan embereknél, akik nem az ő társadalmi osztályához tartoznak, sőt, attól a lehető legtávolabb állanak. Mindezenfelül itt van a kezünkben egy kétségtelen bizonyíték is. Az aranypókos mellű, amelynek hegye méreggel van bekenve.

— Nem bizonyos azonban, hogy a mérget a grófnő használta. Nem bizonyos, hogy a türe nem később került-e a mérget, — vetette közbe az újságíró.

— Nagyon valószínűtlen érv! — felelte Strasser kapitány.

— Nem is olyan nagyon valószínűtlen, —

mondott ellent Tábori László. A tü már a Bodnár halálakor elveszett. Ezután azonban még két embert öltek meg. Ha tehát az aranypók őt, akkor mi okozta a másik két ember, Baresik és Halmay halálát?

— Méreg! Ugyanaz a mérget itt tehát nem a tü bizonyít, hanem a mérget, ami rajta volt. — csapott az asztalra Strasser kapitány.

— Meg tudná mondani kapitány ur, hogy mi lehetett a gyilkosság oka? Elvégre azt hiszem, ez is fontos. Ez is lényeges. Héthársy grófnő miért ölte meg egy gyári munkást? Miért ölte volna meg a nagybátyját, akit mindenkinél jobban szeretett és miért Halmayt, akit soha sem ismert?

— E tekintetben nekünk is csak fellevéseink vannak. Helyetleg vannak bizonyítékok is. Ma este kénytelenek voltunk betekinteni a grófnő levelezésébe, ahol ezt a cédulát találtuk. Rajta Héthársy gróf irásával négy cím van: Bodnár, Baresik, Halmay, Bielek. A grófnő erre nézve meglagadott minden érdemi felvilágosítást. Én szerintem pedig a cédula a legfontosabb bizonyíték. Akik fel vannak rajta írva, azok mind eltávoztak az árnyékvilágból. Kivéve az egyetlen Bieleket, akiért most küldtem ki két detektívét. Hogy az ok mi volt? Legvalószínűbb, hogy bosszu, vagy pedig valami közös titok. Olyan titok, amelyről ezek az emberek tudtak és amellyel zsarolni akarták a grófnőt. Héthársy gróf francia inasa azt mondja, hogy a gróf szintén ismerte ezeket az embereket. Bieleknek, Baresiknak többször küldött pénzt is. Az utóbbi időben, úgy látszik, vagy nem akart, vagy nem tudott pénzt adni, mire végeztek vele és a többiekkel is. Ezt a fellevést támogatja, hogy Héthársy grófnál is kerestek valamit, Bodnár Sándornál feldúlták a műtermét. Halmay halála után valaki kinyitogatta az összes szekrényeket.

(Folyt. köv.)

Kertész konvencióra kerestetik gazdaságba. Jelenkezni Kossuth 29., udvari emeleten. 492	Rendelőnek, irodának, vagy garzonnak fölépcsőről nyíló elsőemeleti utcai két — parkettes, fürdőszobás lakás kiadó. Piac 75. Ügyvédi iroda. 579	Háromszobás lakások, Szent Anna 5. és Batthány 14. alatt kiadók. 4703	Létai utca 94. szám alatt egy szoba, konyha kiadó. 4716	Utcái kis szoba, konyha mellékhelyiséggel július 1-re magának nőnek kiadó. Erzsébet utca 27. 426	Két szoba, konyha kiadó július 1-re. Cegléd utca 14. szám. 4131
Házmasternek felvétetik gyermektelen házaspár takarításért. — József kir. herceg u. 25. 476	Kétablakos utcai szoba csinosan burtorozva, kapualatti előszoba bejárattal kiadó. Széchenyi utca 17. 519	Kiadó augusztus elsejére kettő szoba, előszoba, fürdőszoba, konyha, kamara és egyéb mellékhelyiséges lakás, Teleki utca 17. alatt. 4687	Három szoba, nagy előszoba, mellékhelyiségekkel, száraz. — augusztusra kiadó. Kölcsey 18. 4672	Kiadó augusztus 1-re Eprekert utca 5. szám alatt kétszobás utcai lakás — összes mellékhelyiséggel — külön udvar, furrótt kut. Értekezés 5/a. szám alatt. 4660	Egy szobás, konyhas lakás kiadó. Csapó utca 30. 4674
Idősebb asszony hához megy terhénemű varráásra napi 1 pengőért. Cim Lacikus Jánosné. Sziv utca 13.	Két egymásba nyíló utcai szoba burtorozva vagy burtor nélkül is kiadó. Thaly Kálmán utca 3. szám. 4763	Két szoba, konyha július 1-re kiadó. Bónis, Csokonai u. 23. 441	Kiadó egy szoba július 1-re. — Arany János utca 38. 4681	Kiadó augusztus 1-re 2 szobás modern udvari úri lakás mosdószobával. — Vár utca 8. 4665	Három szobás, hálófülkés. — földszintes utcai modern lakás novemberre kiadó. Thaly Kálmán-u. 4. 4354
Fűszerkereskedőség segédi, üzletvezetői bizalmi állást kerégek kaučíval. Cim a kiadóban. 455	Egy szoba, konyha, speiz kiadó. Nagyvárad utca 6. szám. 509	Háromszobás, fürdőszobás, komfortos utcai lakás szép udvarban kiadó augusztusra. Mester utca 29. 10—12-ig, 4—6-ig. 4689	Kiadó egy szoba július 1-re. — Arany János utca 38. 4681	Két szoba, konyha, speiz, előszobás szuterin lakás kiadó. Gróf Nádasdy u. 1. szám. Nyulás. Augusztus 1-re. A Poroszlay ut végén. 4736	Utcái pincelakás kiadó. Mester utca 29.
Kiadó lakás	Kétszobás lakás mellékhelyiségekkel augusztus elsejére kiadó. Péterfia utca 42. keresztépület. 559	Kiadó 3 szobás parkettes, utcai, fürdőszobás lakás augusztus 1-re. Timár utca 52. 468	4 vagy 5 szobás lakás kiadó. Rákóczy Jenő u. (volt Kőrösi u.) 5. 3882	Kiadó azonnal Mester utca végén a sorompónál jó kertű lakás, 2 szoba, előszoba, konyha, zárt terrasszal, vilanyvilágítással, magános ház. Értekezhetni Gazdák Bankja Kossuth utca. 4744	Kiadó szoba, konyha, speiz, előszobás lakás kiadó. Csapó 59. 4577
Kiadó 2 szoba, előszoba — augusztus 1-re. Posta u. 5-b. Miklós u. végén. 517	Egy szobás, konyhas csinos lakás július 1-re kiadó. Apafi u. 35. sz. 582	Kétablakos utcai szoba csinosan burtorozva kapualatti előszoba bejárattal kiadó. Széchenyi utca 17. 465	Modern 3 szobás parkettes fürdőszobás lakás kiadó Garainál, Hunyadi u. 17. sz. 3912	Kiadó két utcai szoba, előszobával, mellékhelyiségekkel. Értekezni Rákóczy 34.	Modern 3 szobás, komfortos — illa sestakertben kiadó. Értekezhetni Rákóczy 50., jobbra 1. ajtó. 4570
Ötszobás modern földszintes utcai lakás központban kiadó. Megtekinthető Jókai utca 9-a, kaputól balra. 520	Modern négy szobás, kétszobás egy nem modern kétszobás lakások kiadó. — Csapó 59. 4757	Augusztus hó 1-re kiadó 3 szoba, előszoba, konyha, speiz, Disznó-tartás megengedve. — Baromfiudvar és földhasználat. Vasvári u. 16. Trenka gőzmalom mögött. 4723	Háromszobás utcai lakás, mellékhelyiségekkel augusztus 1-re kiadó. Darabos utca 7. 4640	Kiadó egy szoba, konyha, kamarából álló lakás. — Egymalom utca 6. 4778	Ujjonnan épült 3 szobás, komfortos — illa sestakertben kiadó. Értekezhetni Rákóczy 50., jobbra 1. ajtó. 4570
6 szobás modern úri lakás november hó 1-re kiadó. Hunyadi utca 24. sz. — Irodának és lakásnak együtt alkalmas. 502	Kiadó szobás, konyhas csinos lakás július 1-re kiadó. Apafi u. 35. sz. 582	3 szobás udvari lakás november 1-re kiadó. Csapó utca 22. szám. 4708	Két szoba, konyha, élőkamarás udvari lakás kiadó Kossuth 50. 4656	Kiadó egy szoba, konyha, kamarából álló lakás. — Egymalom utca 6. 4778	Kiadó szoba, konyha, speiz, fűszekamra július 1-re. — Jókai utca 17. 4594
Kiadó Szoboszlai Papp István utca 4. alatt 1 szoba, konyhas, különudvaru lakás. 508	Modern kétszobás lakás konyha kerttel, sertéstartással kiadó. Domokos Lajos 15., Vénkert. 4760	Uj lakás! 2 szoba, konyha, speiz, baromfiudvaral azonnal kiadó. Töhötöm u. 36. Köntöskert. 4710	Három szoba nagy előszoba mellékhelyiségekkel, száraz, — augusztusra kiadó, Kölcsey 18. 4672	Egy vagy 2 kisebb szoba, speiz, üveges gang kiadó. Hunyadi 18. 4770	Egy szoba, konyha, speiz, fűszekamrából álló lakás kiadó. Darabos 29. 4772
Szoba, konyha 18 pengőért Mőric utca 14. szám kiadó. 499	Kiadó fiataloknak, katonatisztnak modern szoba mellékhelyiséggel. Baranyai 20. Pavillon. 4762	Utcái szoba, konyhas lakás, — villany bevezetve, jószagtartás megengedve. — kiadó. Lócai ut 20. sz. 4713	Kétszobás nagy előszoba mellékhelyiségekkel, száraz, — augusztusra kiadó, Kölcsey 18. 4672	Egy szoba, konyha, fűszekamrából álló lakás kiadó. Darabos 29. 4772	Két szoba, konyha, spájz kiadó. — Kincseshegy Kőleséri utca 4. 4532
Kiadó kétszobás fürdőszobás, mellékhelyiséges lakás augusztus egyre. Borz 9. 526	Egy szobás modern utcai lakás kiadó. Szappanos 18. 4768	Kiadó tágas szoba, konyha, — speiz, mosókonyha mellékhelyiségekkel. Teleki utca 32. 4683	Kálvintéren utcai emeletes 3 szobás lakás hármikorra kiadó Kulcsár üzlete. 4662	Egy szoba, konyha, fűszekamrából álló lakás kiadó. Darabos 29. 4772	Négy szobás fürdőszobás, tágas lakás külön kerttel kiadó. Szentanna 29. 4551
Svetitsben levő 2 szobás földszintes, kerre nyíló legmodernebb lakásom házával folytán július 15-re vagy augusztus 1-re olcsón átadom. Értekezni csak Molnár Lukácsnál, Kossuth utca (város-ház). Lakás megtekinthető: III. lépcső, földszint 3. 530	Kiadó szobás modern utcai lakás kiadó. Szappanos 18. 4768	Kiadó tágas szoba, konyha, — speiz, mosókonyha mellékhelyiségekkel. Teleki utca 32. 4683	Csoda olcsó, szoba, konyha, speiz, fűszekamra, villany, azonnal kiadó. Szondi u. 6. Tőszöskert. 4732	Egy szoba, konyha, fűszekamrából álló lakás kiadó. Darabos 29. 4772	Egy szoba, előszoba, konyha július 1-től kiadó. 4520
4 szobás parkettes, fürdőszobás Piac utcára néző lakás Hungária palotában — augusztusra kiadó. Értekezni földszint I., irodában. 525	Kiadó egy szoba, konyha, — speiz. Késes u. 22. 595	Kiadó 2 szobás udvari lakás július 1-re. Timár u. 52. sz. 469	Egy udvarra nyíló szoba — július 1-re kiadó. Zöldfa utca 4. 4669	Ötszobás modern ház, kerttel és házimesterlakással kiadó novemberre. Tisztviselő-telep. Bornemisza-u. 6. Értekezhetni Villanytelepen. Aberle. 4335	Kiadó kettő szoba, előszoba békés, jobb családnak. augusztus elsőre. Árpádtér 44. 4513
Lakásnak, irodának vagy műhelynek 1 vagy 2 szobás helyiség kiadó. Piac u. 49. II. emelet. 523	Piac 19. Egy 3 szoba, konyha, előszobás lakás augusztus hó 1-re kiadó. 575	Komfortos háromszobás földszinti, — azonnalra, háromszobás utcai novemberre kiadó. Piac 10. 485	Kisebb két és rendez egy szobás lakás kiadó. K. Tóth utca 5. 421	Lakást adok azonnal takarításért tisztességes gyermektelen házaspárnak. — Darabos utca 7. 4639	Isotály-utca 7. alatt egy szoba, konyha, spájz, azonnal bérbeadó. 4514
Kiadó Csapó utca 56. alatt 4 szobás fürdőszobás lakás. 508	Kettő szoba, konyha, spájz egész udvarral 15-re kiadó — Dévai utca 3. 4792	Kiadó szép csendes helyen teljesen új 2 szobás, komfortos kertilakás, 1 szoba, konyha, kamara augusztus 1-re. Értekezni csak vasárnap, Honvédtemető u. 27-c. Kovács. 486	Szent Anna u. 20. egy szép utcai szoba kiadó. 429	Egy szoba konyhas, fűszekamrás lakás július elsejére kiadó. Külön mosókonyha, udvaron furótt kut és vízvezeték. Kertes, virágos udvar. Apafi-utca 20. 4418	Isotály-utca 7. alatt utcai két szoba, konyha, spájz azonnal bérbeadó. 4515
Egy szoba, konyha, speiz — július 15-re kiadó. Vargakert, Közép ut 12. 574	Két szoba, előszoba, konyha, spájz kiadó. Cegléd utca 7. 4794	Orvosi rendelőnek vagy magánlakásnak finyes ötszobás földszinti, utcai lakás kiadó. Arany János 20. 258	Négy szobás komfortos tágas lakás. külön kerttel kiadó. — Szent Anna 29. 4654	Magoss György tér 1. 2 szobás udvari júliusra, előszobás vízvezetékes augusztusra kiadó. 4661	Három szoba, előszoba, mellékhelyiségek, száraz, napos augusztusra kiadó. Kálceev 18. 4482
	Kiadó kettő szoba, előszoba — békés jobb családnak — augusztus elsőre. Árpádtér 44. 4750	Utcái szoba, konyha kiadó. — Szebeségi u. 6. 482	Két szoba, előszoba, konyha, spájz, mellékhelyiség kiadó. Czeléd utca 7. 4653	Kiadó 2 szoba és mellékhelyiség július 1-re magányos udvarban, Burgondia 14. 4663	
	Egy szobás modern utcai lakás kiadó. Szappanos 18. 4768		Szoba konyha, kamra kiadó Thaly Kálmán-u. 4. 4356		

Kiadó
egy kis butorozott szoba szolid férfinak. Csapó-u. 61. szám. 4567

Kiadó
szoba, konyhás lakás. — Csapó u. 30. 221

Két
egymásba nyíló butorozott szoba kiadó. Esetleg butor nélkül is. — Thaly Kálmán u. 3 sz. 4496

3 szobás
udvari lakás november 1-re kiadó. Csapó u. 22. szám. 4509

Kiadó
egy szoba, konyha — július 1-re. Kórház u. 15. 4521

2 szoba,
konyha, fürdőszobás lakás kiadó. Batthyány u. 10. szám. 4318

Kettő
szoba, előszoba, konyha és kamarából álló udvari lakás kiadó. Széchenyi utca 40. 4358

Utcái
és udvari kettőszobás lakás augusztus 1-re kiadó. József kir. herceg utca 53. 4399

Kiadó
2 szoba, előszoba, aug 1-re, Miklós utca végén Posta u. 5-b. 4357

Uj lakás,
egy szoba, konyha, — speiz, baromfitartással azonnal kiadó. Tőhötöm utca 56. Köntöskert. 4505

Öt szobás
modern, másodemeleti lakás augusztus egyre kiadó. Piac utca 68. 4420

Kiadó
Csapóker, Batori ut 20 szám egy szoba, konyha, szabad udvar. Ertekezni Nyil u. 118. 4455

Modern
négy szobás, kétszobás és egy nem modern kétszobás lakások kiadók. — Csapó 89. 4466

Négy szobás
fürdőszobás lakás kiadó augusztusra Piac utca 58., ajtó 4. 4238

Kétszobás
szép lakás mellékhelyiségekkel — vagy csak előszobával — konyhával — kásként — konyhaszámítógépek — augusztus elsejére kiadó. Tűzrakta nyia mögötti Vasvári utca 7. 4600

Egy
szoba, konyha, faskamara júliusra kiadó. — Móric utca 14. szám. 4614

3 szobás,
fürdőszobás, komfortos utcai lakás augusztus 1-re kiadó. Mester utca 29. 4199

Két
szoba, konyha, speiz — augusztus 1-re kiadó. Tanió u. 13. szám. 4199

Kiadó
szép utcai pincés szoba, konyha, kamara. Kandia utca 5. 4517

Négy szobás
villa, mellékhelyiségekkel, 1300 négyszögöl területtel az Egyetemi főúttal szemben, eladó Komlósi ut 54. 4512

Butorozott szoba

Csinosan
butorozott szoba, esetleg ellátással kiadó. Vigkedvő Mihály u. 16. 4730

Különbejárati
csinosan butorozott szoba kiadó. Simonyi ut 13. 4731

Kiadó
egy vagy két butorozott szoba esetleg ellátással Piac 43. I. 2. 4730

Különbejárati
butorozott szoba kiadó. Szent Anna utca 49. 4707

Butorozott
utcai szoba központban július elsejére kiadó. — Hüvelyes utca 6. 4764

Kiadó
egy szoba, konyha, kamara. Nyugati u. 34 szám. 4730

Butorozott
szoba, villanyvilágítással azonnal kiadó. Kései utca 86. 4797

Butorozott
szoba azonnal elfoglalható. Felvilágosítás — Deák Ferenc utca 14. zsakkkereskedés. 538

Egy
utcai különbejárati butorozott szoba azonnal kiadó. Hatvan u. 21. sz. 555

Kis
butorozott szoba nő részére kiadó. Piac 37., — butorkereskedés. 541

Dunakrét
utcai butorozott szoba július 1-re kiadó. Kazinczy 7. 580

Különbejárati
és udvari butorozott szoba, konyhahasználattal kiadó. Arany János utca 16. 5553

Egy
utcai butorozott szoba két személy részére kiadó. Teleki 69. 531

Elegánsan
butorozott különbejárati szoba kiadó. Szent Anna u. 8. 583

Egy
butorozott szoba kiadó Arany János 2. Erdeköldni: Takácsnál. 590

Egy
különbejárati szép butorozott szoba kiadó. — 522. keresztút. 4701

Magános
nőnél butorozott szoba kiadó, felső ruhát, fehérneművárást, javítást készítik, Hatvan utca 37. 4729

Csinosan
butorozott szoba azonnal kiadó. Széchenyi utca 18., 4. ajtó. 512

Kiadó
szépén butorozott különbejárati utcai szoba — Batthyány utca 5. szám. 4738

Kiadó
Sesta ut utolsó nyaralóban egyetemi tanári lakásokkal szemben butorozott szoba. 4739

Különbejárati
butorozott szoba kimondottan uriembernek olcsón kiadó. Szent Anna 64. keresztút. balra 4722

Különbejárati
udvari butorozott szoba kiadó. Péterfia 11. Ertekezni trafikban. 4759

Különbejárati
butorozott szoba kiadó. — Középső lakás, Péterfia 39. 480

Butorozott
szobák házaspárnak vagy más célra — külön-külön is — kiadó. Arany János 20. 259

M Magános
udvarban teljesen különbejárati butorozott szoba azonnal kiadó. Diszkretnak alkalmas, Szapannos utca 27. sz. Ertekezni Péterfia 42—44. átközlemben. 4722

Kiadó
különbejárati csinosan butorozott szoba. Szalkai u. 6. 460

Különbejárati
szép butorozott szoba, olcsón kiadó. Piac u. 72. I. c. 461

Kapualatti
bejárattal utcai parkettes butorozott szoba kiadó. Hatvan utca 40. 464

Butorozott
szoba kiadó. Zoldfa utca 13. szám., keresztút. let. 4721

Különbejárati
utcai butorozott szoba kiadó. Gönczy u. 5. — Kollégium mögött. 4711

Butorozott
kis szoba szolid férfi részére kiadó. Csapó u. 61. 4712

Egy
butorozott szoba kiadó. Miklós utca 27. 4779

Különbejárati
butorozott szoba azonnal kiadó. Batthyány 14. 4702

Butorozott
szoba, két személyes, — három és ötszobás modern lakás augusztusra kiadó. Piac utca 63. 4701

Különbejárati
kapualatti butorozott szoba magános urnakágyeművel 25 pengőért kiadó július 1-re. Péterfia 53. sz. 4690

Kiadó
különbejárati butorozott szoba lakónélküli udvarban. Beresényi utca 37. 452

Különbejárati
tisztá butorozott szoba azonnal kiadó. Piac utca 73. 454

Különbejárati
két szoba butorral vagy anélkül egyenként is kiadó. Püspöki palota I. 38. szám. 4300

Különbejárati
csinosan butorozott szoba, fürdőszoba nasználattal kiadó. Piac utca 77., keresztút. balra 393

Kétablakos
utcai szoba csinosan berendezve, kapualatti előszoba bejárattal kiadó. Széchenyi utca 17. 443

Az új főposta
mellett csinosan butorozott szép világos szoba 1—2 személynek olcsó bérlet kiadó. Hatvan u. I., II. e. 17., III. kapu 309

Püspöki palota
földszint 21. butorozott szoba esetleg ellátással kiadó. 537

Szép helyen
különbejárati butorozott szoba kiadó. István malom mellett, Lehel u. 11. sz. 4675

Csinosan
butorozott szoba olcsón kiadó. Szent Anna u. 55. 512

Különbejárati
szoba kiadó. Piac u. 64. 587

Különbejárati
utcai butorozott szoba elsejére kiadó. Eotvos 48-a. 554

Butorozott
különbejárati szép utcai szoba fürdőszobával 1—2 személynek kiadó. Hatvan u. 2., I. emelet 527

Különbejárati
butorozott szoba kiadó. Svetits-bérház, házmeester. 529

Utcái
butorozott szoba, esetleg ellátással is július 1-re kiadó. Ugyanott jó házikoszt bentékezésre és kihordásra jutányosan kapható. Varga utca 28. 4732

Különbejárati
csinosan butorozott szoba esendes lakásban kiadó. Dózsa u. 12-a. 4779

Egy
három és ötszobás modern lakás augusztusra kiadó. Piac utca 63. 4701

Különbejárati
utcai butorozott szoba kiadó. Vigkedvő 12. 4787

Kiadó
butorozott utcai szoba, tágas, tisztá. Püspöki palota I. 22. 4778

Különbejárati
butorozott szoba központban közel, villamos megálló mellett jó levegőjű helyen kiadó. — Ugyanott középiskolás leányt vagy fiút teljes ellátásra, esetleg korrepetációval elfogadok. — Sinay Miklós 28. 4783

Különbejárati
butorozott szoba, gyönyörű udvarban elsejére vagy azonnal kiadó. — Szent Anna 64. keresztút. épület. 4547

Különbejárati
butorozott szoba, előszobával kiadó. Kossuth utca 16., keresztút. 4593

Butorozott
utcai szoba központban július elsejére kiadó. — Hüvelyes utca 6. 4557

Kiadó
szépén butorozott különbejárati utcai szoba. Batthyány utca 5. szám. 4537

Központban
elegánsan butorozott különbejárati szoba — vízvezeték kiadó. Ertekezni délután 2—3-ig Arany János utca 40. sz. 4542

Különbejárati
butorozott szoba előszobával kiadó. Honvéd utca 9 c. 4534

Különbejárati
utcai butorozott szoba kiadó. Gönczy u. 5. — Kollégium mögött. 4501

Különbejárati
csinosan butorozott udvari szoba elsejére kiadó. Egymalom utca 8. 4527

Különbejárati
utcai butorozott szoba kiadó. Vigkedvő 12. 4510

Butorozott
szoba és egy szobakonyhás — esetleg 2 szobás lakás kiadó. — Mindkettő kertre néz Magoss György tér 22. 9574

Két
egymásba nyíló utcai szoba butorozva vagy butor nélkül is kiadó. — Thaly Kálmán 3. szám. 4671

Lakás és szoba kereslet

Augusztus
elsejére gyermektelen házaspár keres két szobás lakást, mellékhelyiségekkel keres. Ajánlatokat „Tisztviselő” jellegre. 524

Augusztus
elsejére gyermektelen házaspár keres két szobás lakást, mellékhelyiségekkel keres. Ajánlatokat „Tisztviselő” jellegre. 524

Magánjártó
szép lakás augusztus 8-án — 192. évi prof. val. teljes felszereléssel, külön külön is eladó. Ara 130 mm. buza. Zaom Imre, Nádudvar Mester utca 277. sz. 4605

Augusztus
elsejére gyermektelen házaspár keres két szobás komfortos lakást piac közelében. Ajánlatokat „Tisztviselő” jellegre kiadóra. 424

4—5, esetleg 6 szobás lakást keresek augusztus elsejére. — Ajánlatokat „Uri lakás” jellegre a Debreceni Újság kiadóhivatalába kérek.

Oktatás

Tanítás
Kovács István tanár — (Károly Ferenc József ut 26/b) elfogad tanításra középiskolai fiú- és leánytanulókat, valamint magántanulókat is. 4422

Francia bölgy
szeptemberre teljes ellátással szobát keres; — esetében francia órát ad. Emma Vahlé klasszony, Svetits-intézet. 4700

Dame
francaise cherche poui septembre, chambre on pension complète en échange de leçons. Mademoiselle Emma Vahlé — Svetits-intézet. 4699

Javító
és különbözeti vizsgákra jutányosan előkészít középiskolásokat, hitoktató Rákóczi 14. 4728

Javító
és különbözeti vizsgákra jutányosan előkészít középiskolásokat hitoktató. Rákóczi 14. 497

Félfoldal
finom házi salonna eladó. Nyil utca 126. szám. 442

Fajborok
saját termésű édes óber 60 fillér és 1 pengő literenként is. Arany János utca 50. 115

Borok
olcsón, Kecskeméti Rizling 1 liter 60 fillér. — 10 liter vételnél 50 fillér kihordásra. Márkus kimerésében, Borszörmenyi ut 43. 4695

Tóby István
műltai fajborainak kimerése Kossuth utca 9., kapu alatt, literenként 60 fillér. 4536

Bor
saját termésű eladó — nagyban és literenként. Burgondia 9. 4582

Gazdasági eszközök

Magánjártó
szép lakás augusztus 8-án — 192. évi prof. val. teljes felszereléssel, külön külön is eladó. Ara 130 mm. buza. Zaom Imre, Nádudvar Mester utca 277. sz. 4605

Kiss Testvérek
motor és gépszerelési, kut és mélyfurási vállalat Debrecen, Csapó u. 25. Elvállalnak bármilyen autót, traktor és motorok javítását, valamint bármilyen kutfurás, kutszivattyu javítást olcsón és pontosan, garanciával végezi. — Továbbá különféle új és használt szivattyúk és egy vaskerekű vasúti kocsi eladó. 4595

Teljes ellátás

Teljes ellátást ad uri család egyetemi vagy középiskolai fiu, vagy leány hallgatóknak Püspöki palota I. 38. 4447

1—2 uri gyermeket nvaralásra elvállal a Bocskay kertbe uri család. Cim a kiadóba. 4552

Teljes ellátásra elfogadok középiskolai 2 tanulót. Kut utca 78 szám. 4707

Teljes ellátás fizetes házi kosztot élvezhet Szent Anna 58 sz., keresztépület. 4756

teljes ellátásra gimnáziumhoz közel, gondos felügyelettel, kényelmes szobával elvállalok. Cim a kiadóban. 4793

Teljes ellátás, finom uri kosztot élvezhet Szent Anna-utca 58., keresztépület. 4338

Ajánlat

KIRÁLY
kávái mégis a legjobb! Olcsó, kiadós, kiválóan zamatos. Dégenfeld-tér 11. szám.



Szemüvegek.
hómérek, látszerek legolcsóbban Paulo és Snök bélyegzőkészítő és láttszerkereskedőnél Battyány u. 22. 3847

Akácmez
saját termésű kapható, csak délután. Konkoly Jenő, Kassai ut 16. (Arpád-téri paplak mellett. 4686

Szabni
tanítók, uri háznál varrok, vidéken is. Értekezhetni hét órákor. Jezer-nickyné, Varga u. 39. 4715

Elegáns
és olcsó ruhát márkás árúból 69 P-ért csak Varga Antalnál készíthet. Eötvös utca 56. 4727

Törmelék
tégla szekérszámra 3 pengő, a városi téglyágyárban. 4746

Szoboszlói
gyógyforrásvíz megrendelhető Boldogfalva utca 3. Telefon 6—58. Asztalos. 4742

Alkalmi
órásai férfi ruha szövet vásár, Battyányi u. 16 szám a' ti udvari üzletben. Alkalmi árban vettem különböző színű és minőségű gyönyörű férfi ruha szöveteket, melyeket rendkívül olcsón árusítom, míg a készlet tart. Ezenkívül selymek, bemberg anyagok rendkívül olcsón mivel e cikkeket teljesen kiárusítottam. — Igyekezzem most vásárolni, mert ilyen kedvező vásárlási alkalom még nem volt. 4680

Iskolai
csoportképek keretezését üvegezést, gittelést olcsón készít Tóth üveges. Bocskay-tér 8.

Akác méz
elsőrendű, kapható kis és nagy tételben, Kardos utca 6. Nagyerdő. 4717

Lakbérével
saját házat törlesztheti. Felvilágosítást nyújt „Takarékház” Részvény-társaság Hajdumegyei kirendeltsége, Debrecen, Fűvészkert utca 9. 4754

Tisztességes
fiatalember kvártélyt kaphat. Nyil utca 117. sz., 2-ik ajtó. 546

Kiss Testvérek
motor és gépszerelési, kut és mélyfurási vállalat Debrecen, Csapó-utca 25. 1 drb Nova motor kerékpár 350 ke — 1 drb 6 HP benzínmotor garantált üzemképes, — gyárilag javított, eladó. 4774

Háziszappan
van eladó. Teleki utca 54. sz. 4782

Villamos
fűzőket, villamos vasalókat olcsón szerezhet be Juhász Gyula villanyberendező szaküzletében, Burgundia 2 4791

Két
jobb férfi kvártélyt kaphat külön szobában. Veres utca 8., 1. ajtó. 556

Feles tejhaszonra
tehenet, tartásra malacokat, kocsikat vállalok. Állattartás minden felvételét nyújtom, mert van lucernásom és három holdas konyhakertem és a legelőtől 2 percre vagyok. Cim: Kiss, Agárdi utca 10.

Borotválás 16, hajnyírás 20—30, ondo-lálás 60, manikűr 30 fillér. Wesselényi utca 111 Szikszai. 4491

Szabni
tanítók július hónapban Bardócz nőiszabó, — Csapó utca 59. 4755

Házi
sösszalonna és akácmez eladó. József kir. herceg 61. 4765

Kölcsön adok
500—600 pengőt biztos fedezet mellett. Kigyó u. 24., I. lakás. 456

Be nem télt
keresztény tennispályán egy személy helyét elfoglaltam. Ajánlatokat kiadóba. 4692

Fuvóhangszereket
jókban levőket vásárol Tanczer, Battyányi 6.

Istálló
12 lóra, kocsiszin, kamara, szénpadlás és pince azonnalra is kiadó Hatvan u. 27. 4546

Sárossy-féle
cserepyárban a cserepet legjutányosabban be lehet szerezni. Hajduszóvát. 4648

Uri koszt
kapható, Rákóczi utca 12. szám, I. emelet balra. 4658

Fehérnemű varrást
és javítást legjutányosabban vállalok. Csonka utca 5. szám. 4659

Parkirozások
rózsaszínűk mindenféle virágpalánták virágozó cserepes növények utányosan kaphatók — Takarékosági könyvrathavi hitelt nyújt Ifj. Abel Aladár műker-tésznél. Széchenyi ut 14 1874

Gallértisztítás
rózshérré magas fényűvel 7 fillértől. Legszé- sen legolcsóbban fest- nos tisztít Libánczi Pé- terfia utca 4. kereszt- épület. 861

Zongorák
már 400 pengőért kaphatók. Új zongorák 50 pen- gő havi törlesztésre — előleg nélkül is kaphatók Hermel zongora- terem, Csapó u. 12. sz. 4491

Fűzelem!
Menü. 4 fogásos ebéd 1 pengő, kis adag 60 fill. Vacsora 60 fillér. Abon- nensek elfogadtatnak — Széchenyi u. 8. sz. alatt 4490

Férfi,
női fehérnemű varrást, javítást, függönyök, ág- yterítők endlizését jutá- nyosan vállalom, házhoz megyek. Ugyanott egy szoba, konyha, szuterin- száraz, világos, jutányo- san kiadó. Domahidy u. 1. 4619

Kőműves mesterrel,
aki a munkát maga végzi, — tanyaépületei építtetnek. Értekezni lehet vasárnap délután 1—3 óráig Homok utca 72. 4532

Villamosvilágítási
berendezést jól, olcsón készít Juhász Gyula vil- lanyberendező vállala- ta, Burgundia utca 2 4591

Legtartósabb
villanykörtét Juhász Gyula villamos szaküz- letében szerezhet be. — Burgundia utca 2. 4590

Női kalapok
gyors átalakítása 1 pengőtől. Cserepes utca 16. 4507

Eladó ingóság

Takaréküzhely
eladó, Arany János u. 15 ház mesternél. 4733

Eladó
könnyű 1 lovas használt tejes kocsi, bármilyen célra alkalmas. Hatvan utca 47. 515

Tizenkét
személyes alpaca ezüst- evőkészlet, porcellán — sbervizel eladó. Korpor- nai 9. 4749

Eladó
sparhelt, gyermekágy, könyvszekrény. Fr. Mik- lós, Hunyadi u. 10. 508

Szőnyegszövészek,
enegri daráló eladó. — Széchenyi utca 14. 4785

Alig használt
lovagló barna csizma, drótkerítés eladó. Teleki utca 14. 4786

Eladó
szívó-nyomó kutszivaty- tyu, Miklós 15. 4678

Eladó
egy alig használt jó kar- ban levő kisebb asztal takaréktüzhely és kony- ha-asztal. Megtekinthető Balogh gondnoknál, — Kollégiumi kórház, be- járat Déri-muzeum mö- gött. 4696

Cimbalom
olcsón eladó. Vargha, — Hunyadi utca 3. szám. 457

Kiállítás
aranyérmert nyert ánfűtő- fűlkád féláron eladó. — Domokos Lajos 24. 4679

Zongora
hat otkávos, rövid, eladó vagy bérbeadó. Kigyó u. 35. 4691

Fekete
hintókocsi (használt, jó- karban levő) eladó. — Kardos u. 6. Nagyerdő. 4718

Zongora
rövid, jó karban eladó. Pianinót veszek. Rother- mere u. 48. 4725

Eladó
régii tégla, ajtó, ablak- rámpák, lámpák, hordók, padlőpéső, tükrök, virág- állvány, ládák, zsiros bö- dők, faladák. Bethlen utca 34. sz. 4719

Eladó
egy 300 literes nagy kád egy 70 literes dupla cin- fazék, egy hosszú kony- haasztal Magoss György tér 6., jobbra. 4737

Eladó!
alig használt His Mas- ters Voice koffer gra- mafon 14 lemezzel 120 pengőért eladó. Meg- tekinthető naponta fél 7-től 8-ig és vasárnap délelőtt. Sántha Imre. Magoss György-tér 13 fsz. 4530

Férfiöltöny,
vadász, olcsón eladó József királyi herceg utca 27., keresztépület. 439

Eladó
sülyesztős himző és var- rógép jutányosan. Erős Lajos u. 18. V2

Rádió,
egy jóhangu Philips- hangszóró eladó. Hegvi M. u. 36. szóróval és teljes felszerelés. Ho- mokkert. 540

Eladó
egy valódi Wertheim- kassza. Cim a kiadóban. 4769

Antik
szék eladó. Kölcsey u. 21. Asztalos. 576
Filé terítő eladó,
105×140 centi, tégla- alakú. Fűvészkert utca 12. II.

Eladók
jutányosan ablakzsar- luk, egy nagy vaskere- tes pinceablak. Péterfia 8. 551

Filé
kézimunka csipkét, terítőt olcsón készítek. Fű- vészkert utca 12. 584

Eladó
Berkel mérleg és egy 12 szárnyú ikerablak. Ar- pád-tér 19. 589

Zongora,
bécsi gyártmány, rövid, eladó. Hatvan utca 4. Értekezni hétfőtől. 571

Lucerna
zölden ölszámra vagy lábba eladó. Érdeklődni lehet a Kishegyesi ut végi vámosnál.

Tanulócimbalom
eköltözés miatt jutányo- san eladó. Domb utca 3. 4610

Egy
jó karban levő gyerek- kocsi eladó. Bűszörmé- nyi ut 14. 4645

Eladó
porszívógép, könyv- szekrény, álló íróasztal, likör-, dohányzószekré- nyek, tükrös mosdó, — Wertheim-kassza. Da- rabon 7. 4638

Butorok

Hálószobabutor,
modern és konyhaberen- dezés eladó. Szoboszlói ut 10. 567

Egy
diófa hálószoba és tel- jes konyhabutor, ebédlő- asztal, villanycsillár ol- csón eladó. Péterfia 38. 4766

Kifogástalan,
jókban levő diófa író- asztal és egyéb tárgyak eladók. Varga utca 31., trafik. 404

Eladó
biédtrmayer garnitúra olcsón — Simonffy 35., keresztépület. 453

Halmérsi
pult, alig használt és egy gyapjú fürdőtrikó eladó. Teleki u. 104. 263

Eladó
2 drb ruhaszekény, fes- tett, 2 drb festett ág, 2 drb kredenc, 1 drb vaságy, 1 drb ingaóra, 2 drb asztal, 1 drb tü- kör, 1 drb asztalkonyha. A butorok külön is el- adók. Eötvös utca 62.

Egy
puhafából festeett komp lett hálószoba butor el- adó. Kigyó utca 6 sz. Értekezni lehet délután 3-tól 8-ig. 4631

Eladó
lókban levő 3.80 magas — 5 m. hosszú ajtó üvegfal. Telefon: 11—91. 4535

Bontásból
kikerülő anyagok, tégla, cserep, ajtók, ablakok, deszkák, tetőgerendák eladók. Kölcsei utca 19. 4474

Eladó
3 drb nagy szép piros teánder. Kolónia 4—2. 4507

Eladók
különbéle butorok, be- fűtőes üvegek matricák Miklós utca 41., udvar- ban. 4530

160 centiméteres
használt ablakok s vá- ltoz van eladó. Botond utca 8. 4525

Vadászfegyver
16-os valódi Pieper — olcsón eladó. Virághá- ty, Rákóczy utca 20. 4529

Féregmentes
ebédlő kredenc, hat ma- gas nádszék eladó. — Vigkedvői Mihály utca 15. Értekezni házfelü- gyelőnél. 4558

Egy
világos szekrény, és egy sötét háló olcsón el- adó. Péterfia utca 38. 4565

Eladó állatok

Angol
tenyészkacok, garantált, vérszen átmert, első ren- dő példányok, különböző nagyságban Rugonfalvi- tenyészet, Vécsey u. 24. V

Eladó
négy éves jó tejlő bor-
jas tehén. Vár u. 8. 4745

**Autó
motor, kerékpár**

1 személyes
autó 900 pengőért eladó.
Grünfeldné, Péterfia 11.
4781

Uj
versenykerékpár dina-
méval eladó. Hunyadi
18. 4771

Ford
könnyűjáratú teherautó
teljesen üzemképes, ol-
csón eladó. Piac 10. 481

Opel autó
hajítás, csukott, 6 henge-
res, 12 liter fogyasztású
kedvező fizetési feltéte-
lek mellett eladó. Bado-
gos u. 2. Ladányi. 4741

Kerékpár
segédmotor beépítésre ki-
válóan alkalmas, motor-
váz motor rugóval. —
olcsó áron eladó. Ber-
esényi utca 47. 503

Egy
jókarban levő kerékpár
eladó. Nyil utca 111.
532

Eladó
1 motorkerékpár oldal-
kocsi. Timár u. 37.
4790

Egy
prima üzemképes —
„Buick hat hengeres hat
személyes turaautó ju-
tányos áron eladó. Taxi-
nak alkalmas. Értekez-
hetni Bartha, Ispotály
3-b. Telefon 7—85.
4798

Eladó
1,8 villanymotor 2,5 gőz
lomobil 150 pengőért,
ötös benzínmotor. —
Széchenyi utca 8. 563

Angol
és magyar hegyes ga-
lambok olcsón eladók
Hatvan utca 55. 570

Eladó
kifüggetlen állapotban levő
hat hengeres Auburn
gyártmányú négyüléses
csukott, személyautó.
Felvilágosítást ad a Ti-
szántúli Mezőgazdasági
Hitelintézet, Kossuth ut-
ca 8. 4097

Motorkerékpár,
„Raleigh”, 500 kbc. ol-
dalkocsival, világítással
uj, olcsón eladó. Rother-
mere utca 27. 428

Kerékpárak.
használt, de kifüggetlen ál-
latban igen olcsón el-
adók kedvező részlet-
fizetés mellett. Debre-
ceni Autóforgalmi, Hat-
van utca 53. 446

**Üzlet,
műhely, raktár**

Elsőrangú
cukorka- és csemege-
üzlet azonnal átadó. —
Telefon: 14—59. 503

Kiadó
jutányosan ipariüzemnek
is vilánnal bevezetett
nagy pincehelyiség, mű-
helynek, vagy raktár-
nak. Péterfia 8. 550

Forgalmas
üzlet Kossuth utcai
részben azonnal elfoglal-
ható. Kossuth utca 8. 4446

Nagy
üzlethelyiség kiadó. Min-
den célra megfelel. Hat-
van utca 28. 446

Műhely
száraz, tiszta Omh. 5
sz. forga mas helyen az-
onnal kiadó. Lorántffy
utca 42. 4720

Salétrom utca 2.
szám alatt kisebb, na-
gyobb üzlethelyiségek
azonnal kiadók. Gold-
mann, Külsődvéscsárter 13
506

Műhelynek
keresek 10 méter hosszú
5 méter széles helysé-
get, lehet nagyobb is
udvarhasználattal, lehet
a központtól távolabb
is. Esetleg egész háza
is bérelnék. Istállót —
vagy raktárt átalakítok
Ajánlatokat ármege-
jöléssel és pontos cím-
mel „Műhely” jelígre
a kiadóba kérek. 4776

Üzlethelyiség
két szobával, egy szoba
konyhával olcsón azon-
nal kiadó. Csapó u. 85.
Fodrászüzlet
elköltözés miatt eladó
Cím a kiadóban. 4564

Kiadó
üzlethelyiség Piac u. 37.
Kistemplom mellett. 4559

Jóforgalmú
fűszerüzlet — betegség
miatt azonnal átadó. —
Cím a kiadóban. 4531

Kiadó
kifüggetlen forgalmu helyen
egy óras üzlethelyiség
havi 20 pengőért. 2 szép
kirakattal, berendezéssel.
firma tábla és szépen
festett óras reklám
pléhtáblákkal. Cegléd-
utca 16. 4478

30 éves
fűszerüzlet italmérés-
sel, berendezéssel ki-
adó, havibér 25 pengő
Kinizsi 75. 4620

Fodrászüzlet
elköltözés miatt eladó.
Cím a kiadóban. 4626

Kiadó
azonnal magas, világos
pincehelyiségek mű-
helynek, üzletnek, rak-
tárnak. Darabos 7. 4641

Piac u. 44.
Egy 2 szobás iroda, egy
műhely azonnal, egy 2
szoba, konyhás lakás —
augusztus hó 1-re kiadó. 574

Kereslet

Magános özvegy
uriasszony szolid, szeré-
nyebb igényű urinőt la-
kótársnak keres. Cím a
kiadóban. 4484

BUZAALJAT,
kölest, repceljait ug-
kisebb, mint nagyobb te-
telben veszek. Apati-
utca 20. 4419

Elveszett
piros bőr aprópénztárcs.
Szent Antal szoborrai-
pénz nélkül. — Megta-
láló a kiadói hivatalba
sziveskedjék beszo-
latni. 4611

26x3,50
mértékű 1, esetleg 2 drb
keveset használt motor-
kerékpár külső gumit
megvételre keresek. Cím
a kiadóban. 4668

Kézikocsi,
féderes veszek. Hatvan
utca 4 szám, szerelő-
műhely Ugyanott tanuló
felvétetik. 4634

Nec
beszédhez segítséget
keresek. Eötvös utca 6
szám. 4777

Családi
házat keresek megvétel-
re, 150 pengő havi rész-
letfizetésre. — Allam,
tisztviselő. Posta u. 5-b.
szám. 547

10 pengő
keresek naponta jó ösz-
szektetéssel rendel-
kező kátholikus. —
Batthyányi 11. 4758

Családi
házat keresek megvétel-
re 150 pengő havi
részletfizetésre. Allam
tisztviselő. Posta u. 5-b.
szám. 4367

Bérletet
keresek, egész házat —
nagy udvarral műhely
részére. Tóth Aladár,
Pannónia garage, Piac
utca 42. 4795

Kvartélyost
azonnal felveszek, egy
íróasztal eladó. Arany
János utca 22. 592

100 pengő
adok 250 pengő után
decemberig biztosíték
mellett. Cím a kiadó-
ban. 4587

Vennék
használt, de kifüggetlen
3x4 méter nagyságu
ebédlőszönyveget. Ajj-
nlatot rmegjelöléssel —
„Szonyeg”, jelígre a ki-
adóba. 4575

Harmóniumot
keresek megvételre. —
Csillag utca 28. 4506

Használt
pianinót veszek. Nyil u.
79. 4452

Keresek
feles juhval állást 150
vagy kétszázzal 150
anya és ötven bárány
akár egy magasabb ju-
hászszámadói állást el-
fogadok. Cím a kiadó-
ban. 4298

Hálószoba butort,
használt, de kifüggetlen
állapotban vennék.
Simonffy utca 2-c. Ház-
mester. 544

Egylovas
könnyű kocsi megvétel-
re kerestetik. Schmutz
szabó, Miklós u. 18. 466

Viaszt
veszek, csak délután
Kongoly Jenő, Kassai ut
16. (Árpád-téri paplak
mellett. 4685

Különfété

Volt 39-es
tisztúrak és bajtársak!
Világhaborúból nyert le-
szereleli igazolványomat
elvezettem. Előbevigő-
gán szükséges. Aki ismer
és szolgálatomat igazolni
tudja, sziveskedjék cím-
a kiadói hivatalba leadni
Vadás volt tizedest ismer-
em és igazolom jelígre.
4634

Bécsi mesterhegedű
1 brácsa, hegedű- és
kamaramenokoktak tu-
lományos könyvek (M.
T. A. kiadványai) lex-
ikon, szótárak eladó. —
Megtekinthető 2—4 óra
között. Timár utca 9.
4789

Elveszett
az Olajútó 80-tól a Csá-
pökert állomásig egy
sárga buksza, amibe
több fénykép és több
iratok voltak. A meg-
találó kérik: adja be
a Független Újsághoz,
mert egy szegény ass-
zonyé. 552

Eladó ház

Rothermere
(Darabos) utca 29 szá-
mu ház olcsón eladó. —
Drogéria, Batthyányi u
19. 4751

Eladó
ház, István ut 17, 2 szo-
ba, konyha melléke-
lyiségekkel 500 négy-
szögöl gyümölcsösrel.
498

Fűvészkert u.
5. és 7. sz. ház eladó.
Értekezni Hatvan u. 59.
keresztépület, ajtó 5. —
Ugyanott száz hold föld
fűcsébe kiadó. Kishegyesi
tanya. 521

Eladó
Jókai — adómentes —
komfortos családi ház.
Megtekinthető 9—11 és
4—6. 543

Eladó
egy szép családi ház.
Kut utca 126. 487

Háromezzer
pengővel átvethető az
Apafi utca 35. sz. csi-
nos családi ház, részben
adómentes. Havi bérjő-
vedelem egyszáz pengő.
581

Eladó
Maróthy György u. 33.
sz. ház. értekezni: Eötvös
utca 5. 594

Eladó
jól jövedelmező ház Ruj-
ter utca 76. szám. Vá-
rosi fakraktárral szem-
ben. 4763

Nap utca
10., Jánosi u. 17. számú
ház. Vadres dűlőben 28
Piac dűlőben 3. Nagy
eserén 21. hold föld. Ér-
tekezni Hajnal u. 17. 4705

Nagyforgalmu
utvonalon vendéglővel
üzlettel, lakásokkal
egy adómentes új ház
kevéssé pénzzel átvethető.
Bővebbet: Csapó u. 1.
szám, órászület. 477

Baromfi-tenyésztésre,
mehézkedésre kiválóan
alkalmas nagytelekű csa-
ládiház olcsón eladó. —
Értekezhetni Eötvös utca
59. 4693

Egy
szép családi ház bankte-
herrel jutányosan eladó.
(Kassai ut). Kemény
Zsigmond utca 4. sz. 474

Eladó ház!
Rakovszky utca 41
számú családi ház. —
2 nagy szoba, konyha,
spájz, nagy kamra. 4503

Eladó
Jókai 11. adómentes
konfortos családi ház.
Megtekinthető 10—12
délután 4—6-ig. 4529

Eladó ház!
Két külön szobás. —
konyhás lakással és
kerttel. Csigekegy utca
39. szám alatt. 4523

Rothermere utca
20. számú ház, három
lakással olcsón eladó
Drogéria, Batthyányi
utca 19. 4548

Eladó
családi ház, 3 szoba
fürdőszobás lakással. —
nagy gyümölcsös kert-
tel. Cím a kiadóban. 4578

Eladó föld

Nagyerdőnél
jutányosan eladó ház és
villatelek. Értekezhetni.
Kassai ut 34. 4789

Kiadó
102 hold épületekkel
ebesi állomásnál október
egyére. Értekezhetni Mik-
lós 15. 4677

Kiadó
Kismacson 60-b. számú 5
holdas tanya. Értekezni:
Nemes u. 21. alatt. 488

Házhelyek
Köztemető vilamos meg-
állótól egy perc. Érte-
kezni Deák Ferenc 13.
487

Tanyás ingatlan
2 kat. hold a Diószeg
út mentén a 6-os kilo-
méternél 4 hold oszi ve-
ssel kedvező áron é-
zetési feltételekkel el-
adó. Tiszántúli Mezőga-
zasági Hitelintézet. Kö-
suth utca 8. 137.

Házhelyek
Kerekes elepen, Szávay
Gyula utca 2 szám alatt
előnyös törlesztésre el-
adók. 4709

Eladó
72 katasztrális hold föld
az Elepen. Értekezhet-
ni Bethlen utca 54. kb.

Sürgösen
eladó ingatlanok!
Földek: Feketén álló-
máshoz 3 km., 20 holdas
buzatermő tanyás, On-
dódon 6, 15, 34. Ebesen
48, Hajuban 125 holdas
buzatermő tanyás, ter-
messel holdanként 250
pengőért, vételár felé-
vel átvethető. Házak:
Ajándékvételek: Maró-
thy György utca 15. —
szép uriház, Szepességi
utca 29. üressen álló 4
szobás ház, Vargakert
elején. Keleti sor 23 al-
kalmi vétel, Homokkert,
Ovoda utca 22. szám.
A következők: 1000 és
3000 pengő között Bu-
dai Erzsébet utca 43. —
Wolaffka telepen. Mo-
nosterpály ut 99, Baj-
nok utca 36, Wolaffka
utca 37, Wolaffka utca
12, Bajnok utca 29. és
14 Bővebbet Samu Já-
nos vfb engedélyesenél,
Hunyadi utca 24. 4788

Házhelyek
Kerekes telepen, Szá-
vay Gyula utca 2. szám
alatt előnyös törlesztés-
re eladók. 4508

Kondor utca 3.
alatt kilenc építkezési
hely részletfizetésre
eladó. Szent Anna 4.
4512

Nagyerdőnél
jutányosan eladó ház
és villatelek. Értekez-
hetni Kassai ut 34.
4513

Birtok bérlet

Bérletet
keresek, egész házat, —
nagy udvarral műhely
részére. Tóth Aladár,
Pannónia garage, Piac
utca 42. 591

Bérbeadó
173 magyar holdas föld-
birtok Debrecenhez 7 és
fél km-re, kövesúthoz 10
percere, teljesen jókarban
tartott gazdasági épüle-
tekkel, felszereléssel —
vagy anélkül. Értekezni
a tulajdonosnál, Miklós
utca 20. 4616

Haszonbérbe
kiadó 140 hold tanyás
birtok. — Értekezhetni
Bethlen u. 54. kb

Nagycserén
felső kiadó harminchét
hold föld tanyával. Ér-
tekezhetni Nagycsere 91.
4625

Nyomatott a Magyar
Nemzeti Könyv- és Lap-
kiadó Vállalat Rt. Fele-
lős kiadó: Dr PAJOR
GYÖZŐ igazgató. —
Nyomdavezető: VARGA
ENDRE.

Dienes József O. F. B. ingatlanforgalmi irodájának hirdetései

Iroda: Fűvészkert-utca 16. (Saját ház) Telefon 14-98.

ELADÓ HAZAK:

1.000 pengőért: Köntösráti iskola mellett, Belleföld 483 sz. kétszobás ház.

1.600 pengőért: Pandó u. 2. sz. (Vághid közelében) egy-szobás lakóház, 150 négyzetméterrel telekkel.

Rásó Gyula-u. 4. sz. 300 négyzetméterrel beke-
tet gyümölcsösök stélek.

1.800 pengőért: Szécsényi u. 21. sz. szoba konyhás jó ház.

2.300 pengőért: Dévéri u. 20. sz. 2 szoba, konyhás lakóház, istállóval.

Táncsics Mihály-u. 47. (Névtelen-telep) 1 szoba konyhás lakóház, istállóval, saroktelek.

Puskás telep. Ag u. 3. sz. Uj szoba, konyha istálló.

2.400 pengőért: Nyulási rokkant-telep. Görgei-u. 8. sz. saroktelek és ház.

2.500 pengőért: Alapítványi, állami mellé kétszobás lakóház, nagy kert, rész-
letre.

Szeremlei u. 5. sz. felerészre 2 kis lakással.

2.600 pengőért: Uj u. 19. (Bozzay-telep) kétszobás jobb ház, fele pénzzel átvehető.

2.700 pengőért: Annonyi u. 17. Adómentes ház nyári konyhával istállóval.

2.800 pengőért: Mező u. 7. Egy szoba konyhás jó ház.

3.000 pengőért: Puskás-telep 16. (Ház házi-uton) 2 szoba konyha, kamra és kőzetiszívóknak rész-
letre.

Fancsovits u. 20. Palatetős új ház.

Fülöp u. 55-b. Két szoba új adómentes ház.

3.200 pengőért: Szedő u. 20. (Puskás-telep) Adómentes, palatetős ház nyári konyhával istállóval.

3.400 pengőért: Bihari u. 4. Szaléki félé u. szoba, konyha, fűtőszoba és kamrával új ház. 1.200 pengővel átvehető.

3.500 pengőért: Magyarországi ut 64. Szoba, konyha, nyári konyha és szoba.

3.700 pengőért: György u. 7. sz. Geréb-telep) 3 lakással.

3.800 pengőért: Munkás-u. 98-b. (Kücsök-telep) Igen jó tégla-épület, nyári konyhával.

Bainok u. 21. Adómentes, két lakásos ház.

4.000 pengőért: Rigó-u. 12-b. szám. 300 négyzetméterrel telek és ház, közalkalmazottaknak részletre.

Kemény u. 5. sz. magas szőlő ház.

Kemény u. 9. sz. ház 2 lakással.

Csapókerti megállóháza Kinizsi u. 61. sz. ház két lakással.

4.300 pengőért: Létai utca 92. (Tégla-kert) 2 szobás lakással, 960 négyzetméterrel telekkel.

4.400 pengőért: Hegyi Mihályné-utcán nagy telek és 2 szobás lakás.

4.500 pengőért: Apponyi u. 25. sz. két lakóházzal.

Jerikó-u. 20. sz. 2 szoba, konyhás ház, nagy gyümölcsösök.

4.700 pengőért: Dévéri utca 30. Kétszobás, előszobás ház.

4.800 pengőért: Nyulási rokkanttelep. Urréteje-u. 6. sz. szoba, konyhás új, adómentes ház. 300 négyzetméterrel telekkel.

Szabolcs u. 10. sz. 1000 négyzetméterrel telek és ház, előnyös feltételekkel.

5.000 pengőért: Kiss Áron u. 4. sz. ház 450 n. ö. telekkel.

György-u. 3. (Geréb-telep) hentesüzlet lakással, istállóval, melléképületekkel, közalkalmazottaknak rész-
letre.

Szedő 40. Adómentes kétszobás sarokház.

Andrássy utca 2. sz. 300 n. ö. telek és ház.

Turi András u. 12. sz. új, adómentes ház.

Szoboszlói Papp István utca 6. sz. ház 2 lakással.

Szoboszlói Papp István utca 14. sz. két lakással.

5.500 pengőért: Új vasútsor, Varga-féle adómentes, új ház 225 négyzetméterrel telekkel.

Buday Ézsaiás u. 37. Nagy telekkel, 2 szobás lakással.

Mező-u. 12. sz. 3 szoba, előszobás ház.

Kisfaludi u. 9. Adómentes és egy régebbi lakóházzal.

Kincseshegy. Bálint pap utca 9. számú. manzardos két szoba.

6.000 pengőért: Keresztesi-utca 23-b. Háromszobás lakóház szalárdával.

Rudolf utca 12. sz. kétszobás lakás.

Sámsoni ut 19. sz. 3 szobás, előszobás lakóház 380 négyzetméterrel telekkel.

Magyar-u. 11. sz. 498 négyzetméterrel telek, 3 lakással.

Sebes utca 21. Kétszobás ház, istállóval.

Budai Ézsaiás utca 18. sz. jó két szoba, konyhás ház.

Köleséry Sámuel u. 27. sz. Új, adómentes palatetős ház.

György u. 31. sz. 1500 négyzetméterrel telek alapincézett épülettel.

Szilveszke u. 7. (Kincseshegy). Igen jól épített új adómentes ház.

7.000 pengőért: Beresényi-u. 5. sz. üzletes ház, sütőházzal, kemencével, 2 szobás lakással.

Buday Ézsaiás-u. kül-ső 14. ház, 2 szobás lakással istállóval, kerttel.

Acél utca 17. sz. ház két épülettel 1384 négyzetméterrel kerttel.

Kuruc utca 112. sz. Hegedűs-féle, adómentes ház.

7.500 pengőért: Budai Ézsaiás-u. kül-ső 14. 2 szobás lakással istállóval, kerttel.

Budai Ézsaiás-utca 8. sz. nagy telek jó épületekkel, kerttel.

Vargakert. K. Tóth u. 3. Modern, új, adómentes ház és kétszobás régi lakás.

Türr István u. 8. 3 szobás és 1 szobás lakással.

Balogh Mihály utca 1/8. sz. 4 lakással.

7.600 pengőért: Turi András-u. 6. sz. 4 szobás, palatetős épület, közalkalmazottaknak részletre, üzletnek is alkalmas saroktelek.

8.000 pengőért: Apaffy utca 4. számú érvényes lakás.

8.500 pengőért: Honti-u. 4-a. sz. ház 1 lakással.

Gróf Tisza István u. 10. 3 szobás, alapincézett jó ház, nagy kerttel.

9.000 pengőért: Kuruc utca 112. sz. Szabó-féle öt ablakos adómentes ház.

9.500 pengőért: Dobó u. 23. sz. 3 drb szoba, konyhás jó ház. Bőkerítéssel. 1.600 pengőért.

Báthory utca 44. sz. új adómentes ház.

10.000 pengőért: Lak tanya u. 11. sz. 300 n. ö. telken. 2 családi ház, külön is eladó.

Nádor utca 24. Háromszobás lakóház.

Erdővel szemben - Hadházi utca 37. Új adómentes ház.

Keresztesi utca 27. sz. Hízlalának alkalmas telek épületekkel.

11.000 pengőért: Bárczy-u. 7. sz. 300 négyzetméterrel telekkel, 5 lakással. Közalkalmazottaknak részletfizetési kedvezmény.

Malvin utca 33. sz. Három lakás.

Boldogfalva u. 14. sz. építkezésre alkalmas - szép saroktelek, több lakással.

Wesselényi u. 85. sz. 4 lakással.

Nyil u. 132. sz. jobb ház 3 szobás és 1 szoba konyhás lakással.

Irén-u. 4. sz. 3 szobás lakással, istállóval, 900 négyzetméterrel telekkel, 11 ezer P.

12.000 pengőért: Déli u. 21. sz. palatetős szép ház, kétszobás és egyszoba, konyhás lakással, pincével.

Lugosi u. 11. sz. 3 szoba, előszobás jó lakóház, előnyös kölesönnel.

Eröss Lajos utca 11. kétszobás, jó lakóház 400 négyzetméterrel szép gyümölcsös kerttel.

Böszörményi ut 79. sz. 65. négyzetméterrel telek adómentes házzal.

Szegedvárosi 32. sz. 016 négyzetméterrel kerttel.

Sámsoni ut 12. Szép új sarokház.

12.500 pengőért: Homok-u. 117. Adómentes szép ház, több lakással.

13.000 pengőért: Maróthy György-u. 39. Sütőházzal, 2 kemencével, több lakással.

Kar utca 19. sz. 5 darab 1 szobás lakással.

Agárdi u. 12. sz. szép utcai fronttal, 3 szoba előszobás és egy szoba-konyhás lakással.

13.500 pengőért: Magyar utca 2. számú Háromszobás, előszobás adómentes ház.

14.000 pengőért: Sámsoni ut 15. sz. ház 300 n. ö. telekkel.

Vargakert-u. 18. Palatetős, szép 2 szoba, előszoba, pince.

Létai ut 12. sz. Tisza ház, új adómentes, 3 szobás lakással.

15.000 pengőért: Péceli-u. 8. sz. ház 10 lakással, adón felül 10 százalékos tiszta jövedelemmel.

Gróf Vécsey u. 11. sz. Palatetős, manzardos 2 szoba, előszobás ház.

Vendég utca 44. sz. Pártszobában adómentes ház 3 szobás lakással.

Szegedi Gergely u. 11. (Kincseshegy) saroktelek 3 lakással.

16.000 pengőért: Andrássy-uton, adómentes, parkettes ház.

Szabó Kálmán u. 30-a. sz. félemeletes új ház.

Széchenyi ut 30. Több lakással, nagy telekkel.

18.000 pengőért: Kormanai-u. 5. Szép 2 lakásos ház, istállóval, kerttel.

István ut 20. Új, adómentes fűtőszobás ház.

Dugovits Titusz u. 9. szép 3 szoba, előszoba üvegezett verandás ház 10 ezer pengőért.

Csillag u. 79. Teljesen alapincézett ötlakásos ház.

20.000 pengőért: Tanítói árva-ház mellett 306 négyzetméterrel telek 3 és 1 szobás lakással.

Nap-u. 2. sz. ház 5 szobás lakással.

Bethlen u. 42. sz. ház 1 lakással.

Szoboszlói ut 4-d. sz. Palatetős szép ház, 3 lakással.

Apaffy-u. 14. sz. ház 4 szobás és 1 szobás szép lakással.

25.000 pengőért: Ajtó u. 4. sz. 3 szobás lakással, istállóval.

26.000 pengőért: Domb u. 18. sz. ház 7 lakással, jó bérjövdelemmel.

28.000 pengőért: Teleki-u. 46. (Wesselényi-u. 45.) sz. ház 4320 P. bérjövdelemmel.

Komlóssy ut 14. sz. Osztható nagy telek, 3 szobás lakással.

Külsővárosi 8. sz. ház jó lakásokkal.

35.000 pengőért: Méliuszter 7. sz. Jó érvényesítéssel.

36.000 pengőért: Széchenyi ut 36. sz. Adómentes új villa.

40.000 pengőért: Boldogfalva u. 11. sz. Modern szép nagy ház teljesen alapincézve.

Bihari u. végén 5 holdas telek ural lakással és 7 kis lakással.

45.000 pengőért: Szent Anna-utcán nagyjövőjü telek, 4 szobás és 3x2 szobás lakással.

48.000 pengőért: Rákóczi u. 23. Két drt négyzetméter lakással.

50.000 pengőért: Thaly Kálmán u. 14. sz. Emeletes sarokház, 7 parkettes szobával, szép udvarral eladó. - Verbőczy-utcán igen jókárban levő, 7.600 Ft-ért megvásárolható, 1x4, 2x3, 2x2, 2x1 szobás és 7 pincelakással, előnyös feltételekkel.

55.000 pengőért: Déri-muzeum közelében felerészben adómentes jó ház, 4 nagy lakással.

ÜZLETES HAZAK:

5.600 pengőért: Keresztesi u. 26. Új épület 3 szobával, nagy telekkel.

3.600 pengőért: Szabó Kálmán-u. 53. sz. üzletes, nagyobb részben új, sarokház, 2 szoba, konyhás lakással. Kevés pénzzel átvehető.

6.800 pengőért: Pozsonyi-uton 3 üzletes ház lakással, 2 telekkel.

11.000 pengőért: Diószegi utca 6. sz. (Csapó u. végén) kis endéglő, 28 éves üzlet.

12.500 pengőért: Kassa-ut 6. Üzletes ház, 3 szobás és 2 szobás lakással, pincével. Nagyobb házzal is elvehető.

Temető 14. Üzletes adómentes új ház.

18.000 pengőért: Márton Kálmán-u. 2. és Német-u. 1. sz. szép üzletes sarokház.

Kuruc u. 108. Fűszerüzlet, adómentes palatetős, korcsmával, lakással.

Erzsébet u. 22. Üzletes sarokház 4 lakással pincével.

22.000 pengőért: Szabó Kálmán u. 6. sz. nékiüzlettel, teljes felszereléssel.

25.000 pengőért: Szabó Kálmán-u. 22. sz. 2 üzlettel, több lakással, gazdasági épületekkel.

30.000 pengőért: Székely u. 20. Forgalmass, szépen berendezett vendéglős ház.

36.000 pengőért: Simonffy u. 59. sz. sarokház nagy vendéglővel, istállóval.

40.000 pengőért: Kishegyesi ut 38. sz. 256 négyzetméteres telek 2 drb 3 szobás lakással, üzlettel, pékséggel, kis lakásokkal, istállóval.

70.000 pengőért: Magoss Györgytér 12. sarokház, 3 üzlettel, 6 lakással.

ELADÓ TELKEK:

Postapalota mellett négyzetméterként 240 pengő.

Déri muzeum mellett négyzetméterként 150 pengő.

Egyetemi sugáruton. Sesta uton, Erdősoron, Vas Gereben-utcán, Tüzér laktanyával szemben, Rérczy-u. 7. Poroszlav-ut 50., Andrássy-ut 27., Andrássy ut 75. Lehel-u. 47., Jerikó-u. 67., Károly Ferenc József-ut 19., Dózsa-u. 10., Domokos Lajos-u. 18., Böszörményi uton, Szécsény mellett. Diófa-utcán, Pozsony-ut 27., István ut 28., Acél-u. 12., Basahalom-u. 5. Csodálatos Budai Ézsaiás u. 35. Diószegi-ut közle-
ben. Új telepen, Köleséry Sámuel-u. 21. szám, Andrássy u. 12., Alsódiószai megálló-
nál négyzetméterként 1 pengőért, havi 10 pengő részletre. István ut 21. sz. 555. négyzetméterrel saroktelek, 1, vagy 2 darabban.

SZÓLÓK:

Vámospercsen 1 m. hold szőlő.

Martinka 83. sz. 1000 négyzetméterrel új telenítési szőlő jó épülettel, felszereléssel.

Hajdusámsoni Kulcsarkertben 1 m hold Rákóczi kertben bekerített 821 négyzetméterrel 16 szőlő és gyümölcsös.

Magyarszékben 1600 négyzetméterrel épülettel.

Magyarszékben 20. (Köncs-telep) 432 négyzetméterrel 16 szőlő és gyümölcsös.

Tarcalon 3 hold jókárban levő szőlő, 3 hold szántóval, nagy felszereléssel.

Magyarszékben 1800 négyzetméterrel új telenítési telep szőlő, épülettel.

Bezerédi u. 25. sz. 825 négyzetméterrel szőlő és gyümölcsös pajtával.

Vámospercsen 1 m. hold 1975 négyzetméterrel szőlő-telek és kert, jó lakóházzal.

Zeleméren 9 hold gyümölcsös, szőlő, szántó 2 szobás jó lakóházzal, pincével, istállóval.

ELADÓ FÖLDEK:

Szatmár megyében 1500 hold.

Elenen 164 hold.

Szabolcsban 144 h.

Kondorosi megálló-
nál 35 hold.

Nagylétai ligetben 36 m. hold jó tanyás bir-
tok, 12.000 P.

Sámsoni kövesuton 10 hold.

Létóknéplő 9 hold.

Nagyserén 9 hold.

Perec dűlőben 8 h.